

# Diario de Burgos



FUNDADO en 1891

MIÉRCOLES, 2 DE AGOSTO DE 1978  
PRECIO DEL EJEMPLAR  
QUINCE PESETAS  
AÑO LXXXVIII. — N.º 56.964  
DEP. LEGAL: BU - 5 - 1958



EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13  
TELFS. { REDACCION: 217280  
ADMINISTRACION: 211511 - 211590  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## SUAREZ, EN IBIZA

### Comienzan las vacaciones de la Administración

#### Se mantiene la reunión en Madrid de Oreja con los embajadores españoles en Africa

Ibiza (Efe). — A las 12,18 de la tarde de hoy ha aterrizado en el aeropuerto de Ibiza el avión que transportaba al presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, al vicepresidente para Asuntos políticos y económicos, Fernando Abril, así como a sus respectivas esposas, que comienzan hoy sus vacaciones estivales en esta isla.

En el aeropuerto fueron recibidos por el presidente del Consell general interinsular de Baleares, Jerónimo Alberti, y por el gobernador civil de la provincia. Inmediatamente se dirigieron al puerto deportivo «Ibiza Nueva», donde embarcaron en el yate «Ion», a la espera de hacerse a la mar.

En el puerto se encuentran atracados el dragaminas «Tajo» y el patrullero rápido «Laya», que custodiarán las navegaciones del yate presidencial.

(Pasa a la página 11)

## Ha muerto Guenther Rennert



Zalzburgo (Austria). — Guenther Rennert, uno de los más famosos directores de ópera del Mundo, ha fallecido en un hospital de esta ciudad a la edad de 68 años. Nacido en Alemania, Rennert fue durante años director de la Hamburg Opera House (Telefoto EFE-UPI)

## NUEVA MARCA ESPACIAL SOVIETICA

### Han batido así un récord norteamericano

Moscú (Efe). — El programa espacial soviético, que ya superó una importante marca norteamericana este año, batió otra a primera hora del miércoles, al dejar atrás los cosmonautas Vladimir Kovalenko y Alexander Ivanchenkov el récord de 937 días-hombre de permanencia en el espacio que los norteamericanos detentaban hasta ahora.

Hace unos meses dos cosmonautas rusos, Georgy Grechko y Yuri Romanenko, superaron la marca de resistencia individual en órbita, que los norteamericanos habían establecido en 84 días, y la alargaron hasta 96.

La estación orbital «Salyut 6», lanzada el 29 de Septiembre, ha sido un éxito espectacular para los soviéticos, que además se produce durante un año de tres años en el programa espacial norteamericano.

Desde que la «Salyut 6» entró en órbita, los soviéticos han realizado media docena de lanzamientos de la serie «Soyuz» con dos tripulantes cada uno. Cinco de ellas alcanzaron su objetivo de unirse a la estación espacial.

Madrid (Colpisa). — Comparado con la de las dos jornadas precedentes, la situación en los aeropuertos españoles afectados por la huelga de los controladores franceses, ha mejorado notablemente. La fluidez a lo largo del día en la llegada y salida de vuelos internacionales, ha limpiado las grandes masas que se apiñaban en las salas de espera de San Juan, Barajas, Barcelona y Alicante principalmente y aunque se han producido retrasos —algunos de cierta entidad—, la situación ha sido considerada como «soportable» por los organismos responsables de la seguridad aérea.

## MEJORA LA SITUACION EN LOS AEROPUERTOS

### La mayor fluidez en el tráfico limpió de grandes masas las salas de espera

### Persiste la actitud de los controladores franceses aunque en París están dispuestos a romper la huelga

Tal como indicábamos en crónica precedente, a partir de la tarde de ayer, los controladores franceses fueron autorizando mayor actividad en los pasillos aéreos con destino y con procedencia española. Pese a que se anunciara una mayor dureza a últimas horas de la tarde, esa decisión no fue aplazada y a lo largo de la noche colaboró también a la descongestión la decisión de las autoridades alemanas de admitir los aterrizajes de aeronaves procedentes de las capitales españolas conscientes de que muchos turistas alemanes concluían ayer sus vacaciones y de que muchos trabajadores españoles en Alemania debían reincorporarse a sus turnos. De esta forma, en las primeras horas de la mañana se notaba ya una tendencia a la normalización, que se fue intensificando a lo largo de la jornada, cuando desde Palma, por ejemplo, se admitían tres despegues cada cinco minutos. Este aeropuerto, así como el de Girona - Costa Brava y Alicante fue recibiendo durante el día vuelos charter que debían haber llegado ayer

(Pasa a la página 14)



París. — Ante la mirada de su madre, dos niñas descansan sobre el suelo del aeropuerto parisino de Orly, en espera de la salida de su vuelo. Miles de viajeros han de sufrir largas esperas y demoras en la salida de sus aviones a causa de la huelga de celo de los controladores aéreos franceses, que ha entrado en su quinto día (Telefoto EFE-UPI)

## Grave crisis económica de la Universidad española

### El presidente de la Conferencia de Rectores dice que es posible que no pueda abrir el próximo curso

Salamanca (Efe). — Las Universidades españolas podrían llegar a no abrir sus puertas el próximo curso a causa de los problemas financieros que sufren, según ha declarado hoy el rector de la Universidad de Salamanca y presidente de la Conferencia de Rectores, profesor Julio Rodríguez Villanueva.

«La situación de la Universidad española es muy preocupante —agregó en sus manifestaciones el rector salmantino— y a escala de la Conferencia de Rectores habrá que plantearse algunas decisiones importantes de cara al próximo curso. Si no hay dinero habrá que adoptar una decisión muy difícil. Incluso a no abrir las puertas de las Universidades».

Entre los días 15 al 20 del próximo Septiembre, la Conferencia de Rectores deberá adoptar un acuerdo en cuanto a este tema, según afirmó el profesor Rodríguez Villanueva en el curso de la rueda de Prensa mantenida con los medios informativos.

El rector de la Universidad de Salamanca indicó que la grave situación se debe a que el presupuesto de los Centros universitarios solamente se incrementará en

(Pasa a la página 14)

## Entrevista Gutiérrez Mellado - Mondale, en la Casa Blanca

- ◆ Han sido presentadas en el Senado, 225 enmiendas a la Constitución
- ◆ «Serán convocadas elecciones generales en Portugal, si antes de una semana no se resuelve la crisis gubernamental»- dice Ramalho Eanes
- ◆ Rumores de que ha sido detenido un integrante del comando que asesinó a un general y su ayudante, en Madrid

(INFORMACION, EN PAGINAS INTERIORES)

## IRSE DE VACACIONES

**O**JALA sea usted uno de los que ahora, justamente ahora, se ha puesto el traje de pasar las vacaciones, que es una forma de decirlo como otra cualquiera que lo pase usted la mar de bien. Deje los sudores y la envidia para los que nos quedamos aquí.

Pues bien, eso de irse de vacaciones es una cosa muy seria. Lo sabemos todos, más o menos. Tan sería como para haber dado paso a actividades laborales nuevas y muy nobles. Irse de vacaciones, pasar una temporada de descanso, en la dimensión filosófica de la vida, por otro lado, es un derecho avanzado que se ha ganado la Humanidad a pulso, siendo algo así como un anticipo del Mundo mejor con el que soñamos todos.

Irse de vacaciones... ¿dónde? Pues donde usted pueda, amigo, que los derechos conseguidos no han avanzado tanto como para decir que cada cual se va donde quiere. Esto no hace falta explicarlo, pero sí que es motivo para que por enésima vez volvamos a repetir que la provincia es un hermoso, práctico y adecuado lugar para pasar una temporada de relajación, descanso y hasta diversión, sin apartarse demasiado de la propia casa, que las vacaciones no son mejores por el hecho de que uno se vaya a miles de kilómetros más allá de su residencia habitual.

Pasando y paseando esta provincia nuestra, se cae fácilmente en la cuenta de por qué en otras regiones, casi siempre bastantes próximas a nuestros lares, han caído en la cuenta de las ventajas burgalesas para descansar. Al mismo tiempo, se ve claramente el contrasentido de que seamos los burgaleses de los pocos que no nos hemos desayunado con tales ventajas. Si lo que pretende cada uno con sus vacaciones es buscar descanso, sosiego, paz, tranquilidad, sol, agua y lo que sea, resulta que todo eso lo tenemos. Asombra, por ejemplo, ver los esfuerzos que han hecho muchos pueblos para tener piscinas envidiables (y muy baratas, que todo hay que tenerlo en cuenta), playas en ríos que se ubican casi siempre en lugares punto menos que paradisíacos. Y asombra más ver que casi todas están concurridas por personas que hablan con acento que no es el de nuestra provincia. No tenemos nada contra los que vienen de fuera a disfrutar del Burgos provincial. Estaría bueno que lo tuviéramos. Ojalá vinieran más todavía. Lo que nos pasa es que no logramos entender que seamos los burgaleses los que no queremos ver estas ventajas, que no serán las mejores del Mundo, pero que son nuestras. Desde el cambio de clima, a los precios y la proximidad, todo es una larga lista de ventajas que siguen haciéndonos difícil el entendimiento de vivir de espaldas a un verano que no sea en la provincia, sobre todo en muchos casos en que resulta que los que se van a otras partes, llevan en el equipaje el desconocimiento de la propia casa.

Por supuesto que podríamos enumerar muchos sitios que sabemos ideales para descansar, pero si usted todavía no ha hecho planes y para que luego no diga que los demás influyen en su vida, basta con que tome la primera carretera, tire por ella y seguro que llegará a algún punto donde merece la pena tumbarse a descansar. Y no habrá salido de Burgos.

**BURGENSE**

## TELEVISION ESPAÑOLA

MIÉRCOLES	
14,02	Avance Telediario.
14,05	Programa regional simultáneo.
14,30	Telediario.
14,30	Telediario.
15,05	Hora 15.
15,20	Novela.
15,50	Gente hoy.
19,02	Avance Telediario.
19,05	Un globo, dos globos, tres globos.
20,00	Revista de toros.
20,35	Dossier.
21,30	Telediario.
22,05	Starsky y Hutch.
23,00	Escuela de salud...
23,30	Últimas noticias.

U. H. F.

19,31	Polideportivo.
20,00	Redacción de noche.
20,35	Pop-grama.
21,45	Horizontes.
22,30	La lucha contra la esclavitud.

JUEVES

14,02	Avance Telediario.
14,05	Programa regional simultáneo.
14,30	Telediario.
15,05	Hora 15.
15,20	Novela.
15,50	Gente hoy.

**Emerson**  
El televisor del futuro  
**COMERCIAL VELO-MOTO**

# QUIJISICOSAS

Dos de las más antiguas y pocas huertas que todavía continuaban trabajándose dentro del casco urbano de la ciudad van a desaparecer estos días. Se trata de los terrenos hortícolas que en la zona del Morco van desde este edificio hasta la confluencia de la calle Soría y que durante tantos y tantos años han llevado en explotación dos conocidos y populares familias de hortelanos burgaleses D. Juan Pérez Vargas («Picalá») y D. Juan Gómez («Callores»). Y que nos perdonen tan buenos amigos el que usemos el remoquete porque consideramos que así es como son más conocidos popularmente.

Estas dos familias, en varias generaciones, han trabajado afanosamente la huerta, en la que producían exquisitos productos, que nunca tuvieron parangón (como toda la hortaliza de Burgos) con otros llegados de zonas foráneas.

Desde el lunes las máquinas «bulldozer» han comenzado a explanar esos terrenos, desde la parte situada frente al edificio de «Electra de Burgos», derribando árboles y allanando el terreno, después de haber sido entubado el viejo cauce que venía del antiguo Camino de la Plata. Nos informan que ambos horticultores han sido indemnizados adecuadamente y que la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, propietaria de los solares, procederá de inmediato a levantar edificaciones, una vez se lleven a cabo las obras de saneamiento precisas.

Requiem por algo muy burgalés que desaparece.

¡Agua en el estanque!

Hace años —que se dice pronto— venía pidiéndose la rehabilitación de la fuente-estanque de los jardines de la avenida del Conde de Vellellano y puede imaginar el lector con qué alegría el hombre de los paseos ha visto que, el fin, ha vuelto a darse servicio a esta fontana estética que sólo espera que acompañe la suerte y dure muchos años.

El jardinero mayor ha vuelto a sonreír.

Como todos.

Las personas que no pudieron sonreír la otra tarde en el paseo del Espolón fueron aquellas que, de pronto, escucharon a un desgraciado joven que, a voz en grito, blasfemó de Dios, sin duda como un estúpido desahogado en discusión con otros jóvenes.

Pero, en contra de lo que ha ocurrido otras veces, en semejantes casos, se produjo reacción inmediata, de parte de varios paseantes, dos de los cuales —uno con sotana y otro sin ella— y una señorita se dirigieron al blasfemo pero éste se estufó corriendo como un gamo, en actitud cobarde y sin atreverse a dar la cara.

Lástima que en esos momentos no estuviera presente alguna unidad especial de Orden Público o sencillamente algún grupo de jóvenes —que los hay— capaz de distinguir lo que hay de elemental diferencia entre el ejercicio de la libertad y de los derechos humanos y el respeto al santo nombre de Dios cuyo quebrantamiento constituye delito cuando la blasfemia va acompañada de escándalo público.

¿Cuándo se convencerán ciertos indeseables que la calle y el paseo son de todos y que transitar por ellos exige unas elementales normas de correcto comportamiento ciudadano?

«Salimos a la vida sin ningún complejo de preautonomía de segunda división y podemos ser absolutamente eficaces».

Las palabras del señor Reol Tejada en el acto de consti-

tución del Consejo general de Castilla y León han sido transmitidas por los teletipos a todos los Periódicos españoles y algunos rotativos las han subrayado en sus titulares.

Por cierto que, en el capítulo de los despistes sonados, hay que consignar el que, recientemente, sufrió el presidente del Congreso de Diputados sobre Alvarez de Miranda, el cual al dirigir un saludo especial en una de sus

sesiones, al presidente del Consejo general de Castilla y León, nuestro ilustre paisano, le calificó de palentino, y aunque esta condición es tan honrosa como la de cualquier otro filiación natural de España, semejante referencia constituyó un patinazo para los burgaleses.

Desde el año 1973 la población de derecho de nuestra ciudad ha crecido un 20,554 por ciento, según la estadística municipal ya que el resultado de la rectificación del Padrón de habitantes el 31-12-1973 dio una población de derecho de 120.670 y al 31-12-1977 ascendía a 145.473 habitantes.

Esto significa que, en el último quinquenio el aumento en cifras fue de 24.803 habitantes.

La Escuela universitaria de Enfermería comenzará a funcionar en el curso próximo en nuestra capital —su creación se produjo mucho antes de que clamaran por ella los partidos políticos que ahora incluyen esta Escuela como una de sus reivindicaciones universitarias— y según nuestras noticias son 150 las personas inscritas en fase previa a la matriculación.

Antes de este último trámite las aspirantes deberán superar las pruebas que establecen las disposiciones legales.

Mientras que en otras ciudades han fracasado los Cursos de Verano para extranjeros —como ha sucedido en Valladolid, a pesar de que dependían de su Universidad— subsisten los de Burgos con setenta años de vida académica transcurridos bajo el doble signo de la hermandad cultural hispano-francesa fomentada por sus dos polos de irradiación que son Toulouse y la Cabeza de Castilla.

El hecho de que hoy estos

Cursos «Merimée-De Sebastián» dispongan de una matrícula de cien estudiantes franceses, a pesar de los problemas económicos y políticos del momento y de los sucesos terroristas ocurridos en Madrid el pasado mes demuestra la seriedad y prestigio de esta veterana institución que sigue atrayendo los universitarios franceses.

Y eso que el Gobierno galo disminuye todos los años el número d becas.

Por contra aquí en Burgos, y por vez primera en muchos años se asiste a indicios que demuestran que los organismos oficiales están dispuestos a ayudar económicamente a los Cursos de Verano «Merimée De Sebastián».

Primero en romper el tuego ha sido el gobernador civil señor De Santiago y Juárez.

Inversión rentable: la Cultura.

**Martinillos**

## AYUNTAMIENTO DE BURGOS

### ANUNCIO

Hasta el día 7 de Agosto del año en curso, a las trece horas, podrán presentarse en el Negociado de Contratación de la Secretaría General de este Ayuntamiento, proposiciones para tomar parte en las obras de reparación de aceras en las siguientes calles: San Juan, Santander, pasadizo Plaza Calvo Sotelo a calle Santander, calle Vitoria (entre las de Bernabé Pérez Ortiz y Conde Jordana), calle Vitoria (entre las de Bernabé Pérez Ortiz y Alvar García), Avda. del Cid (entre Valentin Jalón y San Francisco).

El tipo de licitación es de 4.867.556 pesetas. Las condiciones técnicas y económicas se hallan de manifiesto en el Negociado de Contratación del Excmo. Ayuntamiento de Burgos.

Burgos, 28 de Julio de 1978

EL ALCALDE,  
P. D.

El teniente de alcalde,  
Ilegible

## «IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL»

NECESITA DELEGADO PARA CENTRO DE ACTIVIDAD EN LA PROVINCIA DE BURGOS

SE EXIGE:

- Absoluta dedicación.
- Seriedad de integridad profesional.
- Residencia en una localidad al Nordeste de la provincia de Burgos.
- Incorporación segunda quincena Septiembre.

SE VALORA:

- Experiencia en comercialización, manipulación y almacenamiento de patata, cereales y hortalizas
- Conocimientos básicos mercantiles.
- Capacidad de relación.

SE OFRECE

- Sueldo neto anual de 700.000 pesetas.
- Incentivos de acuerdo con resultados económicos y comerciales.

Dirigirse por escrito a SEAF/PPO Calle Ampliación Polígono Docente, oferta 6.334. BURGOS, adjuntando «curriculum vitae» Fecha límite de recepción de ofertas: 31 de Agosto.

## CINE AVENIDA

HOY, A LAS 11 DE LA NOCHE

CLAUSURA DEL CICLO DE CINE RECOMENDADO POR OLIVER

CONFERENCIA DE

DON FERNANDO VIZCAINO CASAS

AUTOR DE LOS «BEST SELLERS»

NIÑAS AL SALON  
LA BODA DEL SR. CURA  
DE «CAMISA VIEJA» A CHAQUETA NUEVA  
AL TERCER AÑO RESUCITO

ESTRENO DEL FILM DE WERNER HERZOG

(SESION UNICA)

«CORAZON DE CRISTAL»

(REALIZADA CON ACTORES HINOPIZADOS)

PATROCINA: BOUTIQUE DOROTHY AND PETER

NUESTROS COLABORADORES

# EL AMOR A BASE DE PILDORAS

Por C. PETIT DE CREIL

HASTA ahora las píldoras nos servían para casi todo. El dolor de cabeza, el dolor de estómago, la depresión, la fiebre, la regulación de la natalidad... Todo ha ido cayendo en manos de la alquimia hecha ciencia, y lo que a nuestro clásico le parecía «mal de ojo o fascinación», ha acabado siendo dominado por los productos de la farmacopea. Una especie de brujería organizada y científica, que ha hecho que el hombre pueda dominar sus debilidades, y lanzarse a la euforia en los momentos en que todo le invita al pesimismo; o sumergirse intensamente en el trabajo, cuando está que no puede más.

El hombre ha ido descubriendo los secretos del microcosmos que es él y ha obtenido los resultados sorprendentes que todos podemos admirar —y adquirir— en esa caja de Pandora que van siendo, hoy por hoy, las farmacias. La proliferación de establecimientos que proporcionan la felicidad, por lo menos biológica, es tan abundante, que hay ciudades en las que se tarda hasta seis años antes de poder abrir una nueva distribuidora de lenitivos para los males cotidianos de todo hijo de vecino.

La farmacopea se ha ido imponiendo, y los laboratorios han montado su gran industria, beneficiosa, que suprime al viejo boticario con sus morteros y morteros, y lo ha transformado en un experto en descubrir, en el orden alfabético de sus anaqueles, lo que los médicos han recomendado en recetas simplemente enunciativas; ya no hay el placer de la química diaria, de la artesanía de un hombre que va combinando productos, al dictado de una receta compleja, sabiendo que va a salir de su probeta o de su tubo de ensayo, un elixir casi milagroso.

La industria farmacéutica tiene ya sus científicos, que piensan intensamente por los demás, y, como en tantas otras parcelas del saber humano, han adelantado fuertemente para que las antiguas reboticas se conviertan en simples almacenes de productos ya fabricados, al servicio del consumidor enfermo, depresivo, preocupado, anhelante. Es un hecho que se nos ha impuesto casi sin darnos cuenta, y no queremos insistir en ello, porque nos basta con recorrer las calles de cualquier ciudad del Mundo para ver la importancia de estos establecimientos.

Pero nosotros no íbamos a hacer una sociología del hecho farmacéutico, que no dejaría de ser interesante, porque creemos que un acontecimiento así debería ser más estudiado por los especialistas. Lo que queremos es simplemente, detectar el «último grito» de la farmacopea, de que nos hablan los despachos de las agencias: unos laboratorios de la Alemania Federal van a lanzar en breve una píldora para curar «los males del corazón». Es un nuevo procedimiento que se basa en el principio de que el cerebro de los «enfermos de amor» deja de segregarse una substancia necesaria para el correcto funcionamiento de su organismo, y esto hace que el paciente se sienta agresivo, y llegue a caer en la tentación del suicidio. El descubrimiento es el «no va más» del dominio de los sentimientos e íbamos a decir, de la manipulación del hombre. No es que se trate de algo nuevo, porque ya nuestro antiguo cancionero nos hablaba de «la niña del color quebrado —que muere de amor— o como hierro», y hay la tradición de aquellas llaves que introducían en sus vasijas, para curar el mal de amor, como insinuaba nada menos que nuestro Enrique de Villena.

¿Curar el mal de amor? «La ceguera del abismo —y la ilusión del espejismo— en los desiertos del dolor», de Villanueva. ¿Qué diría a esto Fromm, con todas sus elucubraciones? ¿Y cómo nos enfrentamos con las distintas versiones de Freud o de Adler, o de Young? Basta con abrir el frasco de esa moderna alquimia, y lograr restablecer el equilibrio. ¿Es que el amor es, simplemente, cuestión de hormonas?

Ante el descubrimiento, como ante todo adelanto, nos inclinamos asombrados. Pero creemos que se cae una vez más en la trampa relativamente fácil, de querer dominar lo indomable. Podemos cubrir la realidad con la nube de humo de un remedio temporal, pero hay algo que está más allá de la farmacopea, y que si no depende «del niño Dios de la venda que sin fanal conduce su vena», en palabras de Góngora, si pertenece a esa intimidad irrenunciable, que no cederá nunca ante la química.

ATAHUALPA YUPANQUI:

# “MI UNICO MERITO ES LA AUTENTICIDAD”

◇ «Este oficio es más duro que el de los literatos»

◇ «Me gusta cantar y cantar las verdades»

◇ «No soy un exiliado político. Vivo en Francia por «antojo». No he renegado de nada»

Por Enrique ESTRAZULAS

Vive en París, bastante solitario, en una casa donde compone, escribe silenciosamente sus poemas y, en sus ratos de ocio, se dedica a preparar algún «asado» en una estufa de leña. A menudo viaja a España. Pero es en Francia donde Atahualpa Yupanqui se ha convertido en un ídolo, caso insólito para un folklorista sudamericano. Y más insólito aún por tratarse de uno de los mejores que ha dado el Cono Sur. Junto a Violeta Parra en Chile y a Osiris Rodríguez Castillos en Uruguay. Sus poemas son simples y agudos, naturalmente sencillos pertenecen a la literatura popular, pero abundan en metáforas y no está ausente en ellos la honda filosofía. Sabe de qué se trata de Literatura, la música, la pintura. Pero también conoce quienes son los autores de «literatos» y los «inteligentuales» como despectivamente, les llama.

Es un solitario y, en cierto modo, un triste, pero no es difícil dialogar con él mientras no se le esté forzando a un reportaje típico. La última vez que vino a España, dialogó largo rato con el cronista y lo abordamos naturalmente, tal como es posible entrevistar a «Don Ata», como lo llaman en su tierra: Argentina.

—Usted que conoce los secretos de la poesía popular el habla de sus coterráneos, la música de su tierra. ¿a qué atribuye el fervor que ha merecido su literatura y su música en Europa?

—Yo no soy un hombre que sepa discriminar esos fenómenos, pero sí puedo intuirlos. Tampoco creo totalmente en aquello de «describe a tu aldea y serás universal». No. Yo pienso que vengo de una tierra algo exótica para los europeos, que todo hombre es auditivamente sensible. No desprecio de ningún público. Pero la aceptación de mis composiciones en Europa pueden tener varias razones. Las conoce el público más que yo. Pero debo responder: creo que en Europa lo



Atahualpa Yupanqui: Un exiliado voluntario. — (Foto EFE-FIEL)

que ha conmovido es la autenticidad de mis cosas que, por otra parte, es el único mérito que puedo reconocerse. Digo «el único» aunque no es oco.

—¿Cree que lo que ha calado honda ha sido su música o su poesía?

—No es posible dividir una cosa de otra. Fundamentalmente cuando una escribe versos que luego son cantados, musicalizados. En el caso de los franceses, pienso que la música ha tenido una mayor importancia, dado que no conocen demasiado el castellano. Pero, por ejemplo, en España, ambas cosas han tenido una fuerza paralela. En otros países europeos, donde también he ido a cantar, la gente piensa en el mensaje del indio. Ignoran, tal vez, que en mis composiciones también está el sentir del «paisano» que soy, del «gaucho» que también he sido.

EL EXILIO VOLUNTARIO

—Yupanqui ha sido un hombre, según se cuenta, que ha andado muchos caminos. Los de su tierra y los de otras. ¿Cómo pudo exiliarse estando tan arraigado al terruño, a países como Argentina o como Uruguay?

—Ese es un planteo totalitario que la gente suele hacer de los hombres. Yo me preguntaría ¿por qué García Lorca vivió en Nueva York un tiempo largo? Digo la verdad: no soy un exiliado político. En otros tiempos lo fui. Estuve exiliado en el Uruguay —en el viejo y democrático Uruguay, agrega— en tiempos de la dictadura peronista. Mi decisión de vivir en París se debe a que mi destino de sudamericano o de argentino lo asumí plenamente. Y lo sigo asumiendo. Ahora vivo en Francia por «antojo» y por sentirme a gusto. No he rene-

gado de nada. No sé si terminaré mis días en Europa. Sigo siendo, antes que nada, argentino.

—Ser un poeta popular, además de un músico, un compositor, significa estar profundamente consustanciado con la Literatura?

—Ciertamente, y tal vez mucho más que muchos literatos o «intelligentuales». Es un oficio menos minoritario y por lo tanto, más difícil, más duro. Escribir y componer para la gente y no para un círculo determinado, es tarea de mucha responsabilidad. Pero no con esto quiero poner por encima de mi oficio al de otros. Soy un lector de todos los poetas y he oído casi toda la música. A pesar de ello no me considero un hombre culto. Soy, más bien, un hombre preocupado por la cultura, por las artes que crean vida.

EL SECRETO DE SER GENUINO

—A usted lo consideran poco menos que el padre de varias generaciones de folkloristas o cantores o poetas populares. ¿Es consciente de ese fenómeno?

—En parte sí. Pero eso no significa ser el mejor. Puede haber otros mejores que yo. Sucede que nunca compuse para grabar un disco ni para formar un libro. Siempre trabajé con mucho respeto por sí mismo. O sea: respeto por los demás. Nunca me comercialicé ni anduve en caballos ajenos. Me gusta cantar y cantar verdades. El arte es un arte cuando es verdad. Si no, no es arte.

—¿Todo lo que ha escrito lo ha vivido?

—Todo, de algún modo, lo fui aprendiendo en el camino. A eso, los literatos le llaman «vivencias».

—¿Desprecia a los intelectuales o a una clase de intelectuales?

—No creo en los intérpretes, en los teóricos, en los charlatanes, eso es todo.

—¿Está trabajando actualmente?

—Siempre trabajo. Pero ando con mucho cuidado. Nunca anuncio lo que todavía no está hecho. Un tiento «sobao» por capricho corre peligro de romperse fácil.

(FIEL-Servicios Especiales de EFE).

# POSANDO CON SU PAREJA



El pequeño ha observado que los adultos casi siempre posan ante las cámaras por parejas. Y él no quiere ser menos. Y teniendo un compañero tan dócil como éste, la cosa es fácil y muy lucida también. — (Foto FIEL-CAF)

# CLUB MOA

## BARRA AMERICANA

LA BARRA MAS SELECTA DE BURGOS  
Calle Francisco Grandmontagne  
(Gamonal)

# INFORMACION RELIGIOSA SANTORAL

SANTOS DE HOY

Nuestra Señora de los Angeles. — Ss. Eusebio de Vercelli, ob.; Esteban, p.; Máximo, Auspicio, Betario, Celsino, Eufonio, Pedro de Osmá, obs.; Catalina, Teódota, Evodio, Rutilio, mrs.; Bto. Pedro Fabro.

Misa de Feria de San Eusebio.

## SANTOS DE MAÑANA

La Invencción de San Esteban. — Ss. Abibón, Acela; Ari, mr.; Aspremo, Dalmao; Eufonio, ob.; Fausto, m.; Gamallé, Gofredo, ob.; Licinia, Leoncia, Ampelia y Flavia; Lidia; Mánaco, ob.; Marana y Cira, mrs.; Nicodemo, mr.; Pedro, ob.; Trea, Valtén, abad.

Misa de Feria. — Mañana, primer viernes.

Los novenarios de misas, que se celebrarán del día 1.º al 9.º de los corrientes, a las ocho de la tarde, en la iglesia de los Padres Carmelitas y del 15 al 23 del actual, a las 7.30 de la tarde, en la capilla de Franciscanas Misioneras de María (Zapalito), se aplicarán en sufragio del alma de

EL SEÑOR

## DON ISAAC GARATE CARCAMO

Falleció el día 30 de Julio (Q. E. P. D.)

La familia Gárate Córdoba agradece la asistencia.

Burgos, 2 de Agosto de 1978.

## CALIFICACION DEFINITIVA DE VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL

Durante el pasado mes de Julio, la Comisión provincial de la Vivienda calificó definitivamente cinco expedientes de viviendas de protección oficial, grupo I, por 143 viviendas, construidas 81 en Aranda, 47 en Miranda y 15 en Burgos y provisionalmente, tres expedientes del mismo régimen por 178 viviendas a construir 148 en Aranda y 30 en Miranda, así como un expediente de viviendas sociales por 17 viviendas a construir en Quintanar de la Sierra.

Asimismo por dicha Comisión se propuso a la Dirección general del I.N.V. la aprobación de seis viviendas subvencionadas construidas en Ibeas de Juarros y tomada buena nota de la amplitud de promoción de Viviendas de Protección Oficial, Grupo I, iniciadas en el polígono "Allende Duero" de la capital de la Ribera.

## JUEVES SACERDOTAL

Consagrado a ofrecer a Jesucristo, Sumo y Eterno Sacerdote, por medio de María, todas las obras del día por la santificación de los sacerdotes y seminaristas.

Quando se haga por los ministros del Señor y aspirantes al sacerdocio, contribuye al mayor bien que se proporciona a la Iglesia.

## IMPRESIONES DEL DIRECTOR DE LA CORAL "ZUGMANTELFINKEN" DE ORLEN (ALEMANIA)

### Sobre el intercambio realizado con la Coral Polifónica «Castilla»

El señor Heinz-Peter Wiese, director de la Coral alemana de Orlen resume así la impresión de la reciente visita de dicha popular agrupación musical a Burgos:

«Siendo este nuestro primer viaje a España, después de haber visitado otros países europeos, en ocasiones anteriores, hemos encontrado grandes y agradables diferencias, empezando por el buen tiempo que encontramos al atravesar la frontera y que había de acompañarnos en todo nuestro viaje a Burgos y estancia entre vosotros, en contraste con el clima habitual de nuestra región. Esto fue un detalle que nos predispuso favorablemente a la tranquilidad de sentirnos a gusto en un país extranjero, y más cuando al llegar a Briviesca, fuimos recibidos por componentes de la Coral «Castilla» y familiares que nos acompañaron en la última etapa de nuestro largo viaje.

Encontramos en Burgos, una ciudad acogedora y espontánea, abierta a darnos su afecto y su calor familiar, pues inmediatamente después de llegar, ya nuestros coralistas se dirigían a las casas de los burgaleses como si de la suya propia se tratara.

En días sucesivos pudimos admirar el encanto de la ciudad, tan diferente a nuestra mentalidad germana, que nos impresionó vivamente por la riqueza de sus monumentos donde se conserva la tradición de este vuestro pueblo castellano.

Debo destacar la favorable impresión que nos ha producido el paisaje de la provincia, contrastando el colorido de sus campos y sus casas, tan diferentes en la realidad con nuestro conocimiento sobre Castilla que teníamos por libros y folletos turísticos, que anteriormente habíamos consultado preparando nuestro viaje a España. Podemos confirmarlo por las visitas que realizamos a Rabé de las Calzadas, Silos, Covarrubias, y Villahoz, donde además disfrutamos de las comidas y bebidas típicas de esta región que nos han dejado tan buen sabor de boca.

En el aspecto musical, he captado la diferencia de repertorio e interpretación de nuestras dos corales. Frente a nuestro cultivo de temas populares alemanes y el de la Polifonía, preferentemente de siglo XVI, de la Coral «Castilla». Tan es así que en mis proyectos está el incorporar algunas de estas composiciones en castellano al repertorio de nuestra Coral.

Si inolvidable es nuestra convivencia con las familias burgalesas, agradabilísima fue la impresión recibida en la recepción que nos ofreció el Excmo.

Ayuntamiento de esta ciudad, en la que rompiendo protocolos y formalismos, la espontaneidad presidió este acto cordial y simpático.

En resumen, creo haber conseguido con creces el objetivo primordial de este intercambio: el conocimiento mutuo de nuestros dos pueblos, llegando a un entendimiento de ambas Corales y entidades mayores.

Hemos previsto, las direcciones de las dos Corales, ampliar estas relaciones culturales y a hermandad, incluso a nivel oficial de nuestras respectivas entidades locales.

Gracias, otra vez; esperamos volver a encontrarnos, indistintamente en Orlen-Alemania o en Burgos.

HEINZ PETER WIESE  
(Texto traducido del alemán al castellano por doña María Esther Fersen).

En la clausura del Ciclo de Cine Recomendado

## CONFERENCIA DE VIZCAINO CASAS Y PROYECCION DE LA PELICULA DE WERNER HERZOG, "CORAZON DE CRISTAL"

Hoy, a las diez y media, en el Cine Avenida, se clausurará solemnemente el ciclo de Cine Recomendado, que dentro del XIII Encuentro Internacional se ha venido celebrando en nuestra capital. Al propio tiempo, y en funciones de tarde, de cinco, siete y nueve, se inaugura el ciclo de cine dedicado a Walt Disney, con la proyección de la película "La cenicienta".

Al acto de clausura del ciclo de Cine Recomendado se le pretende conferir carácter de acontecimiento. Con tal motivo, puestos en contacto los organizadores del XIII Encuentro, con el Excmo. Sr. Gobernador civil, el Sr. De Santiago y Juárez realizó una gestión personal, fruto de la cual,

don Fernando Vizcaino Casas, que se encontraba en Londres, ha anticipado su regreso para estar presente en esta clausura y poder así pronunciar una conferencia con su competencia y amabilidad características. Esta conferencia dará comienzo a las diez y media de la noche, proyectándose a continuación la película de Werner Herzog "Corazón de cristal" en sesión única.

Por otra parte hemos de informar que a causa de las numerosas peticiones recibidas mañana jueves, en función de noche, se proyectará nuevamente la película de S. M. Eisenstein, "El acorazado Potemkin", juntamente con el cortometraje de Alain Resnais, "Guernica".

Mantén en carretera la velocidad reglamentaria Por tu bien y por el de los demás.

## Don Eduardo Gutiérrez Vesga, nuevo presidente de la Cámara Agraria Provincial de Burgos

### Hubo nuevas elecciones en virtud de sentencia dictada por la Sala de lo Contencioso de la Audiencia Territorial

En la Delegación provincial de Agricultura se celebró una reunión con asistencia de los vocales electores de carácter provincial para proceder a la elección de presidente y vicepresidentes primero y segundo de la misma en cumplimiento regulador de las elecciones a Cámaras Agrarias.

En primer lugar el presidente de la Junta provincial de Elecciones, don José María García de Dueñas, manifestó que en escrito de fecha 24 de Julio, la Sala de lo Contencioso Administrativo de la Audiencia Territorial de Burgos se comunicaba a la junta electoral provincial la sentencia dictada en el recurso interpuesto por don Esteban Arca Alonso, de Llano de Bureba, don Eduardo Gutiérrez Vesga, de Vileña y don Valeriano González Gómez, de Busto de Bureba, contra acuerdo de la Junta electoral provincial de Burgos de 5 de Junio pasado. La Sala ha estimado el recurso, por lo que procede anular el acuerdo de la Junta provincial de la referida fecha, sobre proclamación de candidatos electos para vocales representantes de la comarca Bureba-Ebro en la Cámara Agraria provincial y declara proclamados como tales a los tres señores que interpusieron el recurso. Por tales motivos se celebró nueva elección de cargos quedando constituida el pleno

de la Cámara Agraria provincial de Burgos, del siguiente modo:

Presidente don Eduardo Gutiérrez Vesga, de Vileña; vicepresidente primero don Juan José Ayuso Fernández, de Neila y vicepresidente segundo, D. Bonifacio Ruiz Martínez, de Medina de Pomar. Y como vocales, don Tomás Gómez Sáez, de Quintana Martín Galindez; don Esteban Arca Alonso, de Llano de Bureba; don Valeriano González Gómez, de Busto de Bureba; don José María Martínez Bengoechea, de Salas de los Infantes; don Gregorio Rica Molinero, de Huerta del Rey; don Exuperio Martínez Calvo, de Santa Cruz de Rubiales; don José Cabornero Cabornero, de La Cueva de Roa; don Luis Hernando Gil, de Gumiel del Mercado; don Carlos Andrés Pineda, de Aranda de Duero; don Enrique Sancho Elena, de Avellanosa de Muñío; D. Ezequiel Sáiz Marín, de Villahoz; don Teodoro Amo Manzanal, de Grijalba; don Javier García Atenas, de Pedrosa del Príncipe; don Marciano Martín González, de Melgar de Fernamental; don Daniel Santidrián Santamaría, de Quintaniloma; don Benjamín Arca Arroyo, de Basconill del Tozo; don Benedito Miguel Tobar, de Avellanosa del Páramo; don Santiago González Martín, de Villagonzalo Pedernales; don Melchor

Antón Pérez, de Barrios de Colina; don Manrique Carranza Santidrián, de Torresandino y don José Antonio López Rueda, de Merindad de Montija y como secretario don Santiago Gutiérrez Díez.

De este modo queda constituido el Pleno de la Cámara Agraria provincial de Burgos, una vez aceptada la resolución de la Sala de lo Contencioso en virtud de acuerdo adoptado ante la reclamación presentada en su día.

## Instituto "Cardenal López de Mendoza"

Admisión de alumnos de C.O.U. diurno

Los alumnos que cursaron tercero de B.U.P. en otros Centros y han presentado solicitud para C.O.U. en este Instituto, deberán acudir personalmente o mediante representación, los días 2, 3 y 4 del presente mes de Agosto, a las 12.30 de la mañana, provistos del libro escolar

SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

## D.ª JOSEFINA SANTOS SANTOS

(Congregante Mariana)

Fallecida en Burgos, el día 3 de Agosto de 1976

(Q. E. P. D.)

SUS FAMILIARES

RUEGAN la asistencia a la santa misa, que con este motivo se celebrará mañana, jueves, en la Iglesia de la Merced, a las DOCE del mediodía. Muy agradecidos.

Burgos, 2 de Agosto de 1978.

LA SEÑORA

## DOÑA ANA MARIA MARTINEZ GOMEZ

Murió cristianamente en Burgos, en el día de ayer, a los 54 años de edad

E. P. D.

Su resignado esposo, Martín Caballero Cuesta; hijos, Ana Rosa, Pedro y Teresa; hermanos, Angel, Teodora, Margarita, Víctor, Teódulo, José y Jesús; hermanos políticos, Luis, Anselmo, Elpidia, José María, Amparo, Isidoro y Soledad; sobrinos y demás familia

SUPPLICAN UNA ORACION POR EL ALMA DE LA FINADA

El funeral se celebrará HOY, a las DOCE, en la iglesia parroquial de La Anunciación de Nuestra Señora, seguido de la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Capilla ardiente: Cruz Roja.

Burgos, 2 de Agosto de 1978

LA SEÑORA

## DOÑA FLORENTINA MONTES OVEJERO

Que falleció el pasado día 30 de Julio, a los 60 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

(Q. E. P. D.)

Su esposo, D. Miguel Montes López; hijos, José-Antonio y Javier-Miguel; hijas políticas, Blanca Morquecho y Esther Andrés; nietos; hermano, Julio; hermanos políticos, Angeles Larequi, Margarita, Avelina y Eduardo Montes; Julián Andrés y Conchita Trujillo; sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

El entierro y funeral (corpore presente) tuvo lugar el LUNES, a las CINCO Y MEDIA, en la Anunciación. El Novenario de misas y rosarios tendrán lugar en la misma parroquia a partir del día 17 del actual, a las SIETE de la tarde. La familia agradece a cuantas personas asistieron ooa, ifeu, fi AN m: — La familia agradece a cuantas personas asistieron al funeral su presencia en dichos actos.

Vivía: Rey Don Pedro, 21.

Burgos, 2 de Agosto de 1978

"LA MISERICORDIA"

# actualidad BURGALESA

## INFORMACION OFICIAL

### ESCUELA DE PROFESORADO DE E.G.B.

TRIBUNAL DE OPOSICIONES (TURNO LIBRE). Se pone en conocimiento de los señores opositores que las listas del segundo ejercicio de la prueba C) estarán expuestas en el tablón de anuncios de la Delegación de Educación y Ciencia y en el de la Escuela Universitaria del Profesorado de E.G.B. a partir del miércoles día 2 de Agosto.

Asimismo se recuerda que los opositores que han superado todas las pruebas dis-

ponen de treinta días hábiles, a partir de la fecha de hoy, para presentar en la Delegación de Educación y Ciencia la documentación señalada en el Apto X-39 de la O.M. de 21 de Febrero de 1978 («B.O. del Estado» de 23 de Febrero de 1978).

El cursillo teórico práctico, para los opositores que, según la O.M. anteriormente citada, deban realizarlo, dará comienzo el día 4 de Septiembre en la Escuela Universitaria del Profesorado de E.G.B. a la hora que se anuncie previamente.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO. — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.** — Montserrat González García, Verónica Román Blanco, Ana Laura Santamaría Cortés, María Antonia López Zaldó, María del Mar Vegas García, Vanesa Arroyo González, María Sanz Escobedo, Javier Navarro García, Victoria de los Mozos Hernández, César Melchor Camarero, Gustavo Rodríguez Díez, Patricia Arribas González.

**Matrimonios.** — Jesús de la Huerta Miguel con María Begoña Sainz Sainz, el día 5, a las 14 horas, en El Carmen; Miguel Angel Casas de la Pascua con María José Alonso Gutiérrez, el día 5 a las 14 horas en San Gil; Agustín Elías Ocón Ruiz con María del Pilar González de Diego, el día 5, a las 13, en San Gil; Francisco Pardo Pérez con Isidra Fernández Infante, el día 5, a las 14 horas en la Real y Antigua de Gamonal; Sebastián Martínez Fernández con Leonora Martínez Iglesia, el día 4, a las 13,30, en la Catedral; Miquel Moneo Marina con María Carmen Tomillo Escudero, el día 4, a las 13,30, en San Antón (Las Huelgas); Pablo Martínez Ruiz, con María Carmen Cuezva García, el día 4, a las 13,30 en La Merced; Pedro Zalaña Sánchez con Rosa María Cuezva García, el día 4 a las 13,30, en La Merced; César Varona García con María Consuelo Cristóbal Moreno, el día 5, a las 12, en San Gil; Donato Barbero Maestro con Adoración Ortea Zubilleja, el día 5, a las 15,30, en San Pedro de la Fuente; Laurentino Martínez Delgado con Sabina de la Fuente Gutiérrez, el día 6, a las 14 horas en San Lesmes; Carlos López Gómez con Julianna Palacios González, el día 6, a las 13,45 horas, en San Lorenzo.

**Defunciones.** — Santiago García Peña, de 82 años de edad, natural de Ahedo de los Puelles (Burgos); Alberto García Martínez, de 58 años de edad, natural de Viniegra de Arriba (Logroño); Cunequenda García Cuesta, de 91 años de edad, natural de Robledo de la Torre; Antonio Juan Gutiérrez Arndíz, de 85 años de edad, natural de Burgos.

**BOLETIN METEOROLOGICO.** — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Instituto de Enseñanza Media Femenino: Barómetro. — A las ocho de la mañana, 688,9; a la una de la tarde, 688,5; a las siete de la tarde, 686,8.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 23,0 grados a las 19,30 horas; mínima, 6,6 grados a las ocho horas.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, E — 4 kilómetros; a la una de la tarde, E — 9 kilómetros; a las siete de la tarde, SW — 6 kilómetros.

**Higrómetro.** — Humedad ambiente, 28 por ciento.

**INCENDIOS.** — Cuatro salidas hubieron de realizar ayer los bomberos, para extinguir incendios de hierba y maleza a las dos y veinte, detrás del Gobierno militar; a las seis menos diez, en las proximidades del Seminario Mayor, en el Castillo donde el fuego estuvo a punto de extenderse hasta los pinos.

El incendio que revistió mayor importancia se produjo a las cinco y veinte, al final de la Barriada Illeca; ardió hierba y un campo sembrado de cebada, de una hectárea de extensión, aproximadamente.

Por fin, a las once de la noche, en la plaza Francisco Sarmiento, ardió un árbol.

**NUEVO DIRECTOR ESCOLAR.** — El «Boletín Oficial del Estado» del pasado lunes publica una resolución de la Dirección general de Personal del Ministerio de Educación y Ciencia por la que se resuelve el concurso de méritos entre directores escolares, convocado en el mes de Abril del presente año, nombrándose en propiedad definitiva director del Colegio nacional femenino de prácticas de Burgos a don Luis Ortúñez Varona que procede de Santurce (Vizcaya).

ta una Orden del Ministerio del Interior por virtud de la cual se nombran, previo concurso oposición, funcionarios de la Escala de Ayudantes Técnicos Sanitarios de la Jefatura Central de Tráfico a los siguientes que son destinados a Burgos:

Don Alfredo Sánchez Blanco, don Juan Rodríguez Gilpérez, don Delfino Vega Hidalgo, don Pedro Fernández Ruiz y don Jesús Arribas Siaguero.

**EL DOCTOR FRANCES GIL** ha suspendido su consulta hasta nuevo aviso. Le sustituye el doctor Macías, teléfono 22 28 09.

bastián Serafín Carlos Valle Arroyo, de 48 años, que resultó leve. Viajaban con él Maruja Vacas Herrero, de 49 años; Yolanda Valle Vacas, de 10 y María Isabel Valle Vacas, de 23; las dos primeras sufren heridas de pronóstico grave; la segunda, lesiones leves.

Practicó diligencias la Agrupación de Tráfico.



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al domingo, 1.º de Agosto de 1948

EN un céntrico escaparate de nuestra ciudad ha quedado expuesta otra magnífica obra de arte, original de Maese Calvo. Se trata de un bellissimo copón de estilo bizantino modernizado, ejecutado en plata dorada y marfil. Esta magnífica obra ha sido encargada por don José-María Olavarria, ex-presidente del Atlético de Bilbao y está destinada a los RR. Padres Jesuitas de la Residencia de Bilbao.

● HAN terminado los VIII Campeonatos nacionales de Gimnasia, que han venido celebrándose en el gimnasio de la Ciudad Deportiva, con asistencia de numeroso público. La clasificación final por equipos ha quedado establecida así: Primera categoría, campeón, Castilla. Segunda categoría, campeón, Cataluña, subcampeón, Castilla y tercero, Vizcaya. Hoy se celebrará un festival de clausura y el reparto de premios a los vencedores.

● LA temperatura máxima de ayer fue de 31,6 y la mínima de 12,6.

Domingo, 6 Agosto  
Días de playa

**A SANTANDER**  
**A LAREDO**  
Salida: 7,30 mañana

**A San Sebastián**  
Salida: 7 mañana

**A VITORIA**  
Fiesta La Blanca  
Salidas:  
Sábado, 5; 4 tarde  
Domingo, 6  
8,30 mañana

**A GALICIA**  
8 días  
Salida: 6 de Agosto  
Visitando:  
ORNESE, VIGO, SANTIAGO, RIAS BAJAS, LA CORUÑA, etc.  
Plazas limitadas  
Salidas especiales de Gamonal

**Viajes Clunia**  
A.G. T-134 Grupo D  
Paloma 25  
Teléfonos  
20 66 33 20 50 44

## RESTAURANTE COUPS

COMUNICA

a su distinguida clientela que permanecerá

### CERRADO POR VACACIONES

DURANTE EL MES DE AGOSTO

Para presupuestos y reservas, de 12 a 2 en oficinas, o en discoteca a partir de las 8 de la tarde.

## Cartelera

### de ESPECTACULOS

AVENIDA.— Hoy, 5,15, 7,30 y 9. Comienza el ciclo «Homenaje a Walt Disney». Una obra de arte para todos los públicos: La Cenicienta. Humor, ternura, fantasía. — 11 noche, sesión especial. Ciclo «Cine Recomendado»: Corazón de cristal (s. c.) de Werner Herzog. Será presentada por D. F. Vizcaino Casas.

CALATRAVAS (204161). — 5,15, 7,45 y 10,30. Con Paul Newman y Robert Redford, un nuevo y atrevido «western» original curioso y sobre todo con optimismo y simpatía: Dos hombres y un destino (3R) Scop-color (Premiada con cuatro «Oscar») Autorizada May. 14 años y menores acompañados de padres o tutores

CONDAL.— Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa gigantesco. Alain Delon y Richard Conte en Tony Arzenta (3R.) Un mundo donde la violencia y el crimen eran la ley. Y Diez negritos (3R) La obra maestra del «suspense», basada en la famosa novela policiaca de Agatha Christie. (Mayores 18).

CONSULADO Hoy en sesiones 5,30 7,45 y 10,30 Un film audaz y atrevido Libertad sexual en Dinamarca (s. c.) de M. C. Von Hellen Una valiente exposición que intenta mejorar la calidad de las relaciones de la pareja. Clasificada en «S». Rigurosamente mayores 18 años

CORDON (207037) — 5,30, 7,45 y 10,30 Con escalofriante «suspense» un estreno de acción y aventura: La isla del doctor Moreau (3) Color Con los renombrados actores: Burt Lancaster y Michael York en la sorprendente historia de un genio y su abominable raza de humanoides, en una isla paradisíaca. (May. 14).

DUCAL.— Hoy, de 4 a 12, un programa impresionante: Los fabulosos de Trinidad (3R.) Richard Harrison, Fernando Sanchó. El frenesí de la aventura, el riesgo y el humor

Y El derecho de amar (3R.) Omar Shariff, Florinda Bolkan. Una historia terriblemente emocionante. (Mayores 18 años).

GRAN TEATRO.— Hoy, 8 tarde y 11 noche, presentación de la Compañía de Comedias Cómicas Zori-Santos (los ases de la risa) en el estreno Los dos virgos (s. c.) Ríase más que nunca, con Zori-Santos. El acontecimiento teatral más esperado por Burgos y provincia.

GOYA.— En sesiones 5,30 7,45 y 10,30, una sugerente película: Los casados y la menor (3R.) con Javier Escrivá y Pilar Velázquez. El juego del amor entró en su vida y no pudo salir de él más que con la muerte. Una menor adorable, fascinante, prohibida. (Mayores 18 años)

LIDO.— Continúa de 4 a 12. Hoy, un grandioso programa Mujeres encadenadas (3R.) Un círculo de intrigas corrupción y vivo en una penitenciaría de mujeres. Y El doméstico (s. c.) La sensualidad y el erotismo más audaz vivido por un hombre virtuoso, con Lando Buzzanca (Mayores 18 años)

TIVOLI (209045). — 5,15, 7,45 y 10,30. Del cine italiano estreno de la satírica comedia, grata, amena y divertida... Pasenlino Settebelleze (Siete bellezas) (4) Color Giancarlo Giannini y Fernando Rey. ¡Aprendió a sobrevivir... pero no a vivir! (V. O. íntegra subtitulada y autorizada sólo May. 18 años).

PARA OIR BIEN  
PARA VER BIEN

**OPTICA INTERNACIONAL**

Carlos Frühbeck  
Especialidad microlentillas  
Optico diplomado  
Espolón. 30

EL DR. A. MERINO ANDRES suspende su consulta durante el mes de Agosto.

**CONDUCTOR MUERTO.** A las tres y cuarto de la tarde de ayer, en Miranda de Ebro, el turismo matriculado LU-8561-C, conducido por Jesús Marcos López, de 30 años, colisionó frontalmente con el autocar matriculado M-8359-CJ, cuando pretendía adelantar a una caravana. El conductor del turismo resultó muerto en el acto. El del autobús, Julián Bartolomé Aseñjo, de 44 años, resultó ileso. Practicó diligencias la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil.

Cupón pro ciegos

**N.º 577**

PREMIADO EN EL SORTEO DE AYER

muebles **evelio**

VITORIA 41. 43. 49. 51. 53  
58. 58. 60. 62

**NOMBRAMIENTOS.** — El «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al pasado lunes, día 31 de Julio inser-

**COLEGIO OFICIAL DE AGENTES COMERCIALES**

**AVISO**

La Oficina de este Colegio permanecerá cerrada por vacaciones de su personal del

**7 al 22 del actual, ambos inclusive**

## REBAJAS YOYA

MODA INFANTIL

HASTA 50 %

Santa Dorotea, 18-20

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Gómez Bermúdez, San Pedro y San Felices, 14; Ortega Iñiguez, Nuño Rasura, 12 y Saiz Gómez, Vitoria, 47.

**EL LABORATORIO DE ANALISIS CLINICOS DEL DR. JOSE M.ª DE SEBASTIAN**

permanecerá cerrado desde el día 1.º al 27 de Agosto.

**EL CUPON PRO CIEGOS.** En el sorteo celebrado en el día de ayer resultó premiado con 2.500 pesetas el número 577 y con 250 pesetas todos los números terminados en 77.

**DR. G.ª FARIA**  
ESPECIALISTA EN NIÑOS  
Ha reanudado su consulta.

**EL DR. CORRAL CASTANEDO**  
Reanuda su consulta a partir del día 3 de Agosto.

**CUATRO HERIDOS DE GRAVEDAD.** — En el kilómetro 192,100 de la nacional Madrid-Irún, término de Fontioso, el turismo matriculado de Bélgica, ADY-893, chocó frontalmente con el también turismo SS-8016-C.

El conductor del primero, Leo Francois Jampen, de 46 años, así como su acompañante Anne Marie Smith, de 48, resultaron con heridas de pronóstico grave. Conducía el coche de San Se-

# XXXI Semana de Misionología

En el centro del hombre, Cristo

320 inscritos.- Dos lecciones de Muñoz León y Dellagioacoma.- Intensa reflexión y proyección personal.- Misioneros cara al pueblo de Burgos

Más de 320 inscritos en una Semana de Estudios misionales, en pleno verano es una palpable demostración del interés que aún suscita la exposición seria de los problemas teológicos. Sobre todo, con un Cristo entre manos como objeto primario de conocimiento, de discusión, de compromiso con su misión personal prolongada en los siglos y en la Iglesia.

Claro es que Burgos nos facilitó la labor con esa admirable mezcla de sol que embravece y de fresco nocturno que tonifica.

Programa sin concesiones a la comodidad: meditación mañanera expuesta cálidamente por Mons. José Lecuona (quien haría también el gasto de la homilía), Laudes cantadas, celebración eucarística con 63 celebrantes de tres colores de piel y presidida por los monseñores Lecuona, Larrauri y Cases, dos largas horas de lección magistral.

Punto y aparte: tres horas de estudio en grupos. Aquí todos son doctores, ya que cada uno de los 20 componentes de cada grupo tienen la posibilidad de exponer sus experiencias valiosas, de compulsar criterios, de señalar sus correcciones, de lanzar sus hipótesis. Todo se verifica en familia, con una democracia plausible. Y uno se percata de la importancia que tienen en la vida el saber escuchar a los demás, el buscar la hondura de la experiencia de los demás; en poder corregir en silencio sus propias ignorancias y sus demasado amadas posiciones doctrinales.

Burgos lo vio con claridad. Y de las tres y hasta cuatro lecciones por doctores de las primeras Semanas, se ha plantado en sólo dos diarias, pero cada una con una estela de discusión, de aclaración, de actualización. Un gran éxito, ya que las puestas en común de cada grupo aclaran conceptos y obliga a cada fracción a expresar sus aportaciones con nitidez y brevedad, labor que permite afinar hasta el extremo los conceptos.

Tras la afirmación del periodista que los encuentros de los grupos de estudio son eficaces, se contiene todo un mundo de valiosas comunicaciones mutuas entre misioneros de todas las latitudes del Mundo, que concluyen por sentirse arropados en su labor anónima por idénticos poemas de tantos apóstoles para él desconocidos y que trabajan en similares condiciones: la unión les hace comprender mejor su acuífamiento en el Cuerpo Místico de Cristo. Todos trabajan por cumplir una sola y maravillosa Misión: la de Jesús.

## LECCIONES MAGISTRALES

Por mucha importancia que se dé a las reuniones de grupos y a las actuaciones cara al pueblo, no se ha de olvidar que Burgos es una cátedra de misionología durante su Semana; se estudian y exponen temas de euma actualidad por expertos. Así contribuye la Semana a la edificación de una verdadera ciencia de las Misiones, con trabajos de primera mano a cuenta de expertos mundiales. Precisamente acaba de presentarse el volumen 1977 «Religiosidad popular y Evangelización universal», de la Semana XXX, con 400 páginas de texto, 14 colaboradores de varias naciones, y son las lecciones del año 1977. Cada Semana, aparte de su educación, culturización y animación misionera a los asistentes, regala estos mismos menesteres a miles de investigadores y de expertos en el tema, que no pudieron acudir a Burgos, pero que reciben a Burgos en sus domicilios.

Dos han sido las lecciones de hoy:

«Cristo y la Misión en el Nuevo Testamento» del Dr. D. Domingo Muñoz. Selecciona los principales textos escriturísticos que contienen la dinámica de Cristo hacia los hombres, su sentido de servicio, su inyección de animación interior, su invitación al Reino del Padre, su actuación de médico que remedia la enfermedad del pecado, su labor de inaugurador de la salvación humana. Cristo es enviado del Padre, y a su vez envía a los que eligió para la obra iluminadora. La Iglesia aparece como la segunda y definitiva etapa de la Misión de Jesús, inseparable de su labor personal. Tras el estudio detallado de cada texto bíblico, ha desarrollado una valiosa síntesis de conjunto, con las ideas madres de todos los escritores inspirados del Nuevo Testamento.

«Cristo en la reflexión misionera de África» por el P. V. Dellagioacoma. Con su experiencia de profesor y contacto con misioneros en tres lustros en Sudán, Kenya y Uganda, expone un tema de enorme valor y de inmenso contenido, tan difícil de sintetizar cuanto es extenso y complejo el continente africano. La reflexión misionera debe partir de una reflexión verificada por los africanos mismos respecto a la fe. En los últimos decenios se ha desarrollado una reflexión teológica por pensadores africanos, es decir, un modo de sentir y de expresar el mensaje cristiano con fidelidad a la tradición cristiana universal y con atención a las culturas y de los problemas

actuales de África. Un tanzanio resume así estas características que se deben resaltar en la teología africana: vitalismo, solidaridad, paternidad, relación con los antepasados, liberación integral del hombre. Características que se han de respetar, particularmente por los misioneros de África.

## MISIONEROS CARA AL PUEBLO

Con una asistencia mediana (con lo agradable y formativo que es un espectáculo del género) se iniciaron los Encuentros Misioneros Vespertinos Misioneros, en el Salón de la Caja de Ahorros (Concepción, 15). La primera jornada estaba dedicada a Iberoamérica.

Bajo la presidencia de monseñor José Lecuona (misionero y obispo en Colombia) y acertadamente dirigidos por el presentador P. Fidel González, director de «Mundo Negro», once misioneros más; de ellos tres mujeres. Han batallado en los más diversos campos apostólicos de Argentina, Ecuador, Centroamérica, Panamá, Paraguay, Nicaragua, Perú, México y Venezuela. Bastantes de ellos entre tribus de indios, de un subdesarrollo casi integral.

Han fungido de todo: de párrocos, de misioneros ambulantes, de maestros, de catequistas, de enfermeros y médicos, de constructores, de consejeros, de periodistas. Todo para el pueblo que los necesitaba. Y aquí surgen las once vidas misioneras diversas, y cada una cuenta brevísimamente las condiciones del escenario, del pueblo, de la labor que desarrollan. No hay pose alguna, ni preparación estudiada, ni autobombo; es una sucesión de testimonios de su labor y de la situación de sus hermanos atendidos, que salen espontáneamente. Y ¡cuánta Iglesia nos revelan en dos horas! Porque es fabulosa la cantidad de heroísmo, de iniciativas, de dificultades, de triunfos. La fuerza de Dios está con ellos siempre, y obran auténticos prodigios.

Es una reunión difícil de imitar, por la calidad humana y divina de sus protagonistas, y por la inmensa variedad de sus testimonios.

## PROGRAMA PARA HOY

8,30: Laudes, con cánticos. Meditación por Mons. Lecuona.

10: Dr. José M. Casciaro, lección «La Misión en la Cristología de la Evangelii Nuntiandi».

13: Eucaristía, con homilía.

16: Lección «Cristo en la reflexión misionera de Asia», por el P. Gz. Valles, dominico

19,45: Encuentros misionales para el gran público, sobre África, en la Caja de Ahorros (Concepción, 15).

A la hora del cierre llegaron al Seminario de San Jerónimo los obispos de Lérida y Mondoñedo, Sres. Malla y Araujo; dos Prelados más que sienten interés por el tema de la Semana y por su tratamiento. Sean bienvenidos.

Fr. Pedro de Anasagasti

## SE NECESITAN BARMANS

CON EXPERIENCIA  
RESTAURANTE BALBAS  
TELEFONO: 16 10 74  
VILLAQUIRAN DE LOS INFANTES

(SEAF/PPO. 6.382)

## CAMARA AGRARIA PROVINCIAL

Adquisición de cebada por el SENPA

Excepcionalmente y hasta el 30 de Septiembre, el SENPA ha previsto la posibilidad de adquirir partidas de cebada directamente a 10,80 Ptas.-Kg., siempre y cuando el vendedor acredite imposibilidad física de almacenaje y/o exigencias de disponibilidad económica. En tal sentido los agricultores afectados podrán solicitarlo del SENPA a través de la Cámara Agraria local antes del 10 de Agosto. Se han enviado a todas las Cámaras de la provincia, impresos de solicitud para facilitar al agricultor la petición.

En cualquier caso, se recomienda a los agricultores recibir información en la Secretaría de su respectiva Cámara, donde ha sido enviada toda la documentación precisa para conocer los sistemas de venta y los precios de garantía a percibir por los agricultores, según los meses y tipo de cebada.

## SE NECESITA SEÑORA

De 35 años en adelante, para matrimonio sólo. Hora a convenir. Teléfono: 22 24 83.

## DELEGACION PROVINCIAL DE EDUCACION Y CIENCIA

Cuerpo de profesores de Educación General Básica.- Acceso directo

Se pone en conocimiento de los interesados que en el Boletín Oficial del Estado de 14 de Julio de 1978 aparece una Orden de 22 de Junio de 1978 por la que se aprueba la propuesta de maestros de primera enseñanza que habiendo finalizado los estudios de la carrera por el plan 1967 (octava promoción) han sido seleccionados para ingresar en el correspondiente Cuerpo por el sistema de acceso directo.

Se concede un plazo de 30 días naturales que finalizarán el próximo día 13 de Agosto para que cuantos en ella figuran y desean efectivamente su ingreso en el Cuerpo de profesores de E.G.B. presenten en la Delegación provincial del Departamento en la provincia en que terminaron sus estudios, o por cualesquiera de los medios señalados por la Ley de Procedimiento Administrativo, los documentos que a continuación se relacionan:

a) Certificación de nacimiento en extracto, expedida por el Registro Civil, legalizada cuando lo haya sido en el extranjero, o siéndolo en España no lo esté en el impreso oficial correspondiente.

b) Copia compulsada del título profesional de maestro en su defecto, certificado de haber abonado los derechos para su expedición.

c) Certificación negativa de antecedentes penales.

d) Certificación facultativa que acredite que el interesado no padece enfermedad infecciosa ni defecto físico que le dificulte u obstaculice en el ejercicio de su profesión. En otro caso deberá acreditar haber obtenido la oportuna dispensa.

e) Certificación expedida por un dispensario oficial anti-tuberculoso, acreditativo de no padecer lesión de carácter tuberculoso en fase de contagio. f) Las maestras, certificadas de haber realizado el Servicio Social de la mujer o de haber sido concedida la dispensa de su cumplimiento, expedido por la Delegación de la Sección Femenina en modelo oficial de dicho Organismo.

g) Declaración jurada no de haber sido separado, mediante expediente disciplinario, del servicio del Estado o de la Administración local, ni hallarse inhabilitado para el ejercicio de funciones públicas.

Lea Vd. siempre DIARIO DE BURGOS



LA SEÑORA

## DOÑA SECUNDINA SAEZ RUIZ

Falleció ayer, a los 80 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus resignadas hijas, doña Lucila y doña Constantina; hijos políticos, Eladio Calvo y Agustín Azofra; nietos; hermana política, doña Carmen López; sobrinos; primos, y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las CUATRO, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora de las Nieves (Illera). Acto seguido, la conducción de la finada al cementerio de San José.

Casa doliente: Bda. Illera, C/. B, n.º 73. Burgos, 2 de Agosto de 1978

Funeraria San José



EL SEÑOR

## D. Eufrasio Peña Alonso

Falleció ayer a los 56 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Claudia Rodrigo; hijo, Jesús; hermanos, Natividad, Gerónimo, Silvino, Eutiquiano, Emillana y Celsa; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN ORACIONES POR EL ETERNO DESCANSO DE SU ALMA

Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las CUATRO, en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad. Acto seguido, la conducción del cadáver al cementerio de San José. Actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Vivía: Avda. General Vigón, N.º 11.

Burgos, 2 de Agosto de 1978

Funeraria San José



EL SEÑOR

## DON JOSE MORENO ARANA

Falleció ayer a los 53 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, doña Gregoria Mata; hija, Begonia; sobrino, D. Ignacio Mata; sobrina política, Nieves Urrez; primos y demás familia.

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las CINCO Y MEDIA, en la Iglesia parroquial de San Julián Obispo. Acto seguido, la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: C/. Legión Española, N.º 6. Capilla ardiente: San Juan de Dios.

Burgos, 2 de Agosto de 1978

Funeraria San José

# BURGOS POR SU UNIVERSIDAD

## LA UNIVERSIDAD DE BURGOS NECESARIA Y URGENTE

◆ Capítulo II ◆

### Moderna, social y autónoma

Por José María CODON FERNANDEZ

Con el mismo título y subtítulo escribí en DIARIO DE BURGOS, en 1968, un artículo de aquella serie «Pro Universidad de Burgos», insistiendo en que la autonomía y la descentralización eran vitales en aquellos momentos ya que se quería con muy buen acuerdo, abrir las compuertas de una Universidad cuyo cerrado estatus duraba ya dos siglos.

### MENSAJE DE "ALIANZA REGIONAL DE CASTILLA Y LEÓN" AL MINISTRO DE EDUCACION

La Junta de Burgos de "Alianza Regional de Castilla y León" cursó ayer el siguiente telegrama al ministro de Educación y Ciencia:

"Esta Asociación consciente de la discriminación cultural que ha sufrido el pueblo burgalés y después de pulsar el sentir general a través de miles de firmas recogidas, nos dirigimos a usted en apoyo de las gestiones que el día 3 de este mes realizarán nuestro Ayuntamiento y autoridades provinciales en demanda urgente de Facultades Universitarias para Burgos".

ALIANZA REGIONAL DE CASTILLA Y LEÓN

### Postura de la Organización Revolucionaria de Trabajadores

Con el ruego de su publicación el Comité Provincial de Burgos de la Organización Revolucionaria de Trabajadores (O.R.T.) les envía el siguiente escrito, por el que queremos dar a conocer a la opinión pública nuestra postura respecto al tema «Universidad para Burgos».

Esta postura se basa en los siguientes puntos:

1) Creemos que se debe centrar el problema en la necesidad urgente de una estructuración racional de la enseñanza a nivel regional (Distrito único, plan de estudios elaborado autónomamente y en base a las características y necesidades regionales, descentralización de los organismos dirigentes intermedios, radicación descentralizada de los centros universitarios de conformidad a un plan global...). Todo esto junto con las necesarias condiciones de democracia en la gestión de los centros, tema importante que ahora aquí no desarrollaremos.

2) Decimos sí a que en Burgos se puedan cursar los dos ciclos de determinadas especialidades. La determinación de estas especialidades se haría de acuerdo a un plan general a nivel regional (a elaborar por organismos regionales del Gobierno autónomo), combinado con las necesidades y posibilidades que hay a nivel provincial.

3) Mientras no se alcance lo anterior decimos no a la creación indiscriminada de «Universidades provincianas» con Facultades que son auténticas fábricas de parados. A lo único que contribuyen estas «concesiones» gestionadas por métodos que recuerdan tremendamente los cambalaches típicos del franquismo, es a aumentar el caos en la enseñanza universitaria de la región, multiplicando reinos de taifas desligados de las necesidades del país y de la región y de los que sólo sacan beneficios minorías caciquiles, que las dominan a sus anchas.

4) Que la creación en Burgos para el próximo año del segundo ciclo para algunas especialidades y bajo la forma de Facultades, dependientes de Valladolid, aunque no es ninguna solución al problema de fondo, es un parche que hipoteca menos el futuro de una solución real y profunda, que la «solución» de Universidad para Burgos, propuesta por la Asociación de Amigos de la Universidad.

5) Por último, proponemos un debate público con la presencia de los medios de comunicación: Prensa, Radio... que sirva para esclarecer a fondo el tema ahora tratado y para proponer soluciones debate que incluya no sólo a los partidos parlamentarios sino también, a los que, como la O.R.T. estamos llevando ya una labor clara en este sentido.

Comité Provincial de Burgos de la O.R.T.

Carlos III, había arrasado la Universidad española, quitando a Castilla la Vieja cuatro de las que tenía y ahorrando todas las demás, centralizándolas, y suprimiendo en Burgos la Cátedra Suárez. Fernando VII, clausuró nuestra Facultad de Medicina en 1823, y abrió una escuela de tauromaquia.

Acuciado por los problemas del momento, sostenía yo en aquel artículo que para acabar con la subversión en los claustros que algunos llamaban ya tensión, cuando esta palabra significa rigidez y no disturbio, se imponía la descongestión y desconcentración universitaria.

El tiempo es el mejor testigo. Villar Palasí rompió con el centralismo de aquella Universidad sin pulso que duraba doscientos años casi. Pero no realizó la autonomía (autoadministración o autogobierno de la Universidad). Empezó la carrera de obstáculos de las capitales y provincias hacia el anhelado trofeo académico. Comenzó a funcionar la «lotería» de las adjudicaciones, premiándose las ofertas de los Ayuntamientos y Diputaciones. Aquellos millones en solares que ofreció Málaga, las acertadas gestiones de Badajoz, las famosas cuarenta y cinco firmas de Bilbao, las reclamaciones de Alava, provincias catalanas, Mallorca, etc.

La verdad es que se alcanzó un apreciable grado de desconcentración y disminuyeron las perturbaciones y huelgas de la vida académica. Pero no se llegó a la descentralización total, y el acierto de romper con el hermetismo centralista, siguió el equivocado criterio de crear con el apellido de autónomas, más Facultades donde más había, en vez de repartirlas por la geografía nacional (Madrid, Barcelona, etc.). Lo cual no es descongestionar, sino incrementar las informes masas estudiantiles en las ciudades tentaculares.

Castilla la Vieja se quedó sin Universidad, exceptuada Santander. Decenas de ciudades supieron pescar en tal maremagnum (no quiero decir en río revuelto), Burgos, no.

En estos momentos existe en Burgos un ambiente unánime pro-Universidad. Hay penitencia de amigos de la Universidad. No hay ni debe haber enemigos. Existe alguna pequeña discrepancia de concepto.

Por ejemplo: 1.- ¿Universidad para Burgos o Universidad de Burgos? ¿Universidad regional o local? La alternativa es sofisticada, en el terreno de la lógica. Una Universidad para Burgos, centralizada en Valladolid, por ejemplo, es una Universidad «a distancia». Una Universidad de Burgos, es decir radicada en Burgos, es la única que puede ser de verdad para Burgos. En conclusión sólo la Universidad autónoma de Burgos (con la preposición de que significa propiedad y posesión) localización y origen, es la que apetecemos los burgaleses. Y Valladolid no se resentirá. Está muy bien puesta.

Hablando llanamente, la pretendida Universidad de Castilla, sería así: La central en Valladolid y las sucursales, como pasa con los Bancos, en Burgos, y en las demás provincias por donde se desparramaría el Distrito. Para mover un dedo, Burgos habría de consultar a la Central. No se dan cuenta algunos que este sistema absolutista es el que hemos tenido, aunque menos disimulado, doscientos años. Volveremos sobre el tema. Por lo tanto existe una síntesis no una alternativa. Universidad de y para Burgos. El fracaso de la Universidad del Norte (Santander incluido), proyectada por el presidente de la Diputación de Vizcaya, Marqués de Arriluce, hace seis años, y el de las ideas de la Universidad de Cataluña, Vasca, etc, son un ejemplo de lo que no debe hacerse y merece un estudio pormenorizado.

2.- También se opone a la Universidad de Burgos, aceptándola a pesar de ello un criterio funcional que sostiene es preferible dedicarse a la enseñanza preescolar, a la general básica o a la media y posponer la superior que debe ser subalterna a todos los otros ciclos educativos. Pero da la casualidad de que tenemos escuelas, y colegios e Institutos de Enseñanza Media, y a cubierto dichos ciclos, pero no tenemos Universidad.

Hay que atender a toda la enseñanza, y a la pregunta de cual es lo prioritario en Burgos ahora, debemos contestar decididamente que lo universitario. Si se habla de prioridades recuérdese el discurso de Harold Wilson, pronunciado en los Comunes el 11 de Junio de 1960: «Las prioridades son la religión del socialismo». La prioridad está determinada por la ocasión. Ahora o nunca. Siempre tendremos facilidades, para la enseñanza primaria y media. No hay que descuidarlas, pero sólo ahora tenemos la ocasión de redimir nuestra falta de Facultades e implantarlas. Y la ocasión la pinta calva, y hay que aprovecharla: Universidad moderna, social y autónoma.

## SE SOLICITA UNA FACULTAD DE DERECHO PARA BURGOS

La «Asociación de Amigos de la Universidad de Burgos» ha formalizado la petición de una Facultad de Derecho para Burgos, plasmada en el escrito que se publica a continuación. Así mismo ha acordado rogar a nuestro periódico la inserción de la correspondiente instancia.

AL EXCMO. Y MAGNIFICO SEÑOR RECTOR DE LA UNIVERSIDAD DE VALLADOLID

José María Codón Fernández, Doctor en Derecho, Exprofesor Ayudante de las Universidades de Valladolid y Madrid, actual presidente de la «Asociación de Amigos de la Universidad de Burgos», ante V.E.M., como más haya lugar en Derecho, acudo exponiendo en nombre y representación de la misma:

Que ante las nuevas perspectivas de petición y tramitación de Facultades Universitarias para Burgos, esta Asociación y su presidente solicitan el establecimiento en Burgos de una Facultad de Derecho, verdadero deseo popular y de los estamentos burgaleses desde hace más de veinte años en que se comenzó una serena campaña de fundación de centros universitarios en Burgos.

Nos basamos en las siguientes razones:  
Apoyándonos en la realidad del presente, funciona en Burgos a base de competentes profesores magistrados y juristas, y con una vinculación y relación constante con la Universidad de Valladolid, una Academia de Derecho Universitaria, de claro prestigio formativo y reconocida eficacia como se demuestra por la pléyade de profesionales del Derecho que han salido de sus aulas durante casi treinta años, con el reconocimiento de autoridades académicas, entidades y fuerzas sociales de Burgos y Castilla.

Desde el año 1898 en que don Juan Mabrilla, célebre catedrático burgalés de la Facultad de Derecho de Valladolid resaltó en el famoso Congreso Nacional de Burgos, la especial predisposición de esta provincia por sus juristas para cobijar una Facultad de Derecho, ha sido una constante burgalesa esta aspiración, que se expuso en 1968 por el firmante, en el Aula Magna de la Facultad vallisoletana en presencia del claustro y de los antiguos alumnos en el año 1968, con la complacencia de todos. Debe repararse la injusticia que representa el que Burgos sea la única capital dotada de Audiencia Territorial que no tiene Facultad de Derecho, la única sede Arzobispal y por lo tanto del Tribunal Metropolitano, que no tiene Facultad de Derecho, la única auditoría de Región Militar que carece de ella.

De los casi cinco mil alumnos universitarios que constituyen la tasa académica provincial, gran parte de ellos son de la especialidad jurídica.

Burgos tiene para el profesorado no numerario y con perspectivas por lo tanto para el numerario, una buena nómina de Magistrados, en las diversas Salas de la Audiencia Territorial y de la provincial, un Colegio de Abogados con más de quinientos colegiados y notarios, registradores, secretarios judiciales y administrativos así como la Facultad de Teología de la Iglesia en que existen como en la esfera civil bastante doctores en Derecho.

Y si este presente prometedora con vocación de futuro próximo vamos a esa línea constante de un ayer y un hoy con aspiración universitaria, hemos de recordar el Colegio de Derecho del Cardenal Mendoza del siglo XVI que ha perdurado hasta el pasado siglo, la Cátedra Suárez de Filosofía del Derecho, que funcionó hasta la expulsión de los Jesuitas y el Instituto Internacional Francisco Suárez, Histórico Jurídico, en la actualidad.

La historia jurídica de Burgos, a partir de los Jueces de Castilla y de los Condes Soberanos, sobre todo Sancho García el de los Buenos Fueros, determinó que todos los Códigos Territoriales de la Edad Media se gestasen alrededor de Burgos y lo mismo muchos fueros municipales y que imperasen en todo el mundo comercial conocidas las Ordenanzas del Consulado del Mar de Burgos, que rigieron hasta el Código de Comercio, y que en el siglo XIX la Codificación estuviera hecha por juristas burgaleses.

En el terreno histórico sin necesidad de citar a los catedráticos de Derecho, presidentes Sala del Supremo, como Arias Ramos, Pueblo y Casado, nos basta con evocar las figuras universales de Domingo de Guzmán, Francisco de Vitoria, Juan de Manjón.

Por lo expuesto, Suplico a V.E.M., se digne estimar la presente petición de solicitud de una Facultad de Derecho, Informarla favorablemente y tramitarla ante la Superioridad, ya que así lo espero alcanzar del correcto espíritu de V. E. M., cuya vida guarde Dios muchos años.

Burgos, a 16 de Julio de 1978.

La propaganda es el todo.

Diario de Burgos



garantiza la eficacia de su anuncio, por la gran difusión de nuestro periódico.

## EL NUNCIO ABANDONO AYER NUESTRA CIUDAD

A las diez de la mañana de ayer y después de haber pernoctado en Burgos, el Nuncio de S.S. en España monseñor Dadaglio abandonó su alojamiento del palacio episcopal y tras despedirse afectuosamente del arzobispo doctor García de Sierra y Méndez y agradecerle las atenciones recibidas durante su corta estancia en nuestra ciudad con motivo de su asistencia a la apertura oficial de la Semana Española de Misiónología, continuó viaje en automóvil hacia el Norte.

Su marcha coincidió con la noticia publicada por nuestro periódico del posible nombramiento de monseñor Dadaglio como futuro Cardenal, pero el ilustre diplomático vaticano se abstuvo de formular ningún comentario.

Que tu calle sea la más limpia: Un objetivo ciudadano de todos

## LA JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN NO TENDRA, POR AHORA, SEDE FIJA

### Se reunirá en distintas poblaciones de la región

Conforme ya dimos cuenta, el sábado último se constituyó en Salamanca la Junta de Castilla y León, la cual ha quedado articulada bajo la presidencia de D. Juan Manuel Reol Tejada, dos vicepresidencias y doce consejerías, dos de las cuales han sido atribuidas a parlamentarios burgaleses (D. Pedro Carazo y D. Esteban Granado).

La reunión celebrada en Salamanca ha sido calificada de «maratoniana», pues duró siete horas y hubo algunas discusiones muy tensas.

Al final de los largos debates, celebrados a puerta cerrada por ser del órgano ejecutivo, los distintos integrantes de los Consejos de Castilla y León celebraron una rueda de Prensa.

«Queremos que transmitáis al pueblo de Castilla y León, manifestó el presidente, señor Reol que nuestro trabajo ha de estar

presidido en adelante, por la sobriedad y la eficacia. Vamos a comenzar a trabajar a partir de un inventario de necesidades, de una radiografía real de la Región. Nada mejor, para poder conseguir ese inventario y tener un conocimiento real de esas necesidades más urgentes, que dar a personas con nombre y apellidos la responsabilidad de esa tarea».

Los parlamentarios, según sus declaraciones, han tratado de repartir las distintas responsabilidades de acuerdo con las especializaciones de los diputados y senadores.

La constitución de la Consejería conjunta de Economía y Hacienda y su calificación como vicepresidencia, fue justificada por el presidente «en base a las necesidades y a las características de la persona que la va a asumir. Todos conoce-

mos a Eduardo Moreno. El puede llevar a cabo una tarea positiva, no sólo por lo que respecta a la problemática actual, sino también a la futura.

En cuanto a la ubicación de las distintas Consejerías, así, como la Presidencia tanto del Consejo como de la Junta, se ha acordado que sea en las dependencias de las distintas Diputaciones de las provincias donde reside el titular Madesto Fraile, como portavoz de la Junta, dijo a los periodistas que las Diputaciones se han afectado en todo momento a prestar todo tipo de apoyo, no sólo de locales, sino también técnico. «Por eso —dijo—, yo personalmente no veo mal que la Junta se reúna en distintas poblaciones de la región. Creo que con eso damos un carácter descentralizador a nuestra gestión». Cuando las instituciones preautonómicas tengan que asumir la responsabilidad de unos servicios burocráticos, será el momento, según el Sr. Fraile de determinar dónde van a ser ubicados esos centros. «No queremos tampoco —añadió— que las Diputaciones tengan que sufrir un exceso de burocracia por nuestra culpa». El problema de la capitalidad quedaba así soslayado, aunque después alguien lo sacó a relucir.

Los consejeros anunciaron su intención de renunciar a cobrar, o a recibir ningún tipo de remuneración, a excepción de los gastos correspondientes a representaciones. El único que recibirá el sueldo estipulado a nivel estatal para este tipo de cargos será el presidente. Pero la renuncia de los consejeros a cobrar sus sueldos, no significa, según declaraciones del señor Moreno, consejero de Hacienda, que se renuncie al dinero que da el Estado para estos casos, el cual se destinará a otras necesidades más urgentes que tiene la Región.

## IV ENCUESTO JUVENIL MISIONERO («SILOS - 78»)

### Dos mil jóvenes, reunidos

De nuevo este año y bajo el lema «¿Crees en Jesucristo?... Anúncialo!» están reunidos en Sto. Domingo de Silos, del 31 de Julio hasta el 5 de Agosto, dos mil jóvenes de cuarenta y siete diócesis de España, acompañados de miembros de las Iglesias jóvenes —África, América, Asia—.

El fin de este encuentro es adquirir un compromiso misionero en un clima de reflexión y oración, de fraternidad y servicio y de alegría.

## Hoy, dos sesiones plenarias celebrará el Ayuntamiento

### La una corresponde a la especial de Presupuestos y la otra incluye un temario de algunos importantes asuntos que requerirán «quorum»

A las doce y media de la mañana de hoy celebrará sesión plenaria el Ayuntamiento de nuestra ciudad, y a la una y cuarto de la tarde sesión extraordinaria para someter a aprobación los presupuestos ordinario y especiales correspondientes al ejercicio actual.

Por lo que se refiere a la primera sesión destacan los siguientes asuntos que constan en el «orden del día» de la convocatoria.

—Contratación de obras de restauración del antiguo edificio de la prisión provincial.

—Propuesta de modificación en este ejercicio de las ordenanzas fiscales números 11, 12, 14, 15, 20, 23, 25 y 27; valores municipales del Suelo para los números 63 y 71 inclusión de calles nuevas en la ordenanza números 60 y 74 y aprobación de la imposición, texto y tarifas de la ordenanza fiscal número 21.

—Aceptación de una propuesta de la Delegación de la Vivienda relativa a las viviendas municipales de Villamar.

—Concurso-subasta de nuevas instalaciones semaforicas.

—Propuesta de rescisión de contrato para instalaciones de semáforos en varias calles.

—Puesta a disposición del MEC de terrenos para construir un Centro de EGB en el polígono de Reyes Católicos.

—Adjudicación directa de las obras de pavimentación de la barriada «La Inmaculada» y contratación directa de las obras de acondicionamiento de jardines y parque infantil, en la parcela existente entre la calle Delicias y avenida del Cid.

—Propuesta relativa a terrenos para

construir un Centro de Bachillerato.

—Resolución del concurso de adquisición de una red radiotelefónica para la Policía municipal.

—Revisión de tarifas de taxis.

—Expedientes varios del Servicio municipalizado de Desarrollo Urbano y Fomento de la Construcción, entre ellos los relativos a la aprobación inicial del Estudio de Detalle de los solares números 20, 22 y 34 de la calle San Pedro de Cardeña.

—Oferta de terrenos para el Servicio de Mutualismo Laboral con destino a la construcción de un Hogar del Pensionista.

—Propuesta de la Permanente relativa a la situación de un concejal no residente en Burgos.

Tanto para algunos expedientes de dicha sesión ordinaria como para la extraordinaria de presupuestos se requerirá «quorum» suficiente en el número de concejales con un mínimo de doce capitulares, por lo que, de no existir ese número, los asuntos habrán de quedar sobre la mesa para una nueva sesión. TAMBIEN SESION PERMANENTE

También para hoy, miércoles, ha sido convocada la sesión de la Comisión municipal Permanente con un total de 32 expedientes, en su mayor parte de obras y servicios municipales.

Se celebrará a las ocho de la tarde, y de no haber «quorum» tendrá lugar el viernes, en segunda convocatoria, a la una de la tarde probablemente. A esta sesión se someterá a acuerdo la concesión de algunas licencias de obras de construcción de viviendas y naves industriales.

## ¡POBRE QUINTA!

Bueno, eso de ¡pobre Quinta! es una forma de expresión socorrida y que se nos viene a la memoria, siguiendo el dictado de una frase hecha o forma popular de decir, aunque uno tiene la impresión de que con ella no se refleja, ni remotamente, el verdadero estado del querido y, en otros tiempos hermoso paseo.

Seríamos mucho más exactos si dejáramos escrito ¡arruinada Quinta! Sí, arruinada y quizá hasta irreparable, si no se produce una reacción saludable y decidida que provoque su salvación y le devuelva su lozanía, hoy tan seriamente quebrantada.

Pasear bajo sus frondas, cada vez menos frondosas (y Vds. perdonen la redundancia) constituía antaño un deleite incomparable; pero lo que hoy sucede comporta sensaciones absolutamente distintas, que inducen a lamentaciones. Ahora bien se trata no sólo de deplorar, sino de actuar, ya que esto es lo único operante y positivo.

En su primer tramo, toda la sociedad parece haber adquirido asiento y carta de naturaleza, pues a las consecuencias derivadas del asentamiento del «real de la feria» en aquel sector, ha venido a sumarse la circunstancia de que el lugar está siendo utilizado como «parada y fonda» de esa abrumadora sucesión de emigrantes, que están congestionando la ciudad y las carreteras burgalesas, en dos de sus rutas principales.

Si nos situamos en su segundo tramo (el comprendido desde el puente de la Autovía de Ronda I y el final del paseo) nos hallamos con el césped perdido y dominado por toda clase de verbajos, cardos y otras plantas deleznable, que hacen repelente lo que antes era atrayente.

¿Y qué decir del arbolado? Nuestra ignorancia en la materia, nos impide sentar afirmaciones más rotundas y concretas. Sin embargo, dejando manifestar una impresión personal y por tanto subjetiva, la sensación es de que se encuentra amenazado, cuando no dominado, por alguna enfermedad cuya evidencia hasta en algunas ramas del popularísimo «Monino», debiera constituir factor determinante de una política renovadora que, por desgracia y en esta materia, no puede ser objeto de improvisación, sino que ha de responder a una bien planificada acción renovadora, a largo plazo.

¿Entramos también a considerar las molestias y los efectos del tráfico que se canaliza por todo su primer tramo? Lo juzgamos innecesario, pues aquí nos hallamos frente a un hecho que se constata a diario y que de manera constante incide en los burgaleses. He aquí una situación que, de nuevo y por muy importantes motivos, nos lleva a clamar por la realización de los «Rondas II y III» cuya temora puede plantear a Burgos problemas gravísimos y de todo tipo.

¡Pobre Quinta! Perdón ¡arruinada Quinta!

J. M. M.

## FOTOGRAFADOS

Servicio especial para IMPRENTAS Y AGENCIAS DE PUBLICIDAD: Llame a nuestro teléfono 207358 y le recogerán los originales en su domicilio

## ENTREGA DE TRABAJOS EN EL DIA

También puede hacer directamente sus encargos en

Talleres Gráficos Diario de Burgos  
San Pedro Cardeña, 34

o en

Papería Tagra - Vitoria número 13

## AVENIDA

### HOY

COMIENZA EL «CICLO HOMENAJE A WALT DISNEY» PRECIOS ESPECIALES PARA TODOS LOS NIÑOS DE BURGOS:

BUTACA 75 PTAS.

— FUNCIONES —

5,15 — 7,30 — 9

## LA CENICIENTA

HUMOR  
TERNURA  
!!!UNA  
OBRA DE ARTE PARA TODOS LOS PUBLICOS!!!

## DUMBO

PICARESCA  
POESIA  
BELLEZA  
!!!UNA  
PELICULA INOLVIDABLE Y ETERNA!!!

## PETER PAN

AVENTURAS  
IMAGINACION  
DIVERSION  
!!!LA MEJOR FANTASIA Y LA REALIDAD MAS FANTASTICA!!!

## MERLIN EL ENCANTADOR

MAGIA  
SUSPENSE  
LEYENDA  
!!!ASI PUDO SER LA HISTORIA!!!

## LA ISLA DEL FIN DEL MUNDO

Donal Sinden  
David Hartman  
UNA TRIBU DE WIKINGOS UN VOLCAN EN ERUPCION... UNA MANADA DE BALLENAS SALVAJES... ¡LA MAS COLOSAL SUPERPRODUCCION DE LOS ULTIMOS TIEMPOS!

# SE PUBLICAN LOS PROYECTOS DE LEY DE LA POLICIA Y CONTRA EL TERRORISMO DE GRUPOS ARMADOS

## También se insertan las nuevas Ordenanzas Militares

Madrid (Ete) — El "Boletín Oficial de las Cortes", en su edición de hoy, publica el texto del proyecto de ley de la Policía aprobado en el pleno del Congreso de Diputados.

Según el artículo primero de esta ley, "Los Cuerpos de Seguridad del Estado están integrados por la Policía, formada a su vez por el Cuerpo Superior de Policía y el Cuerpo de Policía Nacional y la Guardia Civil".

El proyecto de ley consta de 17 artículos, divididos en tres capítulos —de cuatro disposiciones adicionales— seis disposiciones transitorias y dos disposiciones finales.

El artículo 2 se refiere a las misiones específicas de estos Cuerpos de Seguridad del Estado y los cuatro restantes tratan de los mandos de dichos Cuerpos.

El capítulo segundo se refiere a la Policía, su estructura orgánica, el Cuerpo Superior de Policía y el Cuerpo de Policía Nacional.

La cuarta disposición establece que "por el Gobierno se dictarán las normas oportunas para el restablecimiento de un régimen de acción social para los miembros de los Cuerpos de Seguridad del Estado y para la equiparación de su régimen de Seguridad Social y el de sus familiares al de los funcionarios del Estado".

### PROYECTO DE LEY DE REALES ORDENANZAS MILITARES

Madrid (Ete). — El "Boletín Oficial de las Cortes" publica en su número de hoy el proyecto de ley de Reales Ordenanzas Militares.

Este proyecto de ley que ya fue presentado en la Comisión de Defensa por el teniente general Gutiérrez Mellado y por la ponencia de altos mandos militares encargados de redactarlas, sustituirá a las Reales Ordenanzas vigentes promulgadas durante el reinado de Carlos III.

### TAMBIEN SE PUBLICA EL PROYECTO DE LEY CONTRA LOS DELITOS DE GRUPOS ARMADOS

Madrid (Ete) — El "Boletín Oficial de las Cortes" publica hoy el texto del proyecto de ley de medidas en relación con los delitos cometidos en grupos armados, que fue aprobado por el Pleno del Congreso de los Diputados el pasado día 27 de Julio.

El proyecto consta de seis artículos, una disposición transitoria y tres disposiciones finales, con una vigencia de un año a partir de la fecha de su promulgación en el "B O del E".

Las disposiciones contenidas en esta ley se aplicarán, según el artículo 1, a las personas implicadas en delitos de asesinato, robo con homicidio, lesiones graves, detención ilegal bajo rescate o imponiendo cualquier otra condición, detención ilegal con simulación de funciones públicas, depósito de armas o municiones, tenencia de explosivos, estragos, coacciones o amenazas y delitos directamente conexos con los anteriores, siempre que sean cometidos por personas integradas en grupos organizados y armados. Asimismo se aplicará a los pertenecientes a dichos grupos.

Los detenidos según el artículo 2, serán puestos a disposición del juez competente para instruir el correspondiente procedimiento dentro de las 72 horas siguientes. Este artículo establece también que esta detención se podrá prolongar el tiempo necesario para los fines investigadores hasta un plazo máximo de otros siete días.

El resto de los artículos se refieren al procedimiento de detención, juicio y vigilancia especial de personas a que se refiere el artículo 1.

### DECLARACIONES DEL DIRECTOR GENERAL DE SEGURIDAD

Valencia (Ete). — "La Policía no es menos eficaz que antes, pero sí, quizás, menos afortunada" dice el director general de Seguridad, Mariano Nicolás García, en declaraciones que hoy publica el diario "Las Provincias" de Valencia.

El señor Nicolás agrega que ahora la Policía actúa con mucho menos apoyo de la sociedad. Cita como ejemplo el caso de los asesinos del matrimonio Viola. "A esos —dice expresamente— ya los cogimos después de la muerte del señor Bultó. Si luego decidieron soltarlos, nosotros no tenemos la culpa. Comprenderá usted que no vamos a estar deteniéndolos todos los días para que luego los suelten y vuelta a empezar".

El director general de Seguridad también se pregunta, con el entrevistador, cómo es posible que no hayan podido ser detenidos los autores del asesinato del general Sánchez Ramos y del teniente coronel Pérez Rodríguez, a pesar de todo el despliegue policial que se ha hecho pero añade que "no es nada fácil" asegurando seguidamente "que llegaremos a las raíces de todo este tema".

Explica después que los autores de este atentado "pueden estar en algún piso franco, en Madrid o en alguna parte del territorio español. Pero hasta ahora todo son hipótesis y no se puede hacer ninguna afirmación categórica. La cosa está verde todavía, pero ya madurará".

### RUEDA DE PRENSA

Madrid (Logos). — "La Policía antes era represiva porque las leyes eran represivas. Nosotros hemos sufrido una transformación en las normas, no en las personas, porque ante todo somos profesionales" ha declarado el presidente de la Asociación nacional de Policías don Carlos Cabrerizo, en una rueda de Prensa convocada

para exponer la opinión de la Asociación sobre diversos temas que les afectan. Junto al señor Cabrerizo asistieron otros miembros de la directiva de la Asociación.

En primer lugar se refirieron a los sucesos de Pamplona y a la situación del comisario señor Rubio, miembro de la Asociación, que fue trasladado a la localidad valenciana de Chirivella.

Manifestaron que el comisario puso con mucha entelación en antecedentes de la situación social y política existente en Pamplona y de lo que se estaba preparando para los Sanfermines.

A este respecto uno de los miembros de la directiva, destinado en Bilbao manifestó que la mayoría de los funcionarios del Cuerpo General de Policía en el País Vasco quieren marcharse de esta región. "Allí —dijo— estamos completamente marginados y la vida familiar es imposible. Estamos en una situación de rechazo total. Se producen problemas con nuestras mujeres e hijos. Con ellas en las tiendas y comercios, y con los niños en las escuelas. Cuando entramos en cualquier bar la gente se va. Todo esto para nosotros es muy desagradable, máxime con la tensión de peligro con que vivimos. Tenemos que soportar una provocación constante".

Aludieron asimismo a la ley de Policía, de la que dijeron que "esperábamos más de lo que ha salido", declarando que la Policía Armada debe ser un Cuerpo civil y tener Academias donde enseñen técnicas policiales y no militares, porque sus relaciones diarias son con el ciudadano normal.

Asimismo criticaron de la ley de Policía lo relativo al fuero policial, que se mantiene en la Ley y en contra de lo cual se han manifestado, y el tema de las incompatibilidades.

Justificaron asimismo, la acción de la Policía durante el régimen anterior diciendo que "la Policía lo único que ha hecho siempre ha sido cumplir con la ley del momento. Ahora cumplimos las leyes actuales, y si mañana hay otras las cumpliremos también, porque somos profesionales y funcionarios del Estado y no queremos nada con la política".

Finalmente se refirieron a la asistencia letrada al detenido, con lo cual se manifestaron de acuerdo, siempre que el Ministerio fiscal actúe también desde el mismo instante de la detención. "Esto nos parece un avance extraordinario —dijo el señor Cabrerizo—, pero por equilibrio procesal también se requiere que sea el fiscal quien dirija la acción de la Policía. Hasta ahora ha habido una disociación entre la Policía y la Administración de Justicia. Si se contempla la presencia del abogado y la del fiscal, se nos facilitaría la labor enormemente. Hace falta una comunicación estrecha. Tribunales, Orden Público, porque con esto se conseguiría que el juez juzgue con más elementos de juicio".

Pusieron de manifiesto la necesidad de una reforma profunda en las competencias del Cuerpo general de Policía. "La delincuencia que nosotros estamos tratando es la menos importante, cuando está la criminalidad de las empresas multinacionales (estafas, delitos financieros, etc.) donde parece que la Policía no interesa que actúe. Por ejemplo, con el juego nos va a venir la delincuencia organizada a gran escala, y la Policía está en mantillas actuando todavía sobre los delitos menores como hace cincuenta años".

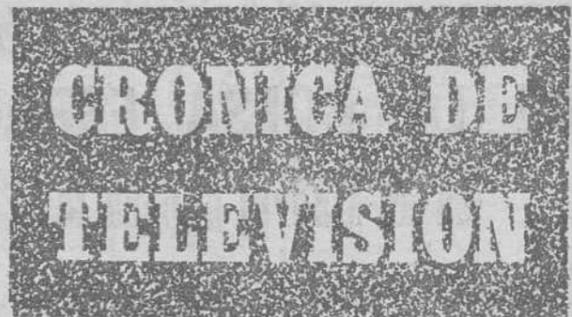
## LOS GUARDIAS IRAQUIES SERAN PROBABLEMENTE EXPULSADOS DE FRANCIA

París (Ete). — La Policía francesa —en cuyas filas surge la indignación— acusa a los guardias de seguridad de la Embajada de Irak en París de haber abierto fuego contra el pistolero árabe que había tomado nueve rehenes pero que había rendido sus armas. Los guardias de seguridad dispararon contra él sus pistolas, a bocajarro, hirriéndole gravemente.

El embajador iraquí, sin embargo, niega esta acusación, y afirma que el tiroteo se inició en la calle.

Unos doscientos inspectores se han manifestado en silencio, como protesta contra la posible puesta en libertad de tres de los guardias de seguridad iraquíes. La manifestación silenciosa tuvo lugar en el patio central del edificio situado en el muelle de los Orfebres, donde tienen su sede los servicios de Policía judicial de la prefectura de París.

Los tres agentes de seguridad de la Embajada de Irak serán expulsados de Francia. Fuentes autorizadas francesas dijeron que los agentes tienen inmunidad diplomática y no pueden ser llevados ante un tribunal, a pesar de la ola de indignación que sacude a Francia, y de la manifestación de la Policía. «Aún no se ha tomado una decisión, pero es de suponer que serán expulsados», declaró una fuente del Ministerio de Asuntos Exteriores.



### LAS ENFERMEDADES VENEREAS A EXAMEN, EN «ESCUELA DE SALUD»

Madrid (Colpisa). — Si la memoria no nos falla, esta es la primera vez que se va a tratar en un programa de Televisión Española el tema de las enfermedades venéreas. En nuestro país, hasta el momento, no se ha tomado ninguna medida especial contra estas enfermedades, que aún hoy son tabú al estar consideradas como «malditas» o «vergonzosas». Pero la realidad es que las últimas cifras computables de que se disponen revelan que desde el 1.º de Enero de 1976, al 31 de Octubre del mismo año, se trataron 772.291 casos. Pero estos datos no resultan indicativos de la envergadura del problema, puesto que «las enfermedades de transmisión sexual» no son de declaración obligatoria en España.

El programa, que se emitirá dentro del espacio «Escuela de Salud», ha sido rodado en el Centro de diagnóstico de las enfermedades de transmisión sexual, de Sevilla, y contará con la intervención del Dr. J. A. Valtuena, técnico de la OMS; Evelio Perea, catedrático de Microbiología de la Facultad de Medicina de la Universidad de Sevilla; García Pérez, catedrático de Dermatología y Venereología de la misma Universidad y Blanca González Gabaldón, psicólogo.

### TERRANOVA: «LOS QUE CORTAN EL BACALAO»

Por su parte, «Dossier» envió a Terranova, en pleno apogeo de la temporada de pesca del bacalao, un equipo encabezado por Javier Basilio y el cámara Juan Verdugo, para pulsar el ambiente y convivir con los pescadores que forman las comunidades españolas, itinerantes por el Atlántico durante seis o siete meses. En un apretado reportaje se ha procurado captar este anónimo y singular heroísmo de unas gentes casi siempre en peligro, que nutren una flota también con problemas de supervivencia.

### EN UHF

Hace 33 años, exactamente el 6 de Agosto a las 8,15 de la mañana, estalló en el cielo de Hiroshima la más brutal de las armas utilizadas hasta este momento: la bomba atómica.

Cuando la carrera de armamento nuclear sigue su ritmo creciente y acaba de aparecer en el escenario mundial la bomba de neutrones, toda la ciudad de Hiroshima irá el próximo domingo al gran Parque de la Paz, a rezar por los muertos de la bomba y soltar miles de palomas con idea de que lleven la paz al Mundo.

El programa de hoy de «Horizontes» estará dedicado íntegramente a este tema y al análisis de las consecuencias que tuvo: La leucemia y el cáncer crecen de forma continuada y se espera que en la próxima generación, aparezcan malformaciones genéticas.

### JUICIO A LA TELEVISION, EN SAN FRANCISCO

Olivia Niemi, 13 años de edad, reclama a la NBC once millones de dólares —unos 836.000.000 de pesetas— de indemnización como responsable indirecta de la violación que sufrió hace cuatro años.

Los abogados de Olivia sostienen que fue la película emitida por Televisión, «Nacida inocente», lo que motivó que un grupo formado por tres chicas y un chico, a imagen y semejanza de los protagonistas de la película, atacaran a Olivia Niemi, que contaba solamente nueve años de edad, y acusan a la NBC de «negligencia criminal». Por su parte, la cadena de Televisión norteamericana señala que los cuatro jóvenes no habían visto la citada película y que aunque así fuera, ésta no puede considerarse causa desde el punto de vista legal.

Con este juicio, que comenzó el pasado lunes en San Francisco, vuelven a cobrar plena actualidad las discusiones y estudios sobre la influencia nociva de la violencia en Televisión. Pero mucho nos tememos que en el caso de Olivia Niemi suceda exactamente igual que en el caso celebrado recientemente de un joven de 15 años, que había asesinado a una anciana y declaró que había actuado así por admiración hacia su héroe: el detective de la serie de telefilmes «Kojak». El jurado absolvió a la Televisión y las programaciones continúan nutriéndose preferentemente de series violentas.

### TELE-COSAS

Entre los protagonistas de la novela que se está emitiendo en la actualidad se encuentra Fiorella Faltoy. Fiorella recuerda una anécdota curiosa de la época en que se llevó a cabo el rodaje: «Cuando comenzó la grabación —nos dice— yo estaba embarazada de dos meses, en tanto que el personaje que interpretaba era una mujer que no podía tener hijos. Las grabaciones se prolongaron tanto que cuando finalizamos yo ya estaba de seis meses». «En cuanto al personaje —añade— recuerdo que era muy bonito, pero la verdad es que ahora no podría darte detalles».

**Talleres Gráficos Diario de Burgos**

TODA CLASE DE IMPRESOS DE CALIDAD  
FOTOGRAFADOS

San Pedro Cardena, 34      Papelería Tagrai Vitoria, 13  
Teléfono 217358      Teléfono 202852

# GRAVE DESCAPITALIZACION DE LA BOLSA ESPAÑOLA

## La de Madrid supera los 780.000 millones

### Relación de las veinte empresas que obtuvieron mayores beneficios

Madrid (Logos). — La descapitalización de la Bolsa de Madrid ha superado 780.000 millones de pesetas, quedando reducida la valoración de la renta variable cotizada al 63 por 100 sobre los 2.139.100 millones de pesetas que se estimaban en Abril de 1974, según informa «Guía Bursátil» editada por el departamento financiero del Banco Hispano Americano.

Y en el ecuador de 1978 —señala la publicación—, se cumplen en estos días los cincuenta meses desde que, a finales de Abril de 1974, se inició en nuestras Bolsas la crisis más acentuada y persistente de las últimas décadas. Sin embargo, los datos citados anteriormente, no son suficientemente significativos por sí mismos pues si se considera que en estos últimos cuatro años el número de Sociedades que han sido admitidas a contratación se cifra aproximadamente en 100, con una capitalización total no inferior a los 220.000 millones de pesetas y que los recursos aportados por los accionistas para la suscripción de nuevas acciones han superado los 425.000 millones de pesetas. Frente a unas rentas percibidas en conceptos de dividendos de unos 250 mil millones, las pérdidas reales acumuladas sobrepasarían en bastante el billón de pesetas.

La realidad presente de la Bolsa no deja de manifestar esta falta de confianza que ha venido presidiendo en los últimos cincuenta meses la toma de decisiones del inversor, quien ha visto como la progresiva erosión de las cotizaciones, una vez alcanzó el índice general la cota máxima del último quinquenio, en la sesión del 24 de Abril de 1974, ha reducido el valor de su inversión en un 62 por 100, por término medio, en pesetas corrientes, y en más de un 80 por 100 si se considera la pérdida del poder adquisitivo interior de nuestra moneda, que se cifra para el período considerado en el 51,41 por ciento, al equivaler en términos reales 209,8 pesetas de finales de Junio de 1978 a 100 pesetas de Abril de 1974.

#### AUMENTO DE BENEFICIOS

Madrid (Logos). — En un 14 por 100 como promedio aumentaron los beneficios de las 20 empresas españolas que más dinero ganaron durante el año último, al pasar de 74.370 a 84.820 millones de pesetas. De las 20, solamente tres vieron reducir sus ganancias a saber: Banco de Santander, Banco Hispano Americano y Campsa. El mayor porcentaje de aumento corresponde a la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Madrid con el 48 por 100, seguida de Fecsa, con el 29 y Sevillana de Electricidad, 27. De las veinte firmas, el grupo más numeroso es el bancario con nueve representantes, seguido por el eléctrico con seis. Cajas de Ahorro dos, servicios dos (Campsa y Telefónica) y suelta anda la mayor química del país, Unión de Explosivos de Río Tinto, según un informe publicado por «Fomento» en su último número.

La lista de las veinte empresas españolas que más dinero ganaron en el pasado año es la siguiente (expresados los datos en millones de ptas.): Telefónica, 15.930; Iberduero, 9.380; Hidroeléctrica Española, 7.350; Banesco, 5.910; Banco Central, 5.390; Banco de Bilbao, 3.810; Caja de Pensiones, 3.760;

Banco Hispano Americano, 3.720; Fecsa, 3.570; Banco de Santander, 3.100; Banco de Vizcaya, 2.740; Banco Urquijo, 2.720; Unión Eléctrica, 2.450; Sevillana de Electricidad, 2.450; Fenosa, 2.390; Banco Popular, 2.320; Monte de Piedad de Madrid, 2.300; Explosivos Río Tinto, 1.870; Banco Exterior, 1.860; Campsa, 1.100.

#### LOS PARLAMENTARIOS NO ESTAN SUJETOS A EXENCIÓN TRIBUTARIA ALGUNA

Madrid (Logos). — Los parlamentarios, tanto diputados como senadores, no están sujetos a exención tributaria

alguna y tienen que declarar su sueldo de parlamentario dentro del impuesto general sobre la renta de las personas físicas.

En el reglamento de las últimas Cortes orgánicas aprobado el 15 de Enero del 71 se decía que las dietas y sueldos de los procuradores estaban «fiscalmente exentas», pero esa ventaja desapareció en el reglamento de las actuales Cortes del pasado mes de Octubre.

Así pues todos los parlamentarios, tanto diputados como senadores, han debido declarar su sueldo como tales en la declaración sobre la renta.

## FELIPE GONZALEZ A COLOMBIA

Madrid (Efe). — El primer secretario del PSOE, Felipe González, saldrá esta madrugada con destino a Colombia donde asistirá a la toma de posesión del presidente Julio Turbay Ayala.

Felipe González viaja a Colombia invitado personalmente por el presidente electo que tomará posesión el próximo día 7.

El día 15 de Agosto, Felipe González visitará Santo Domingo, donde asistirá también invitado por el presidente Guzmán al acto de toma de posesión de la presidencia de la República Dominicana. En Santo Domingo mantendrá conversaciones con los dirigentes del Partido Revolucionario de Santo Domingo.

Según ha sabido EFE, el PSOE no celebrará reunión de su ejecutiva hasta el 24 de Agosto fecha en que Felipe González ya estará en Madrid.

## LOS "GAYS" DE BARCELONA NIEGAN SU PARTICIPACION EN EL ATAQUE A LA GUARDIA URBANA

### Mejora el policía herido

Barcelona (Efe). — Un total de dieciséis organizaciones, encabezadas por el «Front d'Alliberament Gay de Catalunya» (FAGC), niegan su participación en los sucesos del pasado domingo y denuncian la presencia de individuos ajenos a la manifestación «gay», como responsables de dichos ataques.

Dichos sucesos, en los que resultaron heridos tres policías municipales, «se produjeron totalmente al margen de la manifestación «gay» que bajaba pacíficamente por las Ramblas y son negativos para «las justas reivindicaciones del mo-

vimiento gay que siempre ha buscado la movilización popular ajena a todo tipo de violencia que condenamos rotundamente», dicen las mencionadas Organizaciones en una nota remitida a los medios informativos.

La nota termina reiterando el peso de la presencia gay en la calle, como lo demuestran el millar largo de manifestantes, y vuelve a condenar los hechos tan lamentables de días pasados, con las detenciones de varios «gays» en la verbena de San Jaime.

#### EVOLUCIONA FAVORABLEMENTE EL POLICIA MUNICIPAL HERIDO POR UN «COCTEL MOLOTOV»

Barcelona (Efe). — El policía municipal Emilio Millán Muñoz, de 50 años, que se encuentra internado en la unidad de quemados de la residencia «Francisco Franco», evoluciona favorablemente, según manifestó a «Efe» un portavoz del Centro sanitario.

El citado policía fue internado en el Centro hospitalario, a consecuencia de las quemaduras que le produjo un «cóctel molotov» lanzado durante la manifestación «gay» que se celebró en Barcelona el pasado domingo.

#### LA GUARDIA URBANA DE BARCELONA PLANTEA AL ALCALDE SUS PROBLEMAS TRAS LOS ULTIMOS INCIDENTES

Barcelona (Efe). — El alcalde de Barcelona, José María Socias Humbert, recibió hoy a representantes de la asamblea de la Guardia Urbana, quienes le plantearon diversos problemas referentes al funcionamiento y organización de la unidad, así como en lo que hace referencia a los últimos hechos y en los que resultaron lesionados tres agentes del Cuerpo.

En relación con los hechos acaecidos en los últimos días, la Jefatura de la Guardia Urbana ha remitido a «Efe» un comunicado de seis puntos en el que precisa que los agentes de la Guardia Urbana deben velar por el mantenimiento del orden ciudadano dentro del marco de la máxima convivencia «y en un esfuerzo común entre vecinos y Guardia Urbana que refleje una unidad de criterio y una disposición unánime de preservar a Barcelona y sus ciudadanos de cualquier alteración».

Añade que la responsabilidad de los agentes es compartida por todos los miembros de la Guardia Urbana y que delimitar acciones específicas dentro del campo genérico de la misión ciudadana encargada «no es tarea simple y puede llevar a conclusiones erróneas».

«Los últimos hechos ocurridos —dice más adelante— no son más que una prueba de que esa mutua comprensión que debe existir entre los ciudadanos y los agentes de la Guardia Urbana, no ha alcanzado sus cotas exigibles. En todo caso, cualquier hecho aislado no debe ser motivo para definir genéricamente una actuación modélica al servicio de la ciudad. El ejercicio de la libertad en el orden ciudadano implica precisamente el que, en ocasiones, se afecten intereses particulares en beneficio de intereses generales, y son aquéllos los que pueden querer desprestigiar a quienes actúan sin otro interés que el de controlar y defender el orden ciudadano».

# Agricultor, el fruto de su cosecha puede volver a madurar en el Banco Central.



Aut. por el B. E. n.º 12.210/1

Vd. ya tiene el fruto de su cosecha.

Conviértalo en dinero, cobrando en el acto y sin ningún cargo los negociables del Servicio Nacional de Productos Agrarios.

A continuación, si desea que siga produciendo, siémbrelo en el Banco Central.

Le aseguramos que nuestra especialidad es hacer crecer sus ahorros.



## BANCO CENTRAL

# PORTUGAL: SI ANTES DE UNA SEMANA NO SE RESUELVE LA CRISIS, SERAN CONVOCADAS ELECCIONES GENERALES

Así lo expresó Ramalho Eanes en su discurso a la nación

Lisboa (Efe). — Si antes del próximo fin de semana los partidos portugueses no se pronuncian sobre las diversas alternativas posibles para superar la crisis, el presidente Ramalho Eanes convocará inmediatamente nuevas elecciones.

En un extenso discurso pronunciado esta noche a través de la radio y la televisión, el general Eanes reiteró su firme voluntad de respetar la Constitución y demostró las ventajas de una solución democrática sobre la base de acuerdos interpartidarios, preferibles a una nueva convocatoria electoral.

El presidente Ramalho Eanes expuso a la nación el conjunto de alternativas posibles para superar la crisis en el riguroso cuadro de la Constitución y ha rechazado cualquier forma de intervención personal que pueda interrumpir el proceso democrático.

Quitó hierro al clima emocional que vive el país, desde que fue cesado el primer ministro Mario Soares y apuntó diversas soluciones para formar nuevo Gobierno, con la visible preocupación de cumplir la Constitución.

Descartada por completo la fórmula minoritaria agotada con el primer Gobierno constitucional —derribado en el Parlamento el pasado mes de Diciembre—, Eanes propuso la formación de un nuevo Gobierno sobre la base de dos o más partidos con apoyo mayoritario estable y coherente en el actual Parlamento.

Eanes pretendió convencer al país sobre los graves

inconvenientes de todo tipo que acarrearía una convocatoria anticipada de elecciones. Se refirió a la falta de una ley electoral y al censo desactualizado, que dejaría sin voto a un número de portugueses calculado entre seiscientos mil y un millón.

No obstante, admitió que serían convocadas si hasta el próximo fin de semana los dirigentes partidarios no llegan a un acuerdo.

Partiendo del presupuesto esencial de la voluntad de negociación, el presidente sugirió otras alternativas:

La primera consistía en un acuerdo con incidencia gubernamental entre partidos políticos con asiento en el Parlamento. Así pues, no hay inconveniente para que el nuevo Gobierno se constituya sobre la base del acuerdo entre socialistas y centristas.

La segunda alternativa y a la que Ramalho Eanes dedicó especial atención, consiste en la formación de un Gobierno que coexistiendo con el Parlamento, disponga de la confianza del presidente de la República y respete la función y existencia de los partidos en el cuadro constitucional.

## EL ALMIRANTE SOUTO CRUZ, «NUMERO DOS» DEL EJERCITO PORTUGUES

Lisboa (Efe). — El almirante Souto Cruz, actual jefe del Estado Mayor de la Armada, será el vice-jefe de Estado Mayor General de las Fuerzas Armadas, por decisión del presidente y comandante supremo de las mismas, general Ramalho Eanes.

Lo dice Arias Salgado

# «UCD» examina tres supuestos: continuidad del Gobierno, formar un gabinete de coalición o disolver las Cortes dentro del marco legal

«Ante estas hipótesis -dice- habrá que acoplar la celebración de las elecciones municipales»

San Sebastián (Efe). — Rafael Arias Salgado, coordinador general de «UCD» llegó en avión pasadas las diez de la mañana al aeropuerto de Fuenterrabía, para mantener hoy diversos contactos con responsables de este partido.

Desde el aeropuerto, se trasladó a Irún, para celebrar un primer contacto con el comité comarcal de UCD del Bidasoa y dirigirse hasta Azpeltia, donde oyó misa en la Basílica de Loyola.

## INFORMA A LOS PERIODISTAS

San Sebastián (Logos). — «Como partido no podemos modificar nuestra posición de principios. Reafirmamos el reconocimiento claro de la unidad de España y nos mostramos en contra del derecho de autodeterminación, aceptando la Constitución en cuanto tal y como marco para el reconocimiento de las autonomías y de reconocimiento también de los derechos forales que se entroncan en los estatutos y autonomía», ha manifestado don Rafael Arias Salgado, Coordinador general de UCD en una «rueda de Prensa» celebrada a últimas horas de esta tarde con los medios informativos.

En la tarde de hoy se reunió con miembros de la ejecutiva del partido de las provincias de Guipúzcoa, Alava y Vizcaya, informando de la postura del partido ante la Constitución y se trató de la UCD vasca que se constituyó hace algún tiempo, pero sin ninguna funcionalidad. Desde estos momentos se quiere dar a esta agrupación de ese partido en el País Vasco cierta eficacia y autonomía dentro del partido a nivel nacional. Esta decisión se someterá a la ratificación del Congreso que UCD va a celebrar en Septiembre a nivel nacional.

Sobre la ruptura de las negociaciones del PNV y el partido gubernamental en torno a la Constitución, el señor Arias Salgado ha manifestado que no cree que la ruptura entre estos dos partidos se hubiera producido por presiones externas.

A la pregunta de si el «PNV» va a tomar una postura de negativa o abstención ante la Constitución, dijo: «Creo fuertemente en la responsabilidad de los políticos vascos y sus actitudes democráticas, el «PNV» acatará la Constitución si los resultados del referéndum así lo deciden. «No puedo poner en duda la responsabilidad de los políticos vascos».

En otro punto de su intervención agregó que su partido examinaba todas las hipótesis posibles y estas posibilidades se basaban en tres supuestos: la continuidad del Gobierno, formar un Gobierno de coalición o disolver las Cortes dentro del marco constitucional.

Ante estas hipótesis habrá que acoplar —añadió— la celebración de las elecciones municipales, que considero como la primera etapa a desarrollar por el Gobierno.

En cuanto a la dimisión del ministro del Interior señor Martín Villa, que ha sido pedida por diversos partidos vascos a raíz de los sucesos de Julio, el señor Arias Salgado manifestó que el ministro del Interior estaba realizando una labor ejemplar,

ya que está reformando las fuerzas de seguridad del Estado, en una difícil papeleta de pasar de una situación autoritaria a una democracia.

Respecto a los sucesos de Euzkadi, en cuanto a los dos jóvenes muertos, manifestó que era un mero accidente y que de esta forma no se podía dañar la labor realizada por el ministro del Interior agregando que Martín Villa tenía un voto de confianza de su partido. En relación con el tema de que las fuerzas de Orden Público pasen a depender del Consejo General Vasco, dijo que se atenía a lo que dispone la Cons-

titución en ese sentido y que las fuerzas de Orden Público son competencia exclusiva del Estado.

En cuanto a las transferencias al CGV, el Gobierno de UCD —dijo— irá transfiriendo lo que sea posible en esta etapa pre-constitucional y serán de forma gradual para no crear una situación de anarquía. El sistema fiscal, sin embargo no es transferible en estos momentos y en cuanto a los conciertos económicos la Constitución no prevé los mismos y se implantarán en igualdad de condiciones con todas las regiones españolas.

# CREADO EL CENTRO DE CONSULTA FAMILIAR

Burgos entra en la primera fase con la colaboración del «Teléfono de la Esperanza»

Madrid (Efe). — El Ministerio de Cultura, ha iniciado un programa nacional de promoción de centros gratuitos de consulta familiar, a través de la Subdirección General de la Familia, según informa una nota oficial de Prensa.

En la misma se indica que el problema nacional tiene como objeto la instalación de servicios preventivos y terapéuticos de consulta familiar, en la línea recomendada por el Consejo de Europa mediante la puesta en funcionamiento de centros atendidos por equipos especializados encaminados a la consulta familiar, la superación de crisis y conflictos de la pareja, paterno-filiales inadaptación juvenil y familiares de todo tipo, sin perjuicio de los derechos inalienables de la persona y con pleno respeto a su libertad.

Durante la primera fase del programa, no se incluye la prestación de servicios médicos que, en su día, serán cubiertos por los organismos competentes a través de otros centros.

El primer convenio al respecto fue firmado por el director general de Desarrollo Comunitario, José Manuel García-Margallo, y por el director y secretario nacional de la Asociación Española de los Teléfonos de la Esperanza (ASETES) Pedro Madrid Soriano.

El acuerdo establece la prestación de servicios, anónimos y gratuitos, de consulta familiar en los centros de ASETES, en Madrid, Valencia, Sevilla, Badajoz

Murcia, Alicante, Pamplona, Málaga, Oviedo, Burgos, así como la instalación, con carácter de urgencia, de tres nuevos centros en otras capitales.

El secretario general de ASETES ha reafirmado expresamente en el convenio de carácter político de la Asociación y la fidelidad total a los principios que caracterizan la citada Asociación.

## El presidente Videla pasa a la reserva y deja la Junta Militar

Le sustituye en el máximo organismo el general Viola

Buenos Aires (Efe). — El presidente argentino, teniente general retirado Jorge Videla, inició hoy martes, su nueva etapa en el cargo luego de pasar ayer a retiro como comandante en jefe del ejército y dejar la Junta Militar.

Videla llegó esta mañana vestido de paisano a la Casa Rosada donde era esperado por numerosos fotógrafos.

El presidente dirigirá esta noche un mensaje al país por radio y televisión.

La alocución estará destinada, al parecer, a perfilar las características principales de la gestión que desarrollará desde la más alta magistratura a lo largo de los próximos 32 meses.

## VIOLA, INGRESA EN LA JUNTA MILITAR

Buenos Aires (Efe). — El nuevo comandante del ejército argentino, general Roberto Viola, ingresó ayer oficialmente en el triunvirato militar de Gobierno, horas después de asumir la Comandancia de su fuerza.

La ceremonia se realizó en el ex-Congreso nacional, actual sede de la Junta Militar.

# TOROS

## EL SANATORIO DE TOREROS CASI VACIO

Madrid (Logos). — Solamente la torera Angela y el banderillero Sebastián Cañero, que serán dados de alta mañana y dentro de una semana, respectivamente, convalecen en el Sanatorio de Toreros, según ha informado a «Logos» su director, don Máximo García de la Torre.

Los internos padecen, respectivamente un puntazo en el muslo derecho y una herida en el pie derecho operada en su día. Según el doctor García de la Torre, el número de heridos viene siendo normal hasta el momento, con respecto a otras temporadas.

## TERCERA CORRIDA DE LAS FIESTAS COLOMBINAS

Huelva (Efe). — Más de media entrada. Cinco toros de Carmen Borrero, y uno de Miguel Biez «Litri». El segundo fue sustituido por el sobrero, de «Litri». Los toros, en general fueron mansos y difíciles.

Francisco Rivera «Paquirri» banderilleó junto con sus compañeros, siendo ovacionado. Saludó desde el tercio en su primero. En el cuarto fue muy ovacionado al banderillar. No pudo lucirse pese a sus ganas. Saludos. Angel Teruel, en su primero, fue ovacionado. En el quinto, no hizo nada destacable y escuchó pitos. «Niño II», en su primero invitó a banderillar a sus compañeros, siendo ovacionados. Faena con ambas manos. Peticion de oreja y vuelta, con bronca a la presidencia por no concederla. En el que cerró plaza intentó hacer faena ante un animal que presentaba pocas cualidades. Fue ovacionado.

Corrida de toros de la feria de San Ignacio. Plaza llena. Reses de José Escobar, bravas y nobles que fueron ovacionadas en el arrastre. El mayor, dió la vuelta al ruedo con los matadores.

Corrida de toros de la feria de San Ignacio. Plaza llena. Reses de José Escobar, bravas y nobles que fueron ovacionadas en el arrastre. El mayor, dió la vuelta al ruedo con los matadores.

## CORRIDA DE FERIAS EN AZPETTIA

Azpeltia (Guipúzcoa) (Efe). Corrida de toros de la feria de San Ignacio. Plaza llena. Reses de José Escobar, bravas y nobles que fueron ovacionadas en el arrastre. El mayor, dió la vuelta al ruedo con los matadores.

José María Manzanares en su primero, gran ovación y saludos. En su segundo, hace una faena buena. Gran ovación, dos orejas y rabo, con dos vueltas al ruedo. Pedro Moya «El niño de la Capea», se luce en su primero. Ovación y saludos. En su segundo, gran faena, ovación, dos orejas, rabo y dos vueltas al ruedo. Carlos Escolar «Frasuelo» ovacionado en banderillas. Faena brillante. Ovación, dos orejas y dos vueltas al ruedo. En el que cierra plaza, a quien también banderilleó, ovación y vuelta al ruedo.

## ATENCION

En VILLAJYOUSA, a 7 Kms. de Benidorm y a 30 de Alicante, le ofrecemos viviendas totalmente exteriores, a 200 m. de la playa.

Mínima entrada a pagar a su comodidad resto con grandes facilidades. Consultenos.

Cantidades avaladas por Crédito y Caución.

Promueve, construye y vende:

## SAINVI

Calle Colón, N.º 65. Teléfono: 89 26 50. VILLAJYOUSA (Alicante)

# Continúa la reunión del ministro de A. Exteriores con los embajadores en Africa

(Viene de primera página)

Con este viaje del presidente del Gobierno, comienzan las vacaciones oficiales de la Administración pública, aunque varios ministros seguirán en Madrid.

## CONTINUA LA REUNION OREJA-EMBAJADORES ESPAÑOLES EN AFRICA

Madrid (Efe). — A primeras horas de la mañana de hoy se ha iniciado en el Ministerio de Asuntos Exteriores la segunda jornada de la reunión de los embajadores españoles acreditados en el continente africano, bajo la presidencia del ministro, Marcelino Oreja.

La reunión de ayer, según ha podido saber «Efe», estuvo particularmente dedicada al informe presentado por el embajador en Tartum, Manuel Sassot, sobre la reciente cumbre de la OUA, celebrada en la capital sudanesa. Por su parte, el señor Oreja realizó una exposición de las líneas generales de la acción diplomática española realizada hasta ahora en Africa y también de la proyectada.

El tema del Sahara y las posibilidades de cooperación hispano-africana han sido los temas dominantes en la reunión mantenida hoy por los embajadores españoles acreditados en el continente africano, presidida por el ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja.

Respecto al tema del Sahara se han estudiado diversas propuestas para tratar de solucionar la crisis que afecta a esta parte del continente africano, soluciones que podrían aplicarse paralelamente a las propuestas por el secretario de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, según han informado a «Efe» fuentes cercanas al Ministerio de Asuntos Exteriores.

En cuanto a la cooperación económica, que revestía una forma efectiva debido a la escasez de medios, se espera sin embargo que el capítulo de que dispone el Ministerio de Asuntos Exteriores se vea incrementado considerablemente.

Mañana, el ministro de Asuntos Exteriores presidirá otra reunión a la que asistirán los presidentes de las Comisiones de Asuntos Exteriores del Congreso y del Senado Ignacio Camuñas y Mariano Aguilar Navarro, respectivamente.

# SOBRE LA NIÑA PROBETA

Por el Dr. Félix PEREZ Y PEREZ

(Catedrático director del Departamento de Fisiopatología de la Reproducción del Consejo Superior de Investigaciones Científicas y de la Facultad de Veterinaria de Madrid)

QUIZA no se sepa que la ciencia médica ha dispuesto desde hace varios años de grandes posibilidades aplicativas al campo de la reproducción a favor del ser humano. Como es natural, el hombre jamás puede ser objeto de experimentación sino de aplicación en última instancia de técnicas lo suficientemente probadas para garantizar su inocuidad y efectos positivos al fin propuesto.

Los resultados sensacionales de Londres en la resolución de un problema de infertilidad de una mujer no son tanto, si tenemos en cuenta que estas técnicas son casi de aplicación industrial en reproducción animal.

No se trata como se ha dicho de una fecundación artificial, ni tal vez de una auténtica fecundación "in vitro". No hay fecundación artificial puesto que los gametos puestos en condiciones propicias llevaron por sí mismos a cabo el proceso de la fecundación con sus fases de atracción, despolimerización y de penetración o impregnación del gameto masculino dentro del óvulo. Este maravilloso fenómeno ha sido natural y lo único que en tal caso ha variado es la inseminación, operación en virtud de la cual los gametos masculinos se sitúan en condiciones propicias de alcanzar su meta, que no es otra sino situarse próximos al óvulo, bien avanzado por el aparato genital femenino (condiciones naturales) o acercándose al mismo en el caso de la fecundación "in vitro" a través del medio líquido en el que se encuentra el óvulo (tubo de ensayo, vidrio de reloj, etc.).

Cuando en el año 1767 el abate L. Spallanzani consiguió inseminar artificialmente por vez primera una hembra perteneciente a especies superiores (cánidos) tras situar el material seminal obtenido del macho en los genitales de la misma, se habló igualmente de fecundación artificial, concepto que se clarificó en el Congreso Mundial de Reproducción animal de 1948, celebrado en Milán, para denominar a esta técnica — simplemente — Inseminación Artificial, denominación todavía inoportuna puesto que no se trata de situar semillas en el aparato genital femenino, sino gametos capaces de fecundar, de ahí que a esta técnica correctamente se le denomine "gametización instrumental".

La conquista de los doctores Steptoe y Edwards no ha sido otra, que, en principio, una gametización del óvulo obtenido de la enferma, consiguiendo así propiciar la fecundación natural por gametos tal como se practica en millones de especies de hembras pertenecientes a animales de renta en el mundo.

La traslocación de este óvulo fecundado por medios artificiales, es decir su situación posterior en el útero fisiológicamente preparado para su recepción, no es más que una auténtica inseminación artificial: lo anterior había sido simplemente gametización instrumental (encuentro de gametos gracias a la instrumentación aplicada por el hombre).

A partir de la situación del huevo en cierta fase de blastogénesis en el útero receptor el proceso no es más que una concepción maternizante, que pretende reunir las mejores condiciones biológicas para la nutrición de ese conjunto celular que en principio será muy simple o por absorción directa de las secreciones uterinas (nutrición histiotrófica), para más adelante exigir un mecanismo más complejo a través del establecimiento de vasos conductores dentro de un órgano (placenta) necesario para la nutrición homotrófica, que requiere todo el proceso fetal o de desarrollo superior del concepto hasta llegar a término y darse a luz a través del parto.

La reproducción animal ha avanzado tanto que son operaciones de rutina los trasplantes de huevos fecundados, de tal manera, que cada mes una vaca puede generar el respectivo huevo que después de fecundado es recogido y conservado "in vitro" o mejor dentro del útero de una coneja y posteriormente sembrado en el útero de otra vaca, que dará a luz a los nueve meses un hijo que no es suyo y en cuyo proceso ha actuado como simple incubadora biogénica del proceso gestacional. De esta manera, en el último Congreso Mundial de Reproducción Animal celebrado en Polonia se exhibieron potros hijos de excelentes yeguas incesas de carreras nacidos sin embargo de yeguas vulgares polacas, después de trasladar los huevos fecundados mediante conejas viajeras de Inglaterra a Polonia.

El tema de la fecundación "in vitro" es sugestivo y no sabemos qué técnica habrá seguido la escuela de Steptoe. Quizá haya sido la fecundación gamética dentro del útero humano, cosa posible, o tal vez la fecundación "in vitro" (vidrio de reloj) en un ambiente de secreciones uterinas de la paciente, puesto que por ahora tenemos la impresión que la madurez total y capacidad fecundante del espermatocito se adquiere tras un tiempo de contacto con las secreciones uterinas de la hembra receptora. En este caso al tratarse de un ambiente natural los riesgos del nuevo ser resultan mínimos no ya en el aspecto genético que prácticamente son nulos sino en el que se llama, no con absoluta propiedad, genética del desarrollo, es decir, influencia ambiental sobre este proceso que es lo único que se podría temer como fuese en el planteamiento terapéutico de la fecundidad del doctor Steptoe.

Es posible que razones éticas, morales, etc. y de plausible prudencia se haya retrasado el intento terapéutico del referido doctor, pero lo cierto es que la ciencia de la reproducción animal está tan avanzada en este sentido que afortunadamente puede ofrecer grandes soluciones en este campo a la patología de la reproducción humana.

# ANTIDOTO CONTRA LAS MULTINACIONALES

★ La única manera de contrarrestarla es potenciar la investigación científica y tecnológica nacional

Por Inés DUKE LEDOCHOWSKA

En los umbrales de un nuevo feudalismo, cuando una infinidad de poderes de hecho sitúa y mutila el poder político del Estado, son muchas las miradas que se vuelven hacia estas fuerzas cuya irrupción está modificando las pautas de convivencia de la Humanidad en las últimas décadas. Se estudia la fuerza militar, la sindical, la de la Prensa, la económica, empresarial, la de la policía, la estudiantil, la de los partidos. Pero es la de las multinacionales, con su realidad y su mitología, la que mayor interés despierta en el terreno de las relaciones entre países.

El embajador de la República de Ecuador ante el Gobierno español, Alfonso Barrera, ha estudiado el tema durante tres años con la colaboración de algunos de port-grado de la Universidad de Morón, mientras desempeñaba sus funciones diplomáticas en la Argentina. El equipo que dirige contó con el apoyo de expertos del Instituto para la Integración de América Latina (INTAL). El trabajo será publicado, en los próximos meses y recoge las sugerencias que los autores, desde una óptica americana, formulan a sus respectivos gobiernos, para que «anden con precaución» ante las empresas multinacionales.

Según Barrera, hay en América «verdaderos paraísos artificiales», destinados a que las empresas entren a saquear los tesoros que se encuentran en sus respectivos territorios, para que «anden con precaución» ante las empresas multinacionales. Se incluyen también doctrinas de otros tratadistas y las opiniones de portavoces de estas empresas, manifestadas ante el Comité de Eminentes Personalidades de las Naciones Unidas.

Luego de apuntar que las multinacionales deberían denominarse «empresas de una racionalidad que operan con bases en el exterior», el embajador Barrera las califica de «mal inevitable, pero no de mal biológicamente necesario».

«Llevaríamos a cabo nuestro desarrollo con mayor lentitud si prescindieramos de ellas. Son inevitables en la medida en que queremos y debemos acoplarnos al ritmo de la vida contemporánea. El conflicto está dando entre los valores con que llegamos a este tiempo y la necesidad de instrumentos materiales para sobrevivir. La gran falla de muchos gobernantes es la de elevar al automóvil, a la nevera, al rascacielo, la televisión, a la categoría de símbolos vitales cuando son meros instrumentos para los menesteres más subordinados. Del pan necesitamos para sobrevivir... y de una ropa, aunque sea rústica; del automóvil, no. Tiemblo cuando un alcalde de nuestros países toma como modelo a Chicago Nueva York. Lo comprendo, en cambio, cuando se angustia porque sus albanelles quedan sin trabajo. El pan está mucho más cerca del alma que el televisor».

Postula, en cambio, la necesidad de una estructura jurídica sólida que trascienda los cambios en el gobierno: «Como la que hoy poseen los integrantes del Grupo Andino cuya creación —apunta— disgustó al American Council de inversionistas norteamericanos con intereses financieros en nuestra América. Entre las realizaciones del Grupo Andino hay que apuntar un cuerpo de leyes que impide que las multinacionales actúen dentro de nuestros territorios como en «tierra de nadie».

MULTINACIONALES Y DICTADURAS

Aquel embajador de Borges, «suerte de lisiado, al que es preciso trasladar en largos y ruidosos vehículos, como si le hubieran cortado los pies», no se reconociera en éste, que camina por las calles madrileñas «para adelantarse en las vivencias de sus gentes y que posea una sutil colección de amigos, porque le interesan «las personas, no sus cargos».

Este poeta, «uno de los esenciales de nuestra lengua», según «La Nación» de Buenos Aires que escribió «Cuando supieron que éramos baratos propusieron comprarlos...» mantiene como hombre público la acusación y la queja implícita en la estrofa:

La alternativa está dada entre la subordinación de nuestra tecnología, con esperanza de independizarla alguna vez, la pausa para ir haciendo un conocimiento propio —enun-

cia—. Si un poblado que necesita luz eléctrica la tendrá con sus propios medios dentro de veinte años, hay que admitir a una compañía extranjera. Pero sin olvidar que los habitantes de ese poblado no dependen de una empresa foránea: su pan y sus almas son más importantes... Las multinacionales son instrumentos positivos en manos de gobiernos responsables que planifiquen el desarrollo del país a diez, veinte o cincuenta años, que propongan objetivos estables, que cuenten con instrumentos idóneos de jurisprudencia y que estén respaldados por un sistema educativo adecuado. Donde hay Universidades nacionales auspiciando tanto a la investigación tecnológica como la científica pura, se mueven las empresas con mayor cautela. Por eso es tan necesario intensificar los planes de estudio a fin de no desperdiciar los grandes valores culturales que atesora nuestra América. También precisamos robustecer nuestras democracias: las empresas multinacionales más inscrupulosas se alían con los dictadores menos honestos.

LOS PARAISOS SUICIDAS

Según Barrera, hay en América «verdaderos paraísos artificiales», destinados a que las empresas entren a saquear los tesoros que se encuentran en sus respectivos territorios, para que «anden con precaución» ante las empresas multinacionales. Se incluyen también doctrinas de otros tratadistas y las opiniones de portavoces de estas empresas, manifestadas ante el Comité de Eminentes Personalidades de las Naciones Unidas.

Postula, en cambio, la necesidad de una estructura jurídica sólida que trascienda los cambios en el gobierno:

«Como la que hoy poseen los integrantes del Grupo Andino cuya creación —apunta— disgustó al American Council de inversionistas norteamericanos con intereses financieros en nuestra América. Entre las realizaciones del Grupo Andino hay que apuntar un cuerpo de leyes que impide que las multinacionales actúen dentro de nuestros territorios como en «tierra de nadie».

«La explotación unificadora de ARPEL se perpetuó en



Don Alfonso Barrera, embajador de Ecuador en España conversa con el Rey de España, Juan Carlos I, después de la presentación de sus cartas credenciales. — (Foto EFE-FIEL)

Para Barrera y sus colaboradores las multinacionales se clasifican, según su manera de operar en América, en las que ponen énfasis en el control financiero (como la I.T.T.), en la planeación global (la T.B.M.) en el mercado (como la General Motors) y aquellas que fomentan la supremacía de unos gobiernos sobre otros, como las dedicadas a los hidrocarburos y sus industrias derivadas. ARPEL: LA AUTODEFENSA

Ante ellas, en un Continente que veía en el petróleo su cruz y su esperanza, surgió ARPEL, en la década de los sesenta, cuando tanto las compañías petroleras como los propios gobiernos modificaban, a veces espectacularmente, sus respec-

tivos políticos. La Asistencia Técnica Petrolera Estatal Latinoamericana se propuso como un factor de unidad en la complicada situación de los países. ¿Lo consiguió? Barrera no duda en afirmar que sí.

ARPEL significó un turno a un nacionalismo mentalidad de Entes protectores de sus respectivos países, a fin de que los consorcios sirvan a otros objetivos que no a la inversión.

PESCA: EMPRESAS CONJUNTAS

«La explotación unificadora de ARPEL se perpetuó en

otras áreas, como la de la pesca. —Si en las discusiones sobre el mar territorial vimos que Ecuador, Chile y Perú podíamos presentar un frente común dirigido a utilizar los mercados grandes. Nosotros negociamos como productores y Estados Unidos como consumidores. La gran tentativa es pues, la formación de empresas auténticamente multinacionales para diversificar los mercados frente a ese mono-consumo que se daba hasta hace poco. Algo como ARPEL, bien puede ser adaptado a un sinnúmero de productos de América.

«Incluso con el Perú? —Incluso con el Perú. Espero que algún día los peruanos reconozcan nuestros derechos sobre el Amazonas, río de descubierta y colonizado por uterios. Mientras tanto continuaremos trabajando juntos en materia económica.

«¿Y los del asesinato del matrimonio Viola, como después de tanto tiempo no se ha vuelto a saber nada más?

«(Fiel, Servicios Especiales de EFE)

# «A LOS ASESINOS DEL MATRIMONIO VIOLA LOS COGIMOS DESPUES DE LA MUERTE DEL SR. BULTO. SI LUEGO DECIDIERON SOLTARLOS, NOSOTROS NO TENEMOS LA CULPA»

## «Nuestra Policía es muy buena, pero nuestro nivel de exigencia es más alto todavía»

Entrevista con el director general de Seguridad, D. Mariano Nicolás

Barcelona (Colpisa, especial para DIARIO DE BURGOS). — Cuando porfié con el director general de Seguridad para conseguir esta entrevista y dialogar con él sobre los importantes y graves sucesos acaecidos estos últimos semanas en España, su dialéctica y los argumentos que esgrimió para intentar no acceder a ella, fueron tan simplistas como claros y elocuentes: «Lo que quiere usted saber es lo mismo que quisiera saber yo».

—Pero usted es el profesional de la Policía y lógicamente tiene que saber muchísimas más cosas que podamos saber los profesionales de la Prensa o la gente de la calle.

—No, profesional de la Policía, no; yo soy el responsable de la Policía pero no un profesional de ella.

—Más todavía, señor Nicolás, porque los responsables de la Policía en estos momentos son «los hombres del día», y aún con las debidas reservas y las obvias omisiones que pueda usted tener para no entorpecer su tarea, me parece que debería usted de hablar y aclarar u orientar a todas las personas preocupadas en este momento por todas las cosas que están pasando en el país. Y puntualizar algunos extremos que me parecen importantes.

Y don Mariano Nicolás, director general de Seguridad me habló, con ciertos «ira y alfoja», desde luego, pero sin demasiados ambages y sin hurtar respuestas a las preguntas. Fue un diálogo bastante directo y sin rodeos, que él «encajó» perfectamente, no sólo sin dar el «esquinazo», sino con la máxima cordialidad. Como es un hombre ducho en la materia, le ví con una cierta preocupación por la actual situación, pero bastante tranquila.

«EL ASESINATO DEL MATRIMONIO VIOLA NO ESTA ARCHIVADO»

—Señor director general, ¿qué ocurre en este país y en este momento, que casi todos los crímenes y los atentados quedan impunes y no hay manera de descubrir a los autores y menos aún a quienes los utilizan y mueven los hilos del terrorismo interno? ¿Es que ahora la Policía es menos eficaz que antes?

—Menos eficaz no, pero quizá sí menos afortunada. Y, sobre todo, actúa con mucho menos apoyo de la sociedad.

De todas formas, si se descubren los cosas. Acabamos de hacerlo con los presuntos asesinos del director general de Instituciones Penitenciarias, señor Haddad, por ejemplo.

—Pero, ¿no actúan con un poco de retraso, dado que cuando buscan a los autores de la muerte del general Sánchez-Ramos y el teniente coronel Pérez Rodríguez es cuando encuentran a los del señor Haddad?

—A los del señor Haddad ya los habíamos encontrado antes de ocurrir éste.

—¿Y los del asesinato del matrimonio Viola, como después de tanto tiempo no se ha vuelto a saber nada más?

«(Fiel, Servicios Especiales de EFE)

# NAMIBIA, ENTRE LA GUERRA Y LA PAZ

♦ Las posibilidades de evitar el enfrentamiento disminuyen cada vez más

Por Pierre HASKI

Amenazas de guerra se cernen sobre Namibia (inmenso territorio del sudoeste africano) según informaciones publicadas en diarios ingleses y alemanes, la URSS, Cuba y Alemania del Este preparan en la vecina Angola una vasta ofensiva guerrillera con el propósito de instalar en Windhoek un gobierno de la Organización del Pueblo del Sudoeste Africano (SWAPO) movimiento nacionalista negro que hostiga desde hace unos diez años al Ejército sudafricano.

Así, el general Jan Geldenhuys, jefe de las Fuerzas sudafricanas de Namibia, advirtió recientemente a Pretoria que el SWAPO sigue recibiendo considerable ayuda militar de los países socialistas y que en breve plazo la guerrilla podría intensificarse. Según dijo, los nacionalistas se están preparando en el tiro con artillería.

«Tenemos indicaciones sobre la presencia organizativa de rusos y cubanos y la existencia de un sistema de comunicación que permite el movimiento de tropas y el envío de armas y municiones», declaró el general. «El SWAPO sigue recibiendo considerable ayuda militar de los países socialistas y que en breve plazo la guerrilla podría intensificarse. Según dijo, los nacionalistas se están preparando en el tiro con artillería».

«La acción militar sudafricana en Angola, unánimemente condenada en las Naciones Unidas, y los tropezos de la negociación, están deteriorando el clima político namibio, cada vez más vulnerable a toda clase de rumores alarmistas. Pretoria se impacienta. Pese a la oposición de los occidentales».

«Iniciativa estancada, esfuerzos estancados, pero prosiguen», dijo el general. «El SWAPO sigue recibiendo considerable ayuda militar de los países socialistas y que en breve plazo la guerrilla podría intensificarse. Según dijo, los nacionalistas se están preparando en el tiro con artillería».

«declaraba un representante occidental. La SWAPO pone dos objeciones principales al plan pentapartito: por una parte, «olvida» mencionar la suerte del enclave de Wallis Bay, único puerto importante de Namibia en virtud de un acuerdo concluido hace un siglo por los británicos y, por otra, subsiste la cuestión del punto del país en que estará acuartelada la fuerza residual sudafricana: el movimiento guerrillero desea que permanezca en el Sur del país y no en el Norte principal teatro de operaciones.

«La acción militar sudafricana en Angola, unánimemente condenada en las Naciones Unidas, y los tropezos de la negociación, están deteriorando el clima político namibio, cada vez más vulnerable a toda clase de rumores alarmistas. Pretoria se impacienta. Pese a la oposición de los occidentales».

«Iniciativa estancada, esfuerzos estancados, pero prosiguen», dijo el general. «El SWAPO sigue recibiendo considerable ayuda militar de los países socialistas y que en breve plazo la guerrilla podría intensificarse. Según dijo, los nacionalistas se están preparando en el tiro con artillería».

«—A esos ya los habíamos cogido después de la muerte del señor Bulto. Si luego decidieron soltarlos, nosotros no tenemos la culpa. Comprenderá usted que no vamos a estar deteniéndolos todos los días para que luego los suelten, y vuelta a empezar. Ahora y después de haberlos puesto en libertad podrían estar perfectamente fuera del país. Pero, desde luego, no es un asunto archivado y seguimos trabajando en ello activamente».

«En estos momentos tienen ustedes desplegados una gran cantidad de fuerza para la búsqueda y captura de los asesinos de los dos militares, Policía gubernativa, Policía de Seguridad, Guardia Civil; ellos son sólo tres y encima al parecer, uno herido y la gente se pregunta ¿cómo es posible no encontrarlos?»

«—También yo me hago la misma pregunta. Y le contesto a usted, que efectivamente es posible que no les hayamos cogido todavía, porque no es nada fácil. De todas formas, tengo la seguridad y puede decirlo así, que llegaremos a las raíces de todo ese tema; lo que no puedo es dar un calendario, porque no se el día, ni el momento, ni la hora.»

«—Pero ustedes, que deben tener fichados y más o menos localizados a los componentes de esos grupos terroristas, sobran probablemente en las ocasiones que se trata de elementos de extrema izquierda o extrema derecha. Porque esa es otra, que los atentados los reivindican numerosos grupos y cuando parece lógico que hayan sido unos, resulta que aparecen como «presuntos» otros, y créame, señor Nicolás, que la gente no entiende nada».

«—Mire usted; el verdadero planteamiento de la cuestión no es que sean grupos de extrema izquierda o extrema derecha, sino el hecho cierto de que existen grupos terroristas que actual en nuestro país. Que luego la actuación de esos grupos sea con el premeditado objetivo de desestabilizar el sistema, es otro tema, como lo son sus raíces. Pero ese tema ya no es policial sino político. Nosotros cuando hablamos de grupos terroristas no les aplicamos ningún calificativo determinado, sino simplemente eso, que se trata de grupos terroristas a los que intentamos desarticular. EL ATENTADO CONTRA LOS MILITARES».

«—Usted, como director general de Seguridad, ¿está seguro de que ha sido la ETA la autora del asesinato de los militares de Madrid?»

«—Yo no estoy seguro de nada ni afirmo nada. Un director general de Seguridad no puede creerse nada y tiene que creérselo todo. Ellos dicen que han sido los autores, ¿por qué no me lo voy a creer? lo que tengo que hacer yo es verificarlo. Aunque en este caso concreto, todo hace pensar que haya podido ser la ETA.»

«—¿Nuestra Policía es mejor o peor que la de los demás países europeos?»

«—Nuestra Policía es muy buena, pero nuestro nivel de exigencia es más alto todavía. ¿Cuánto tiempo ha tardado en coger la Policía italiana a alguno de los Brigadas Rojas que intervinieron en el secuestro y la muerte de Aldo Moro? ¿Y los alemanes a otros grupos terroristas, por ejemplo?»

«—Respecto al atentado de los militares, que es lo más reciente que ha ocurrido en el país ¿No tienen ninguna pista más o menos segura yo? ¿Significaría eso que los autores cuentan con una gran cobertura?»

«—Pueden, efectivamente, tener una gran cobertura; pueden estar en algún piso franco, en Madrid o en algún otro parte del territorio español. Pero hasta ahora todo son hipótesis y no se puede hacer ninguna afirmación categórica. La cosa está verde todavía pero ya madurará...»

«—El hecho de que estos dos personas asesinadas sean precisamente dos miembros de las Fuerzas Armadas y dos militares de alta graduación además, ¿no les supone a ustedes una presión mucho mayor para su rápido esclarecimiento?»

«—A nosotros nos presiona por igual la comisión de cualquier delito; y el esfuerzo para esclarecerlo y dar con los autores es tan pleno y tan total en un caso como en otro. Lo que ocurre, en este caso, ciertamente, es que el hecho está recargado con una singularidad muy especial y que sensibiliza mucho más a la sociedad; pero esa es una valoración de la sociedad no nuestra. Le insistió en que nosotros nos aplicamos con la misma intensidad a esclarecer cualquier tipo de delito contra la seguridad del Estado.»

«—Señor Nicolás, ¿en verdad, no está desmoralizada la Policía por la desorientación que tiene de un tiempo a esta parte y se acusa de falta de eficiencia lo que quizá no es más que falta de interés?»

«—Más que desmoralizada, yo lo que diría es que la Policía es un cuerpo social que la integran hombres que no pueden sustraerse al clima que produce una situación de cambio y una nueva situación socio-política. Sin embargo, la Policía está muy esperanzada de poder ser útil a la sociedad española, pero también de que esa misma sociedad apoye más su actuación.»

«—Pero, que es duro trabajar para algo o para alguien de quien no se recibe el apoyo debido, cuando la Policía no es más que una institución muy seria al servicio de la Sociedad y del Estado.»

«—Señor Nicolás: Hay muchas personas que se preguntan por qué tanto usted como otros responsables de la seguridad interior del Estado no dimiten cuando ocurren cosas así.»

«—Pues, mire usted, por lo que a mí respecta, nunca me he planteado el dimitir, porque a mí me han dado un encargo y una misión que cumplir y debo cumplirla hasta que mis superiores opinen lo contrario.»

MARY MERIDA

## MEJORA LA SITUACION EN LOS AEROPUERTOS

(Viene de primera página)

lunes. Y es que los «charter» han sido los más afectados por la huelga, aunque las compañías de vuelos regulares se hayan visto obligadas a suprimir servicios también hoy. Este es el caso de Iberia, que esta mañana anunciaba la anulación de hasta un total de 32 vuelos, en 16 líneas que mantiene abiertas con Centroeuropa, si bien algunos —pocos— de estos vuelos han sido recuperados posteriormente, ante la notoria mejora que se iba operando.

Por otro lado Iberia ha tenido que intensificar sus servicios interiores con puntos de destino en Girona, Barcelona, Fuenterrabía y desde estos puntos se fletaban autocares que a lo largo del día y durante la noche han ido saliendo hacia Marsella, París, Niza, Lyon, Bruselas, Burdeos y Londres.

En colaboración con «Renfe», se ha podido también enviar hacia sus destinos, por ferrocarril, a pasajeros suizos y franceses.

Un considerable esfuerzo se ha hecho también durante las 24 horas, para prestar atención a los pasajeros que sufrían mayores retrasos. Hoy, los bares y restaurantes de Barajas han estado mejor abastecidos y en Palma de Mallorca han funcionado dos guarderías infantiles, atendidas por voluntarios de UNICEF, que han evitado molestias a las familias que viajaban con niños y que llevaban muchas horas esperando. En cuanto al hospedaje en las zonas turísticas, no se han planteado problemas mayores, pues los viajeros que han tenido que salir con retraso, por lo general no se venían obligados a abandonar sus hoteles, puesto que otros turistas llegaban también con mucho retraso a ocupar sus reservas.

Los vuelos con destino a Gran Bretaña se han aligerado, desde que las autoridades de Aviación Civil han decidido utilizar una ru-

ta atlántica que evita los controles franceses.

Las pérdidas tanto para la compañía «Iberia» como para las compañías españolas que operan con charters, así como para el turismo en general y para el sector transporte, son considerables. Pero nuestro país no es el único afectado; tanto o más que España está padeciendo Gran Bretaña y Bélgica —país que mantiene el mayor número de líneas regulares con Centroeuropa—, e incluso las compañías francesas que operan considerablemente con el Norte de África, y por supuesto Marruecos, Argelia, Túnez y Portugal y, en menor cuantía, Italia, Suiza, Alemania y Holanda y países del Norte europeo, pues éstos tenían la posibilidad de utilizar rutas con mayores rodeos.

«Situación caótica en los aeropuertos», titulaba hoy «Le Monde» y se refería, en buena parte, a la creada en los aeropuertos franceses, mientras recogía la impresión de que las dos posiciones, la de los controladores y la del ministro de Transportes Le Theule, seguían invariables en la cuarta jornada de la huelga de celo. Por otra parte, este mismo diario recogía opiniones muy desfavorables a los dirigentes sindicales de los controladores, por la forma «anárquica» en que se ha llevado la huelga, pues no se ha ajustado, a lo largo de su desarrollo, a un comportamiento uniforme, con lo que se contradecía la intención de principio: la mayor seguridad en el aire. «El movimiento de los controladores aéreos, es una acción deliberada de sabotaje que sobrepasa la huelga de celo», declaraba el director general de Air Inter.

En cualquier caso, esta noche, o quizá mañana, miércoles, se haya llegado ya a una solución. Se dice ya que el centro de control de París ha roto la huelga. Si la Administración francesa sigue negándose a conversar con los controladores,

éstos deberán reconsiderar su posición y sin duda «poner orden» a su huelga de celo, pues si ocurriera un accidente, perderían la poca consideración con que todavía pueden contar en la opinión pública. Recuerdese que en la última gran huelga de los controladores franceses, en la que fue militarizado el servicio, chocaron en vuelo dos aviones españoles. Aunque la experiencia de los controladores civiles sea mucho mayor la «anarquía» que están sembrando en el aire y el cansancio a que someten a las tripulaciones —que deben esperar con parecida tensión a la de los pasajeros— no hace improbable una tragedia si la situación se prolonga.

En París se insiste en que los controladores de dicha ciudad se muestran decididos a romper la huelga.

### FELICITACION DEL MINISTRO DE TRANSPORTES AL PERSONAL DE AEROPUERTOS

Madrid (Efe).— El subsecretario de Aviación Civil, Enrique de Guzmán, se trasladó a primera hora de esta tarde al centro de control aéreo de Paracuellos del Jarama, para expresar la felicitación del ministro de Transportes y Comunicaciones y la suya propia por el extraordinario esfuerzo que realizan los controladores aéreos españoles para hacer frente a las restricciones impuestas sobre el espacio aéreo francés.

## EL GENERAL GUTIERREZ MELLADO RECIBIDO POR EL VICEPRESIDENTE MONDALE EN LA CASA BLANCA

### Mantuvo contactos con altos cargos militares

Washington. (Por Miguel Larraya de «Efe»). — El Gobierno norteamericano recibió hoy con los máximos honores al vicepresidente y ministro de Defensa español, general Gutiérrez Mellado, que inició una visita de cinco días a Estados Unidos.

La deferencia con que Estados Unidos trata sus relaciones con España quedó plasmada cuando el vicepresidente norteamericano, Walter Mondale, recibió en la Casa Blanca al ministro de Defensa español.

Aunque el general Gutiérrez Mellado se encuentra en Estados Unidos por invitación del secretario de Defensa, Harold Brown, la Casa Blanca ha querido subrayar, con la entrevista de Mondale, la importancia que concede a su visita.

El ministro de Defensa español mantuvo hoy entrevistas con Mondale, Brown y altos jefes militares, en un apretado programa de conversaciones en las que pasó revista a las relaciones militares entre los dos países.

El general inició su jornada con una visita al Pentágono donde fue recibido por el secretario de Defensa. Diecinueve cañonazos saludaron su llegada.

El ministro español, acompañado del secretario de Defensa norteamericano, pasó revista a una compañía de honores integrada por miembros de los tres ejércitos y de la infantería de marina.

Tras interpretarse los himnos nacionales de los dos países, Brown y Gutiérrez Mellado comenzaron sus conversaciones que se prolongaron en un almuerzo de trabajo.

El ministro español se entrevistó asimismo con David McGiffert, director general para Asuntos de Seguridad Internacional.

Las conversaciones que mantendrá Gutiérrez Mellado en Estados Unidos se centrarán en el cumplimiento del tratado mi-

## NI FAMILIARES NI SOCIOS INDUSTRIALES ASISTIERON A LA BODA DE CRISTINA ONASSIS

### Los negocios fundados por su padre, seguirán firmemente enraizados en Occidente

Moscú (Efe). — Con un intercambio de «das» y anillos, la millonaria griega Cristina Onassis contrajo hoy matrimonio con un comunista ruso desempleado, durante una sencilla ceremonia celebrada en el palacio central de matrimonios de Moscú.

Cristina (27 años) y Sergel Kauzov (37) se besaron en las mejillas al finalizar la breve ceremonia, de diez minutos de duración, y firmar el libro de registro.

«Estoy encantada», dijo la novia, una de las mujeres más ricas del Mundo, al pasar cerca de los periodistas que se amontonaban a la puerta de la que fuera residencia prevolucionaria de la noble familia Yusupov.

La boda de la millonaria griega, heredera de la fortuna del difunto naviero Aristóteles Onassis, costó rublo y medio (170 pesetas) y se celebró ante la funcionaria soviética Klara Lemveshkova.

Unos cien curiosos, informadores, fotógrafos y cámaras de Televisión se apiñaban a lo largo de las callejuelas adyacentes al edificio donde se celebraba la boda y una fila de policías soviéticos mantenían el orden.

La novia vestía un sencillo traje largo en chiffón mo-

rado y portaba un ramo de flores rojas y blancas. El novio traje azul a rayas y corbata marrón.

A la salida del palacio central de los matrimonios, Kauzov que el pasado 1.º de Junio presentó la dimisión en la compañía estatal soviética «Sovfracht» en que trabajaba, intentó proteger a su flamante esposa del acoso de los curiosos e informadores, conduciéndola rápidamente al coche gris «Volga» tipo sedán, que les esperaba en la puerta.

Los novios habían llegado al lugar donde se celebró la ceremonia, a la que asistieron 11 personas, en un salón amarillo fuerte, de fabricación norteamericana.

Entre los presentes se encontraba la mujer del embajador griego en la Unión Soviética, Ursula Calocernis y el director de cine Yull Reizman.

Actuaron como testigos un funcionario del Consulado griego y un amigo del novio.

### NO ASISTIO NINGUN MIEMBRO DE LA FAMILIA ONASSIS

Atenas (AP-Efe). — La familia de Cristina Onassis, sus socios industriales y el público griego en general, reaccionaron a su inespera-

do casamiento con un ciudadano soviético, con una mezcla de sentimientos que van desde la condena manifiesta hasta una comprensión basada en la creencia de que la joven busca tranquilizar su espíritu.

No obstante, incluso los más comprensivos, temen que Cristina pueda estar cometiendo un error.

En Atenas, una fuente próxima a la compañía de navegación Springfield, en la que se centralizan los negocios navieros de Cristina en Grecia dijo que la insólita boda «turbó profundamente» a los parientes próximos y a los socios de la joven.

Según dicha fuente, una muestra clara de tal desaprobación fue el hecho de que ninguno de sus familiares o asociados asistiera a la boda, ateniéndose al parecer a un acuerdo previo.

La fuente recordó también la visita que efectuó a Moscú hace dos semanas Constantino Gratsos, uno de los socios más allegados a su padre, quien durante el curso de la misma recibió al parecer garantías de Cristina en el sentido de que los negocios fundados por Onassis seguirán firmemente enraizados en Occidente.

Entre las ausencias más significativas registradas en la ceremonia de Moscú destaca la de las tres hermanas del desaparecido Onassis y tías de Cristina, que se quedaron en Atenas. Un periódico griego cita los siguientes palabras de Meropi Onassis: «No sé como puede haber elegido a una persona a esta».

Sin embargo, cabe recordar que Cristina desafió también resueltamente incluso las amenazas de su padre de desheredarla, cuando contrajo su primer matrimonio, hace nueve años, con un maduro corredor de bienes raíces norteamericano.

EL SABADO EN BURGOS EL SHOW DE SUSANA ESTRADA

## Grave crisis económica de la Universidad española

(Viene de primera página)

un diez por ciento el próximo año, lo que originará graves dificultades de funcionamiento.

No parece que haya posibilidad de variar tal situación, según agregó seguidamente, a no ser que se tomen medidas especiales a través de las Cortes.

Según el profesor Rodríguez Villanueva, los miembros de la Conferencia de Rectores se entrevistaron hace hoy ocho días con el vicepresidente del Gobierno para Asuntos de Economía, señor Abril Martorell, y con el ministro de Hacienda, señor Fernández Ordóñez, para plantear la actual situación.

La impresión conseguida tras la reunión con el titular de Hacienda es que no podrá variarse el presupuesto-marco del Ministerio de Educación y Ciencia. «Fue muy franco el ministro», señaló el señor Rodríguez Villanueva, que añadió que «con el incremento del diez por ciento no vamos a ningún sitio y esto sin tocar el tema de las actividades docentes y el de la investigación».

### NO HAY NINGUN PROBLEMA CON LOS APROBADOS SIN PLAZA

Madrid (Logos). — Al tema de los aprobados sin plaza en las últimas oposiciones a agregaduras de INB y profesorado de EGB quedó resuelto satisfactoriamente obteniendo, en todo caso, estos profesores el reconocimiento del aprobado que les exige de nuevas oposiciones en tanto se les asignan sus plazas, según ha manifestado antes de iniciar sus vacaciones el director general de Personal del Ministerio de Educación y Ciencia, señor Valles, al secretario general de FTE-GT que ayer acudió a su despacho, ha sabido «Logos» en medios docentes.

Ante esta respuesta que parece solucionar la intranquilidad de los afectados, FETE-GT solicita que las fórmulas que se empleen para resolver el tema se den a conocer de forma inmediata.

### ESPAÑA CUENTA CON UN INSTITUTO INTERNACIONAL DE TEOLOGIA A DISTANCIA

Madrid (Logos). — El Instituto de Teología a Distancia que funciona en Madrid desde el año 1973 acaba de ser aprobado canónicamente por el Cardenal arzobispo de Madrid, Vicente Enrique y Tarancón, que es presidente del mismo. Al mismo tiempo y tenida cuenta de la extensión del mismo en casi 50 países comenzará a funcionar como Instituto Internacional de Teología a Distancia. Como consecuencia existen en este momento delegaciones oficiales en varios países de América Latina,

## UN LUGAR PARA LA LUNA DE MIEL



La foto nos muestra el llamado «centro de cría» para abejas de Oberhof (República Democrática de Alemania), un lugar que, gracias a sus especiales condiciones y su gran extensión, ha demostrado ser ideal para la «luna de miel» de las abejas. Aquí, unas 5.000 «reinas», procedentes de los más importantes centros apícolas del país, realizan su «vuelo nupcial» y fundan sus nuevas colonias.

(Foto FIEL-CENTRAL BILD)

# Presentadas 225 enmiendas a la Constitución en el Senado

## Pedro Rius pide se constitucionalice el jurado en la administración de la justicia española

Madrid (Efe). — Doscientas veinticinco enmiendas al texto constitucional se habían entregado a las trece horas de hoy, en la Secretaría de la Presidencia del Senado.

En la Secretaría general de la Cámara habían tenido entrada aproximadamente unas trescientas, de las que se habían retirado algunas por presentar defectos de forma, o por faltarle la firma de presidente del grupo parlamentario.

El senador del grupo progresistas y socialistas independientes Martín Retortillo, ha presentado hasta este mediodía treinta y una enmiendas, algunas de ellas junto con el senador del mismo grupo, Juan Lopez Martos. El citado grupo en conjunto ha presentado noventa y tres enmiendas.

Por su parte los senadores del grupo mixto Juan de Arespacochaga, Manuel Iglesias Corral, Antonio Pedro Rius, Cacharro Pardo, Julio Gutiérrez Rubio y Abel Matutes, han presentado en total 88 enmiendas.

En cuanto a Camilo José Cela, del grupo independiente, en la tarde de ayer presentó cuarenta y una enmienda de carácter lingüístico al texto constitucional aprobado por el Congreso de los Diputados.

Los senadores vascos, Entessa dels Catalans la UCD y el PSOE no han presentado hasta la fecha ninguna enmienda y, según informaciones recogidas por «Efe», no lo harán hasta finales del plazo de presentación, el próximo día 7 a las 24 horas.

### PROPUESTA DE PEDROL RIUS

Madrid (Logos). — El decano del Colegio de Abogados y senador real, don Antonio Pedro Rius, ha presentado una serie de enmiendas a la Constitución entre las cuales destaca la de la constitucionalización de la institución del jurado como medio para ejercer la acción popular y participación en la Administración de Justicia de los ciudadanos, al que se refiere sin mencionarlo el artículo 119 según el proyecto constitucional del Congreso.

La existencia del jurado a que refiere el señor Pedro Rius para determinar los campos de jurisdicción penal y cuando así se establezca por ley y también en los tribunales consuetudinarios y tradicionales.

Otra de las enmiendas del señor Pedro Rius, se refiere al respeto a los derechos adquiridos por los titulares de los bienes situados en la zona marítima terrestre y las playas, que en principio, según el proyecto del Congreso, podrían resultar afectados a declarar esas zonas como de titularidad exclusivamente estatal, lo cual podría dar lugar a que construcciones hoy levantadas en la zona marítima terrestre quedarán sin apoyatura legal como por ejemplo el hotel Meliá de Alicante. El señor Pedro Rius pide que haya dos representantes de las comunidades autónomas en el Consejo general del poder judicial y que se determine también la cifra del número de abogados que han de formar parte de dicho Consejo, que a su juicio debían ser dos abogados en representación del Consejo General de la Abogacía Los colegios de abogados, según el señor Pedro Rius podrían suministrar, de acuerdo con lo que se establezca en la ley orgánica que regule el Consejo General del poder judicial, las listas de los abogados con más de quince años de ejercicio susceptibles de ser elegidos para formar parte del Consejo General del poder judicial. También propone que se elimine la incongruencia de que en el artículo 116 apartado dos, se pida que la ley orgánica que regule el Consejo General del poder judicial determinará el mandato de los pertenecientes al mismo

cuando en el apartado tercero se fija que el mandato del Consejo es de cinco años.

Otras enmiendas sustantivas del señor Pedro Rius, se refieren a que el Tribunal Constitucional haya de pronunciarse sobre la constitucionalidad de un referéndum antes de convocarlo por el Rey a propuesta del Gobierno. También propone que se limite la actuación del defensor del pueblo a la vigilancia de la actividad en la Administración, reservándose la actuación procesal al Ministerio público, así como que se respeten también el artículo séptimo, los principios de colegiación obligatoria y exclusividad territorial para los profesionales.

Por último pide que no se incompatibilice a los miembros del Tribunal Constitucional con la función judicial.

### ALIANZA POPULAR REPITE SUS ARGUMENTOS

Madrid (Logos). — Tanto en las enmiendas presentadas por el senador Abel Matute de Alianza Popular como por el señor Arespacochaga, ambos del grupo mixto, se repiten la mayor parte de los planteamientos constitucionales hechos por Alianza Popular en el Congreso.

Concretamente el señor Matute pide la supresión del término nacionalidades, sugiere una enmienda para regular la forma preferente en que haya de estar la Bandera de España en los actos públicos y en los edificios

oficiales, y propone que entre las misiones del Ejército se encuentre la de garantizar la unidad de España, sugiere en el artículo 25 que se aluda a la libertad de creación y dirección de centros docentes, y mantiene una enmienda sobre la prohibición de sindicación a los componentes de las Fuerzas Armadas.

También propone que se establezca la indemnización previa a la expropiación forzosa y que se prohiban los conflictos colectivos de carácter político así como los cierres empresariales con dicho carácter.

### EL «PSOE» Y EL «PNV» TRATAN DE LLEGAR A UN ACUERDO

San Sebastián (Efe). — Dirigentes del partido socialista de Euzkadi (PSE-PSOE) y del partido nacionalista vasco celebraron hoy en San Sebastián la primera de una serie de reuniones en las que discutirán distintos aspectos relacionados con la Constitución.

Fuentes socialistas informaron a «Efe» que durante la sesión de esta tarde se elaboró un calendario con temas y fechas que serían desarrollados en semanas posteriores.

Aunque no se ha revelado el contenido del tal calendario, en círculos políticos vascos se apunta la posibilidad de que ambos partidos intenten llegar a unas bases de acuerdo sobre el futuro estatuto de autonomía para el País Vasco.

## SIN AVENENCIA ENTRE EL I. N. P. Y EL SINDICATO DE MEDICOS LIBRES

### Las discrepancias pueden durar hasta el mes de Octubre

Madrid (Logos). — El conflicto por las guardias hospitalarias entre la Federación nacional de Sindicatos médicos libres y el INP puede durar hasta el mes de Octubre, según diversas fuentes consultadas por «Logos».

El alargamiento en la búsqueda de soluciones al conflicto obedece a que ni el INP, estaría dispuesto a aceptar el arbitraje solicitado por el Sindicato ante la Dirección General de Trabajo, —que les ha convocado para el jueves a las once—, ni la Federación nacional de Sindicatos médicos estaría dispuesta a aceptar el acuerdo a que llegaron el INP y los representantes de Centrales sindicales sobre el control de las guardias, según han declarado fuentes próximas a ambas partes.

Mientras fuentes oficiales señalan que ya se han gastado los más de 4.000 millones de pesetas destinados a guardias para el presente año y cifran en 150.000 los millones de pesetas malgastados en la Seguridad Social, un portavoz del Sindicato ha declarado a «Logos» que están de acuerdo en racionalizar las guardias, pero no en que los precios bajen de las 12.000 pesetas por módulo de 24 horas que se venían cobrando desde el pasado año a las 9.000 que quiere pagar en adelante el INP. Asimismo insiste la citada Federación en que ha de ser un médico y no el Comité de empresa quien estudie este tema que considera «estrictamente médico y profesional» y califica de estupidez nueva que el INP quiere «patrocinar» y de «medidas arbitrarias», lo que según fuentes del Ministerio de Sanidad no sería sino una medida más de la política de

austeridad y guerra al despilfarro que quiere llevar.

De otra parte, fuentes solventes aseguran que la solicitud de arbitraje ante la Dirección General de Trabajo para empezar a discutir el conflicto colectivo presentado terminará en un contencioso dado el enfrentamiento de posturas, sin solución hasta el mes de Octubre.

### Los parlamentarios de Santander urgen la preautonomía

Santander (Efe). — La Junta de Parlamentarios de Cantabria ha acordado urgir al ministro para las Regiones, Manuel Clavero Arévalo para que se inicien las conversaciones en torno a la preautonomía de Cantabria. La reunión de los parlamentarios santanderinos duró hasta las dos de la madrugada de hoy, y a la misma no asistieron el representante de Alianza Popular y el centrista señor Piñal.

El proyecto de preautonomía de Cantabria, aprobado recientemente por los parlamentarios, se encuentra ya en poder del ministro para las Regiones, a quien ahora le piden que se inicien cuanto antes las negociaciones al considerar que cualquier retraso puede perjudicar el objetivo previsto.

Otro de los temas tratados por los parlamentarios cántabros fue el de solicitar la concesión de oficialidad a la Escuela de Náutica de Santander.

## ¿ESTA DETENIDO UN MIEMBRO DEL COMANDO QUE ASESINO A DOS MILITARES EN MADRID?

### Existe un rumor en este sentido que no ha sido confirmado ni desmentido

Madrid (Logos). — La Dirección General de Seguridad no ha negado ni confirmado la detención de un etarra miembro del comando que asesinó a los militares días pasados.

Un portavoz de la citada Dirección General ha manifestado que por ahora no se está en condiciones de informar de nada por razones de seguridad en las investigaciones.

«Hasta tanto no se culminen las pesquisas —dijo— no se dirá nada sobre el asunto».

Según una información publicada hoy por «ABC» la Policía ha detenido a un etarra, presunto miembro del comando que asesinó a los militares, y actualmente está siendo interrogado en la D. G. S.

Asimismo afirma la información citada que las pruebas balísticas efectuadas por la Policía confirman que fue ETA quien asesinó a los militares.

### MUTISMO OFICIAL

Madrid (Efe). — Un joven etarra, presunto miembro del comando que asesinó el pasado día 21 al general Sánchez Ramos y al teniente coronel, podría encontrarse detenido en la Dirección General de Seguridad, aunque no se ha confirmado ni desmentido este extremo en fuentes oficiales consultadas por «Efe».

Por otra parte, existe un auténtico mutismo oficial en torno a las detenciones de los cuatro jóvenes vascos, llevadas a cabo recientemente en San Sebastián. Solamente se conoce la identidad de dos de ellos: Jorge Labordeta y Jesús Urteaga Estolaza, sin que la D. G. S. haya facilitado dato alguno sobre los otros dos detenidos.

Según fuentes competentes, las investigaciones podrían encontrarse en un punto avanzado, dada la improbable actuación del «GRAPO» en el atentado y las últimas detenciones, que podrían estar relacionadas con «ETA», virtual autora del doble asesinato.

En cuanto a las investigaciones para descubrir a los autores del atentado contra los dos jefes militares únicamente se señala en «ABC» que los estudios balísticos del gabinete técnico de la Dirección General de Seguridad han establecido que tanto en el asesinato del taxista don Francisco Expósito Camino, cometido en Usurbil, el 31 de Julio de 1975, como en el del guarda jurado de la empresa Orbegozo, don Demetrio Lesmes Martín, llevado a cabo ocho días después, en Hernani, fue utilizada la misma «browning» del 9 mm. largo «Parabellum» empleada para la muerte de los dos militares.

### JUAN JOSE ECHAVE, CONTINUA GRAVE

San Sebastián (Logos). — Continúa en estado grave Juan José Echave a raíz del empeoramiento sufrido el pasado sábado en el curso postoperatorio como consecuencia de una hemorragia interna procedente de la parte intestinal y del estómago. Después de una aparente mejoría, producida después de la intervención quirúrgica a que fue sometido, el ex-militante de ETA ha sido otra vez internado en la unidad de cuidados intensivos del hospital de Bayona, donde se encuentra ingresado. Por el momento los médicos no se atreven a adelantar un pronóstico a la espera de la evolución que experimente el enfermo en las próximas 72 horas, aunque existe cierto temor y preocupación por su estado.

Al parecer Juan José Echave sufría una incipiente úlcera que durante todo el tiempo que ha permanecido en el hospital se

ha ido agravando llegando a la perforación. Como se recordará Juan José Echave fue objeto de un atentado ocurrido hace un mes cuando salía de su restaurante en San Juan de Luz en compañía de su esposa, Rosario Arregui, que murió a consecuencia de los disparos.

### LOS AUTORES DEL FRUSTRADO ATRACO A VALDECILLA PODRIAN SER DE «ETA»

Santander (Colpisa). — Aunque la Policía lleva con absoluta reserva las gestiones para esclarecer la identidad de los tres individuos que el pasado viernes día 28 de Julio, intentaron robar 40 millones de pesetas pertenecientes a la nómina de los empleados del Centro médico nacional Marqués de Valdecilla (Santander), fuentes oficiales han señalado la posibilidad de que los autores pertenezcan a la organización ETA.

Dicha conjetura, ya que hasta el momento no hay pruebas evidentes que confirmen que los autores del intento de robo sean realmente de la mencionada organización, se basa en el «modus operandi» para la adquisición de los coches, que no es otra que la de robarlos a sus propietarios a punta de pistola y amenazarlos si denuncian el hecho antes del plazo fijado.

Respecto a los coches utiliza-

dos el pasado 28 de Julio en el frustrado atraco han sido localizados en la zona del Sardinero, donde se encontraban abandonados. Tenían las llaves de contacto puestas y las puertas abiertas, dándose la circunstancia de que llevaban placas de matrículas falsas (una de Barcelona y otra de Logroño) cuando en verdad se tratan de dos vehículos matriculados en Bilbao y que, fueron robados a sus respectivos propietarios el pasado 25 de Julio a punta de pistola.

### EL «GRAPO» RECONOCE HABER EJECUTADO A UN MILITANTE

Barcelona (Efe). — Un militante del «GRAPO» ha sido ejecutado por sus camaradas, según ha reconocido la sección técnica del Partido Comunista de España (Reconstituido), a través de un comunicado remitido a «Mundo Diario».

En el comunicado se informa de la ejecución de una persona llamada Juan Angel Santos Sánchez. Este era —dice la nota— un agente provocador que «causó la detención de varios de nuestros camaradas y simpatizantes el 1.º de Mayo, en Galicia, para impedir el llamamiento a la huelga general que se estaba preparando en solidaridad con los obreros de Ascón, en Vigo».

## GRAN TEATRO

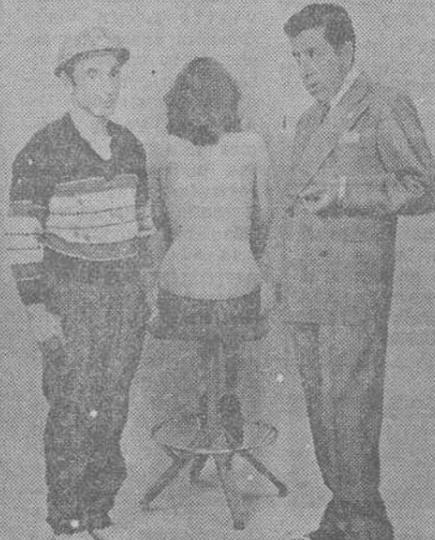
### ¡¡ HOY !!

### 8 TARDE y 11 NOCHE

### ¡EL ACONTECIMIENTO TEATRAL MAS ESPERADO POR BURGOS Y SU PROVINCIA! PRESENTACION DE LA

### Compañía de Comedias Comicas

## ZORI-SANTOS



## LOS DOS VIRGOS

de BRISDAIRE y LABAYQUE  
Adaptación de JUAN JOSE ARTECHE  
Dirección: ANGEL F. MONTESINOS

### Ríase más que nunca con ZORI-SANTOS

### LA OBRA MAS COMICA DE ESTOS AUTENTICOS ASES DE LA RISA DE SU VIDA ARTISTICA

### ¡¡ 3 UNICOS DIAS DE ACTUACION !!

Ante la gran demanda de localidades para ver a los graciosísimos y geniales ZORI-SANTOS, la empresa de este Teatro advierte al distinguido público que por compromisos adquiridos con anterioridad, les es imposible prorrogar ningún día más de los tres anunciados, como hubieran sido sus deseos.

Taquilla abierta: De 12 a 2 y de 4,30 en adelante.

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 211511) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y CUATRO A OCHO de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. — PRECIO: CINCUENTA pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, CINCO pesetas.

## Alquileres

**ALQUILO** maquinas escribir «Crespo» Plaza Alonso Martinez 7. Teléfono 200520

**RITORT**— Alquiler explotación negocio hosteleria ideal para familia Fianza - Renta baja Reyes Católicos. 4

**ALQUILO** o vendo bares inmejorable marcha negocio. diversas zonas. Santos. Julio Sáez de la Hoya 8 6.º 5

**ALQUILO** entreplanta comercial calle Madrid, 28 1.º Izqda

**RITORT** alquiler piso de lujo con garaje. Pza. Cruzada Reyes Católicos. 4

**RITORT** alquiler piso el mes de Agosto y Septiembre. amueblado. Reyes Católicos. 4

**ALQUILO** precioso local Avda Valencia renta muy baja Santos Julio Sáez de la Hoya. 8. 6.º

**ALQUILO** piso en Parque de la Isla n.º 6-2.º A. 25.000 ptas. renta más gastos comunidad. Interesados llamar 201980 Srta Angelines, horas de oficina.

**ALQUILO** piso amueblado. temporada. Céntrico, amplio. Informes, tardes, Madrid, 2-1.º izquierda

**SE ARRIENDA** negocio de bar y Rte. por no poderlo atender. Informes C/ Vitoria, 79 La Tesorera

**SE NECESITA** piso en alquiler a ser posible sin muebles. Interesados llamar 207182.

**SE ARRIENDAN** locales. Mirabueno, 43. Teléfono 202571

**ALQUILO** piso amueblado por temporada. Santa Casilda 3-5.º puerta 8

**ALQUILO** o vendo piso Gamonal. Soleado, calefacción central. Teléfono 226013.

**NECESITO** piso alquiler zona Gamonal. Teléfono 203826. de 7 a 10.

**ALQUILO** piso bien amueblado. Razón Avenida Cid, 80, 2.º A.

**EN BENIDORM:** se alquila apartamento cinco camas, próximo al mar, temporada Septiembre. Teléfono 208698.

## Automóviles y accesorios

**EUROCASION** R-12, 3 meses garantía

**EUROCASION** 132 - 1.800 impecable 6 meses garantía

**EN EUROCASION** encontrará todo tipo de vehículos de ocasión revisados y garantizados

**AVIA** 3.500 carnet 2.º; Avia 2.500. Avia 1.250 y varios más Ruera Vitoria 19

**TRACTORES** de ocasión revisados magníficos precios facilidades de pago «Auto Burgos S.A.» Avenida del Cid 72 Teléfono 220350

**EUROCASION** Simcas 1.200 Varios 6 y 3 meses garantía

**EUROCASION** Oportunidad 2CV 30.000 pesetas

**ANTES DE COMPRAR** su vehículo de ocasión, véalo y compruébelo sin compromiso en Automóviles Ducar Casa la Vega 15 Todas marcas

**EUROCASION** Oportunidad C-8 60.000 Ptas Garantizado Facilidades

**AUTOMOVILES PEDROSA** Compra venta de toda clase de automóviles Stock mínimo ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir Garantizados Facilidades hasta 24 meses Teléfonos 220047 y 227767

**MERCADO NACIONAL OCASION** Vehículos usados todas las marcas tipos Revisados garantizados Facilidades Visitas en Automóviles Sábados abierto

**EUROCASION** Varios Dyan-6 C-8 y C-8 F 6 y 8 meses garantía

**AUTOCID. S.A.** concesionario de Ford España S.A. Compre su coche usado con un mínimo de garantía. Nosotros le ofrecemos toda la gama nacional Revisados, garantizados, mediante contrato y las facilidades de pago que usted necesite. Visitenos en Vitoria 54 Telé 224854 Nuestra seriedad es garantía

**EUROCASION** R-7, 6 meses garantía

**AITOR**— Recomendamos al comprar coche usado, visite sección Venta Ocasión; encontrará coche usado barato, revisado, garantía Facilidades Madrid 69

**AITOR**— Vende turismo de todas las marcas, matriculas altas, revisados Facilidades. Garantía Fenemos cantidad para elegir Madrid 49

**AUTOMOVILES G. AMONAL** vende R-5, GTL, R-7 R-12 S R-12 familiar 4-L 4-F R-6 Seats 600 850 124 127 1430, 1600 1800 132; Simcas 900 1000 1200-LS, 1200-E Citroens C-8, Dyan 6, 2 CV G Furgonetas Minis 1000 850 varios modelos más Facilidades Garantizados Mínimo entrada Pedro Alfaro 2 y Vitoria 235

**EUROCASION** Oportunidad R-8, 75.000 pesetas

**GRAN OCASION** Por traslado se venden muy baratos dos R-5 R-12 S R-8 Seat 124, 1430 600-E, y varios más con total garantía Facilidades Telf 218426

**AUTOMOVILES VIDAL** Compra venta automóviles Vendemos toda clase de automóviles usados, totalmente revisados. Facilidades hasta 18 meses Compramos su coche usado y se lo pagamos al contado Madrid 91 Teléfono 203461

**EUROCASION, G-S** Club familiar, 6 meses garantía

**EUROCASION G S** Club 3 meses garantía **AUTOMOVILES «EDRO»** vende Renault 12 T-S; R-12-N R-7 R-5 R-8; Simcas 1200 1000, 900, Seats 1430 124 127, 850 600-E, en todas sus series, revisados de mecánica chapa y pintura garantía firmada, facilidades de pago - arriada Illera calle C, número 7 Segunda, parada de autobús Abierto incluso sábados tarde

**EUROCASION** Trabado S.L. Carretera Madrid Km 234 Teléfono 200542

**AUTOMOVILES 200**— (Garaje 200) Nosotros seleccionamos lo mejor del mercado y ofrecemos 50 vehículos para elegir: Ford-Fiesta Citroen Mehari, Dodge Diesel R-12 R-5 GTL, R-5 R-6 R-8 4-L 1430 familiar 1430 124 127 850 300-E 600-D 1.000 1.000 900 GS Garantía firmada mano de obra y materiales Vitoria 200 Teléfono 22 07 33. Nuestro lema es garantía y servicio

**ALQUILER** sin conductor. Flen Auto Avenida General Vigón, Edificio Otamendi Telf 223803

**SE VENDE** coche 850 en buen estado, económico. Telf 215275

**GRANDMONTA G N E** 22 vende R-5, R-6, R-8, R-12, Seat 600 E, 850 127 124 1.430, 1.600 FU Citroen Diane C-8 GS Simca 1.000, 1.200, 1.200 ranchera todos ellos completamente revisados; garantía firmada; facilidades Abierto todos los días incluso sábados hasta las nueve. Calle Francisco Grandmontagne n.º 22. Teléfono 215050.

**ALQUILER** sin conductor, coches nuevos todas las marcas «Serv. Auto» Sanjurjo 9. Teléfono 222715

**EUROCASION** R-8, 3 meses garantía

**SE VENDE** coche Chrysler 2 litros automático estado como nuevo Razón Telf 221371.

**VENDO** coche Mercedes Benz 220-D, Diesel de 14 HP Año 69 en magníficas condiciones de todo. Una sola mano Agencia Alfa Romeo. Telf. 943-452512. San Sebastián.

**ALFA ROMEO** Agencia oficial automóviles Miguel. Avda. Madrid, 24. Telf 943-452.512 San Sebastián. Próxima importación. Disponemos Alfa Romeo GTV 1.6, entrega mes Septiembre.

**PARTICULAR** vende Seat 124, 1.800 Sport. Teléfono 225014.

**VENDO** R-12, particular a particular. Verlo Telf 223805.

**SE VENDE** camión ganadero, 48.000 kilómetros, muchos extras. Grandes facilidades de pago Llamar al 220901.

**VENDO** 124-Sport 1.600 en magníficas condiciones, precio interesante. Dirigirse a San Pablo, 12-C-3.º

**AUTOMOVILES** SE NECESITA chica fija, General Dávila. 30-6.º A.

**SE NECESITAN** camareras SEAF - PPO Santaner Ref. 14.458. **SE NECESITA** señora responsable para casa sueldo a convenir Calera, 17.

**SE NECESITA** asistente de 4 a 7 de la tarde. Razón San-Fer; Avenida Cid 37.

**ENCOFRADORES** y albañiles necesita. Teléfono 503818 (SEAF-PPO 700 Aranda)

**SE NECESITA** asistente para matrimonio sólo, de 9 de la mañana a 5 tarde Aparicio Ruiz, n.º 5-6.º derecha.

**NECESITO** oficial chapista Tesorera, 4. Teléfono 223398. (SEAF-PPO 6.351).

**MUCHACHA** fija, sabiendo algo cocina, espléndido sueldo. Vitoria, 31-2.º. Telf. 202492.

**SE OFRECE** conductor carnet B, para cualquier clase de trabajo. Interesados llamen Teléfono 206124

**¡ATENCIÓN!** Primera firma nacional en la fabricación de material didáctico y pedagógico, está ampliando nuevos puestos en su departamento comercial, se necesita tener los siguientes requisitos: amplia cultura psicología, buena presencia, si eres una de las 20 personas que necesitamos, (te ofrecemos) un puesto fijo durante un año, que es, primera prueba para promocionar a nivel delegado. Ingresos mínimos de 50.000 ptas. mensuales, seguridad social. Interesados escribir al apartado 1.201 de Bilbao, indicando dirección y teléfono, así como la última profesión.

**DIRECCIONES** mano o máquina. Pagamos hasta 1.000 pesetas diarias. Escribir. Balmes, 246 Barcelona, 6.

**30.000** mensuales trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir Alba, Enamorados, 23. Barcelona, 13.

**SE NECESITA** aprendiz barra de 14 a 16 años para temporada verano. Vitoria, 79, Bar Tesorera. (SEAF-PPO, 6.373).

**SE NECESITA** asistente. Más de treinta años. Preguntar de 10 a 12 en Plaza de la Cruzada, 1-5.º-B.

**EMPLEADA** de hogar. Jornada completa. Libres sábados tarde, domingos y festivos. Inclusión en Seguridad Social. Excelentes retribución a convenir. Trato familiar Telf 209621

**SE NECESITA** chica para bar. Informes bar Madrigal calle Compostela. Capiscol

**SE OFRECE** conductor carnet primera, coche, furgoneta, reparto camion. Teléfonos 201185, 204152.

**OCASION** vendo 124-Diesel, motor perkins, de 13 CV, 5 velocidades. Impecable, otro 1.470 Diesel. En idénticas condiciones. Ver C/ Madrid, 69. Teléfono 203115.

**SE VENDE** Mobicros-5-V, trucada a 75 c.c., en buen estado. Tres meses de uso. Informes Eras de San Francisco, n.º 11-1.º B. Don Luis Pedro.

**SE VENDE** coche Mercedes Benz 220-D, Diesel de 14 HP Año 69 en magníficas condiciones de todo. Una sola mano Agencia Alfa Romeo. Telf. 943-452512. San Sebastián.

**SE VENDE** camión ganadero, 48.000 kilómetros, muchos extras. Grandes facilidades de pago Llamar al 220901.

**VENDO** 124-Sport 1.600 en magníficas condiciones, precio interesante. Dirigirse a San Pablo, 12-C-3.º

**SE NECESITAN** camareros de restaurante y barman profesionales Razón de 1 a 5 Cafetería Isla. (SEAF-PPO 6.296)

**SE NECESITA** asistente para matrimonio sólo, de 9 de la mañana a 5 tarde Aparicio Ruiz, n.º 5-6.º derecha.

**SE NECESITA** asistente de 4 a 7 de la tarde. Razón San-Fer; Avenida Cid 37.

**SE NECESITA** asistente para matrimonio sólo, de 9 de la mañana a 5 tarde Aparicio Ruiz, n.º 5-6.º derecha.

**SE NECESITA** asistente de 4 a 7 de la tarde. Razón San-Fer; Avenida Cid 37.

**SE NECESITA** asistente de 4 a 7 de la tarde. Razón San-Fer; Avenida Cid 37.

**SE NECESITA** chica fija, General Dávila. 30-6.º A.

**SE NECESITAN** camareras SEAF - PPO Santaner Ref. 14.458. **SE NECESITA** señora responsable para casa sueldo a convenir Calera, 17.

**SE NECESITA** asistente de 4 a 7 de la tarde. Razón San-Fer; Avenida Cid 37.

**ENCOFRADORES** y albañiles necesita. Teléfono 503818 (SEAF-PPO 700 Aranda)

**SE NECESITA** asistente para matrimonio sólo, de 9 de la mañana a 5 tarde Aparicio Ruiz, n.º 5-6.º derecha.

**NECESITO** oficial chapista Tesorera, 4. Teléfono 223398. (SEAF-PPO 6.351).

**MUCHACHA** fija, sabiendo algo cocina, espléndido sueldo. Vitoria, 31-2.º. Telf. 202492.

**SE OFRECE** conductor carnet B, para cualquier clase de trabajo. Interesados llamen Teléfono 206124

**¡ATENCIÓN!** Primera firma nacional en la fabricación de material didáctico y pedagógico, está ampliando nuevos puestos en su departamento comercial, se necesita tener los siguientes requisitos: amplia cultura psicología, buena presencia, si eres una de las 20 personas que necesitamos, (te ofrecemos) un puesto fijo durante un año, que es, primera prueba para promocionar a nivel delegado. Ingresos mínimos de 50.000 ptas. mensuales, seguridad social. Interesados escribir al apartado 1.201 de Bilbao, indicando dirección y teléfono, así como la última profesión.

**DIRECCIONES** mano o máquina. Pagamos hasta 1.000 pesetas diarias. Escribir. Balmes, 246 Barcelona, 6.

**30.000** mensuales trabajando en casa. Pagamos al contado. Escribir Alba, Enamorados, 23. Barcelona, 13.

**SE NECESITA** aprendiz barra de 14 a 16 años para temporada verano. Vitoria, 79, Bar Tesorera. (SEAF-PPO, 6.373).

**SE NECESITA** asistente. Más de treinta años. Preguntar de 10 a 12 en Plaza de la Cruzada, 1-5.º-B.

**EMPLEADA** de hogar. Jornada completa. Libres sábados tarde, domingos y festivos. Inclusión en Seguridad Social. Excelentes retribución a convenir. Trato familiar Telf 209621

**SE NECESITA** chica para bar. Informes bar Madrigal calle Compostela. Capiscol

**SE OFRECE** conductor carnet primera, coche, furgoneta, reparto camion. Teléfonos 201185, 204152.

**OCASION** vendo 124-Diesel, motor perkins, de 13 CV, 5 velocidades. Impecable, otro 1.470 Diesel. En idénticas condiciones. Ver C/ Madrid, 69. Teléfono 203115.

**SE VENDE** Mobicros-5-V, trucada a 75 c.c., en buen estado. Tres meses de uso. Informes Eras de San Francisco, n.º 11-1.º B. Don Luis Pedro.

**SE VENDE** coche Mercedes Benz 220-D, Diesel de 14 HP Año 69 en magníficas condiciones de todo. Una sola mano Agencia Alfa Romeo. Telf. 943-452512. San Sebastián.

**SE VENDE** camión ganadero, 48.000 kilómetros, muchos extras. Grandes facilidades de pago Llamar al 220901.

**VENDO** 124-Sport 1.600 en magníficas condiciones, precio interesante. Dirigirse a San Pablo, 12-C-3.º

**SE NECESITAN** camareros de restaurante y barman profesionales Razón de 1 a 5 Cafetería Isla. (SEAF-PPO 6.296)

**SE NECESITA** asistente para matrimonio sólo, de 9 de la mañana a 5 tarde Aparicio Ruiz, n.º 5-6.º derecha.

**SE NECESITA** asistente de 4 a 7 de la tarde. Razón San-Fer; Avenida Cid 37.

**SE NECESITA** asistente para matrimonio sólo, de 9 de la mañana a 5 tarde Aparicio Ruiz, n.º 5-6.º derecha.

**SE NECESITA** asistente de 4 a 7 de la tarde. Razón San-Fer; Avenida Cid 37.

**SE NECESITA** asistente de 4 a 7 de la tarde. Razón San-Fer; Avenida Cid 37.

**NECESITO** chica fija, sepa algo de cocina, matrimonio sólo. Buen sueldo, salidas a convenir. Miranda, 3-2.º izquierda.

**MATRIMONIO** joven necesita chica. C/ Particular Calzadas, 1. 6.º, 21. Telf. 214926.

**SE NECESITA** chica interna para matrimonio con niño. Llamar Teléfono 220755 (desde 5 tarde).

**SE NECESITA** empleada de hogar, fija con informes, General Mola, 17-8.º B.

**SE NECESITA** asistente de 8,30 mañana 5,30 tarde. Horas tarde a partir de las 4. Julio Sáez de la Hoya 5-7.º B.

**NECESITO** empleada de hogar interna o externa, muy buen sueldo. Teléfonos 201932 y 209202.

**SE NECESITA** chica de 9 a 6, sabiendo obligación, buen sueldo. Llamar mañanas al Teléfono 204527.

**ESTUDIANTE** para ayudar en casa mes Agosto y Septiembre. Llamar mañanas. Teléfono 204527.

**NECESITO** asistente de 9,30 a 7,30 tarde. Paloma, 35 Comercio Rafael Pedrosa.

**NECESITO** chica fija Aparicio y Ruiz, n.º 5-5.º izquierda.

**NECESITO** empleada hogar fija, con informes, Santander, 2, Roan comercio.

**CHICA** fija necesita matrimonio con dos niños pequeños. Buen sueldo. Llamar mañana. 204470.

**NECESITO** asistente diaria. Llamar de 3 a 5. 223623.

**SE NECESITA** empleada de hogar Plaza San Bruno, 15-1.º A. Sueldo a convenir.

**NECESITO** asistente con informes. Llamar Teléfono 204483 mañanas hasta la una.

**SE NECESITA** chica. Avenida del Cid, 34-1.º B.

**NECESITO** asistente poca familia Santa Cruz 29-9.º E.

**NECESITO** asistente, mañanas, Reyes Católicos, 16 2.º 2.º B.

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados. Pase a domicilio. Teléfono 200374.

**VENDO** mesa televisor y mecedera. Teléfono 223289.

**POR CESE** de negocio se vende maquinaria y útiles obrador de confitería. Telf 988-722394

**ESTANERIA** metálicas Dexon montaje inmediato Ruera Vitoria 19 Telf 203837

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados. Pase a domicilio. Teléfono 200374.

**VENDO** mesa televisor y mecedera. Teléfono 223289.

**POR CESE** de negocio se vende maquinaria y útiles obrador de confitería. Telf 988-722394

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados. Pase a domicilio. Teléfono 200374.

**VENDO** mesa televisor y mecedera. Teléfono 223289.

**POR CESE** de negocio se vende maquinaria y útiles obrador de confitería. Telf 988-722394

**COMPRO** colchones de lana y objetos usados. Pase a domicilio. Teléfono 200374.

**VENDO** perro y perra Setter, cazando 3 años. Calle Ebro, n.º 5.

**SE VENDE** perro de caza Setter Irlandés, 3 años (Villimar) Burgos. Celso del Campo González.

**VENDO** vidriera diapositivas empujadas, estanterías usadas, madeiras y metálicas verja hierro procedentes de Ferreteria Lain Calvo, nuevas. Telf. 202623

**POR TRASLADO**, vendo mostrador frigorífico, cortadora, balanza y estanterías. Teléfono 209214.

**VENDO** cámara frigorífica 400 m.º como nueva. Telf. 209214.

**VENDO** mueblario oficina como nuevo. Teléfono 209214.

**VENDO** frigorífico, sofá cama, cama mueble, cocina butano, caldera calefacción carbón. Teléfono 229581.

**VENDO** frigorífico, sofá cama, cama mueble, cocina butano, caldera calefacción carbón. Teléfono 229581.

## Enseñanzas

**INGLÉS** Preparación exámenes Inglés Francia Plaza Alonso Martínez 7 Tel 206851

**INGLES** Licenciado da clases particulares Experiencia Grupos reducidos Telf 208883

**LICENCIADO** da clases física química EG B. BUP experiencia Telf 213618

**PROFESOR** da clases inglés, francés, experiencia Telf 213618

**LETRAS** Clases particulares Grupos reducidos, latín, lengua francés— Telf 220131

**ESTADISTICA** primer empresario con experiencia llamar mañanas Telf 228457

**GRUPO** de profesores damos clases todos los niveles Información teléfono 226207 o San Francisco 31.4.º C

**LICENCIADO** en químicas y profesor de EGB da clases. Teléfono 203350 (tardes).

**LATIN**, Letras, BUP, EGB. Telf 211036

**LETRAS**, recuperación BUP COU selectividad. Garantía profesional. Telf. 226075.

**CLASES**, EGB, BUP. Calle Vitoria, 58-3.º derecha.

**SE DAN** clases particulares de EGB. Teléfono 227021

**MAESTRA** da clases particulares de EGB. Teléfono 221959

**ESTUDIANTE** 3.º químic, da clase de química y física, EGB y BUP Telf 207110

### El FORPPA ordenó suspender la venta

Madrid (Logos). — El FORPPA ha dado orden de suspender la venta de patata temprana almacenada ante la tendencia a la baja que viene experimentando últimamente el precio de este producto.

El mencionado organismo había iniciado por intermedio de la empresa nacional Mercorsa, una operación en la primera quincena de Mayo mediante la cual fueron retiradas del mercado y depositadas en almacenes frigoríficos varios miles de toneladas de patatas para sostener y reactivar el mercado. Una vez lograda la mejora de los precios a percibir por el agricultor, las patatas almacenadas fueron saliendo posteriormente al mercado hasta el momento actual en que una nueva baja en los precios han aconsejado la suspensión de esta venta.

Madrid (Colpisa). — Tras la reacción de la semana pasada, en la sesión de hoy han aparecido las lógicas realizaciones de los inversores que quieren hacer beneficios seguros aunque estos sean cortos. Persiste el escaso volumen de negocios, por lo que se hacen notar las escasas ventas aparecidas.

Er. los carros de eléctricas quien han destacado más ha sido Unión Eléctrica con la subida 5 pesetas, el cupón, situándose éste en 45,5 pesetas y dos duros la acción, el resto de los valores de este sector han estado en repeticiones y pequeñas bajas.

El sector bancario ha subido 0,53, esta pequeña recuperación es consecuencia de la repetición de casi todos los valores. En el resto de los sectores han subido repeticiones y algunas pequeñas subidas principalmente en construcción.

Hoy el cierre no se ha mostrado reservón en espera de las órdenes de mañana. El índice general ha perdido 7 centésimas quedando a 107,71 respecto al valor 100 del primero.

J. L. DE LA CALLE

### EL PRADO AL MAXIMÓ

Madrid (Efe). — En torno a cuatro mil quinientas personas. extranjeras en su mayoría, visitan diariamente el museo del Prado, según han informado a "Efe" en el citado Museo.

La mencionada cifra, según estas fuentes, son las

más altas registradas en lo que va de año (el doble que los meses de Febrero y Marzo) y se espera que queden rebasadas en el transcurso del mes de Agosto. Con respecto al pasado año por estas mismas fechas, son sensiblemente superiores.

(Información facilitada por el Banco de Santander).

### MADRID

#### ACCIONES

Banco de Santander, 394; Banco Exterior de España, 287; Banco Central, 327; Banco Español de Crédito, 324; Banco Hispano Americano, 253; Banco Atlántico, 247; Banco Popular, 265; Banco de Fomento, 265; Banco de Bilbao, 325; Banco de Vizcaya, 261; Bankinter, 184.

#### ELECTRICAS

Electra de Viesgo, 65; Eléctricas Reunidas de Zaragoza, 50; Fecsa, de 1.000, 68,50; Fenosa, 70,75; Hidroeléctrica Cantábrica, 74; Hidro eléctrica Española, 80,75; Iberduero, ordinarias, 86,25; Saltos del Nansa, 66; Sevillana de Electricidad, 74; Unión Eléctrica Madrileña, 70.

#### VARIAS

El Águila, 64; Azucarera Española, 76,50; Ebro, 314; Dragados y Construcciones,

295; Ceisa, 103; Inmobiliaria Metropolitana, 105; Urbis, 98; General de Inversiones, 88; Fibansa, 92; Campsa, 252; Astilleros Españoles, 141; Cros, 63; Energía e Industrias Aragonesas, 53; Explosivos, 89,75; Española de Petróleos, 207; Fénix, 300; Hornos de Vizcaya, 35,25; Citroën Hispania, 74; Metalúrgica Santa Ana, 68; FASA, 89; Santa Bárbara, 48; Material y Construcciones, 62; Nueva Montaña Quijano, 102; Telefónica, 86; Carmosa, 154; Sniace, 47; Galerías Preciados, 77; Cevasa, 80; Banerfund, 50,81.

#### CUPONES

Unión Eléctrica, 45,50.

### BILBAO

#### BANCOS

Vizcaya, 262; Bilbao, 332.

### Banco de Santander

BOLSA - BANCA - CAMBIO Español 12

*Papelaria TAGRA*

**FOTOCOPIAS EN EL ACTO**

Vitoria, 13 • Teléfono 20 28 52 • BURGOS

# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardeña, 34, teléfono 211511) y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y CUATRO A SEIS de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. — PRECIO: CINCUENTA pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, CINCO pesetas.

**NECESITO** profesor de estadística I C.C. empresariales con experiencia. Telf. 203239.

**LICENCIADO** químicas, da matemáticas, física, química, BUP. Llamar 204878.

**DIPLOMADA** francés inglés, daría clases. Reanudaría otro trabajo. Teléfono 228239.

### Fincas

**SE VENDEN** naves industriales en carretera Madrid Informes Construcciones Serrano Calle Legión Española, Telf 201543.

**PISO** seis habitaciones, gran salón tres baños, dos plazas garaje Zona residencial Bernabé Espolón 22

**PISOS** se venden en Gamonal calle Vitoria 4 habitaciones calefacción central Precios interesantes Informes Avda del Venecia 9 entreplanta

**VIVIENDAS** propias calefacción central 3 dormitorios salón terraza servicios Junta E G B y guardería zona Urbecasa C/ Frutillo Informes obra Ctra Pozo Frente Bodegas (Andido)

**COMPRO** nave industrial con instalaciones Telf 220156

**RITORT** vende su piso con rapidez al contado Reyes Católicos 4

**RITORT** no anuncia todos los pisos que tiene en venta Visíteme le informaré Tengo en todas las zonas Reyes Católicos 4

**RITORT** vende piso en Eladio Perlado totalmente exterior Reyes Católicos 4

**RITORT** vende piso todo reformado. Nuevo Pza. Lavaderos, facilidades

**RITORT** vende pisos principio calle Vitoria decorados Informese Reyes Católicos 4

**RITORT** vende pisos centr Gamonal a estrenar de todos los precios

**RITORT** tiene pisos lujo en General Mola. Beyre Vena Vigón con garaje

**RITORT** vende piso muy barato zona Gamonal calefacción 4 habitaciones

**RITORT** vende piso piso amueblado teléfono calefacción central princip Gamonal

**SE VENDE** piso viejo muy céntrico TI 202140 horas comercio

**RITORT** vende piso muy barato 5 habitaciones exterior zona Alfaro

**RITORT** vende casas en pueblos cercanos a Burgos Villayerno Atapuerca Reyes Católicos 4

**CHALET** paseo Quinta núm 43 se vende Razón mismo tardes.

**VENDO** piso Alhóndiga n.º 1. 6.º. 3 habitaciones, económico (de 4,30 a 8,30)

**SANTOS** venta piso Melchor Prieto 6 habitaciones, calefacción individual Facilidades

**VENDO** piso con calefacción. Calle Salas n.º 3-2.º D

**VENDO** piso calle Briviesca, 17, 4 habitaciones, galería exterior calefacción individual y solar en Quintanadueñas, junto chalet luz, agua Telf 221917

**PARTICULAR** vende piso en Barriada Urbecasa, núm. 1, 3.º C. Razón «Bar León» en la misma dirección.

**VENDO** casa en pueblo, a 12 kms., 40 metros patio. Informes, Vitoria, 174-7.º A.

**PRIGO.** — Piso calle Avila. Tres dormitorios, salón, baño cocina, calefacción

**PRIGO.** — Pisos económicos: La Puebla, Fuentesillas, Fernán González, Entrada mínima.

**PRIGO.** — Piso Cervantes cuatro habitaciones, trastero, baño, cocina, exterior, calefacción.

**PRIGO.** — Nueva Avenida Madrid, cuatro habitaciones trastero, baño, cocina, exterior, económico.

**PRIGO.** — Avenida Cid cuatro habitaciones, baño, aseo, calefacción central, parquet.

**PRIGO.** — San Pablo, cinco dormitorios, despensa, trastero, calefacción exterior parquet.

**PRIGO.** — Parque Avenidas, cuatro habitaciones, baño, terraza, servicios centrales soleado.

**PRIGO.** — Clunia, cuatro habitaciones, dos baños, servicios centrales, exterior, parquet.

**PRIGO.** — Reyes Católicos, cuatro habitaciones calefacción central parquet, exterior, soleado.

**PRIGO.** — Valentin Jaldón, cinco dormitorios, salón, baño, aseo servicios centrales

**PRIGO.** — General Mola, cinco habitaciones, dos baños estrenar garaje trastero.

**PRIGO.** — Moneda, 13; Aparicio Ruiz, 5; Vitoria, 175.

**PRIGO.** — Avenida Vena, seis habitaciones, tres baños, servicios centrales, soleado.

**PISO** amueblado Reyes Católicos, cuatro habitaciones, calefacción central Moneda 13.

**CASA** dos plantas huerta, garaje, frutales gallineros, pozo, frente dos calles. Calefacción Vendo dentro ciudad. Informes 226153.

**POR TRASLADO** vendo piso a estrenar 3 dormitorios salón cocina dos aseos. Servicios centrales. Emperador 34. Teléfono 203764.

**VENDO** piso calle Lealtad n.º 2 1.º I. Ver por las tardes.

**SANTOS** pisos Avenida del Cid, Reyes Católicos, Francisco Sarmiento, General Vigón, de 4-5 habitaciones, servicios centrales, distintos precios.

**SANTOS** piso Reyes Católicos, 6 habitaciones, 3 baños, plaza de garaje.

**SANTOS** Agencia Inmobiliaria, calle Julio Sáez de la Hoya, n.º 8, 6.º 5.

**SANTOS** pisos en construcción en Gamonal, 4 habitaciones, servicios centrales, entrega inmediata. Informese.

**SANTOS** piso General Mola, 5 habitaciones, servicios centrales. Precio interesante.

**SANTOS** locales distintas zonas, dimensiones, precios desde 40 m.º Informese.

**SANTOS** pisos en carretera y plaza Logroño, 4-5 habitaciones, calefacción individual.

**SANTOS** piso General Yagüe, 4 habitaciones calefacción central, precio interesante.

**SANTOS** piso Barriada Ingara, 4 habitaciones, calefacción individual. Muy barato.

**PARCELAS** desde 500 m.º a 7 kms. a 500 pesetas, m.º Santos, agencia inmobiliaria.

**VENDO** 4.º piso muy céntrico, alrededores Plaza Mayor 1.500.000 3 habitaciones, más alcoba y baño. Teléfono 220548.

**TRASPADERNE,** venta de viviendas con piscina Construcciones Castellanos, Telf. 249.

**VENDO** piso 4 habitaciones calefacción central, con o sin muebles Calle Vitoria 170-6.º B

**EN MEDINA** de Pomar vendo chalet a estrenar. Tlf 224788

**EN SANTANDER** vendo piso amueblado zona Sardinero Barato. Telf. Aranda 500417 Salas, 380865

**SE VENDE** piso 4 habitaciones, calefacción individual. Lavaderos 1-6.º E.

**VENDO** solar 10.800 m.º Camino de Villalonquér, inmediato Polígono Industrial. Teléfono en Valladolid 225157 de 9 a 11 y de 2 a 4.

**PISO** amueblado Reyes Católicos, cuatro habitaciones, calefacción central, Moneda, 13.

**VENDO** casa tipo chalet, con almacén garaje y huerta en Burgos ciudad, precio ocasión, entrada 100.000 Teléfono 226153.

**VENDO** local de 65 a 112 metros cuadrados. Barriada Urbecasa. Razon panadería.

**URGENTE,** particular vende piso zona San Juan, nuevo 4 habitaciones, doble baño, cocina amueblada, todas comodidades, calefacción y muchas más ventajas, precio a convenir, compruébelo sin compromiso. Telf 211307 a cualquier hora.

**VENDO** piso 1.º, Sáez la Hoya, servicios centrales barato. 204728.

**VENDO** piso en Gamonal, Llamar Teléfono 210039.

**VENDO** piso 5 habitaciones servicios, garaje. Facilidades. Berengüela 5 222410

**VENDO** casa-cochera en Cojóbar. Informes, Sr. Cardoso, Cojóbar, hasta el sábado.

**VENDO** piso 5 habitaciones servicios, garaje. Facilidades. Berengüela 5 222410

**VENDO** casa-cochera en Cojóbar. Informes, Sr. Cardoso, Cojóbar, hasta el sábado.

**VENDO** ensacadora motor «Campeón» Cremona Ortega en Mahud.

**COSECHADORAS** Braud nuevas y usadas totalmente reparadas Talleres Gallo Vialbilla de Burgos Teléfono 227366 Ext 10

**VENDO** ensacadora motor «Campeón» Cremona Ortega en Mahud.

**SE NECESITAN** compañeros para compartir piso. Telf. 206898. Alhóndiga, 19-2.º izquierda, 10,30 noche en adelante.

**SE ADMITE** una señora a dormir o con cocina. Telf. 229827.

**VENDO** terneros. Ventorro Madre Juana, Angel Güemes.

**VENDE** de particular a particular, empacadora Jhon Deere 338, Manuel Franco, Melgar de Fernamental.

**VENDO** 2 máquinas cosechadoras Jhon Deere modelo 330, reparadas, con facilidades Tratar con Julián Palacios Villustro, Villadiego.

**SE VENDEN** 11 cerdos tetones. Santa María Tajadura, Gonzalo Río.

**SE VENDE** una vaca abocada a parir. Ubaldo Pascual, Yudego.

**VENDO** 90 lechones, Olmillos de Muño, Román de la Fuente.

**SE VENDEN** 10 cochinos destetados. Eladio Perlado, 32-2.º B.

**VENDO** vaca recién parida. Apolinar Sancha, Villamayor de los Montes.

### Huéspedes

**PRÓXIMA** apertura de una residencia particular para mayores de 40 años, caballeros señoras, señoritas y matrimonios. Informes Teléfono 202852

**HABITACIONES** Florida, sólo dormir. Informes, tardes, Madrid, 2-1.º izquierda.

**PENSION** completa o dormir Martín Antolínez, 12, 3.º A.

**PENSION** completa o dormir, Plaza Vega, 27, 2.º, derecha. 216507.

**SEÑORITA** compartiría piso veraneantes. Agosto y Septiembre, Teléfonos 226548 y 220631

**SE DA** pensión. Teléfono 224049.

**HABITACION** con derecho a cocina C/ Belorado, 6-4.º 17.

**SE NECESITAN** compañeros para compartir piso. Telf. 206898. Alhóndiga, 19-2.º izquierda, 10,30 noche en adelante.

**SE ADMITE** una señora a dormir o con cocina. Telf. 229827.

### Televisores

**REPARAMOS** todos televisores todas marcas «Tele-Orly». Teléfono 224139

### Traspasos

**TRASPASO** local 90 m.º zona céntrica, llamar al 210219 de 4 a 5 tarde

**TRASPASO** tienda alimentación con clientela, a convenir Telf 222078.

**SE TRASPASA** local, en Tahonas 14, bajo. Telfs 224084, 224501 y 207470.

**PRIGO** traspasa negocios céntricos: locales, de 40, 60, 140 m.º.

**SE TRASPASA** bar, Las Huelgas, Alfonso VIII, 83.

**SE TRASPASA** local, por cese negocio. Calle Amaya, 4. Informes, 204737.

**SE TRASPASA** puesto carnicería. Plaza San Bruno, puesto n.º 8. Teléfono 210701

### Varios

**REPARO** puertas-ventanas aluminio y hierro a domicilio. Telf 200321.

**FRONIO** sistemas electrónicos contra robo atraco detección incendios 4 su servicio Teléfono 201207

**SE OFRECE** pintor empapelador especialidad en pasta rallada. Teléfono 228131. (de 3 a 6).

**REGALO** 40 viajes de basura. Ventorro Madre Juana Angel Güemes.

**PISOS** acuchillados, barnizados Limpieza Pulidos Lain Calvo 7. Teléfono 203699

**SE OFRECE** pintor para trabajos a domicilio. Telf 224918.

**UESTROS TELEFS.:**  
Redacción: 217280  
Administración: 211511 y 211590

# nuestra PROVINCIA

## ARANDA

## LA FALTA DE RESPETO A LAS SEÑALIZACIONES PUEDE MOTIVAR ACCIDENTES

Ya en el número de ayer hicimos un breve bosquejo del estado conflictivo de la Travesía de la N-1 a su paso por nuestra población.

Eso, dentro de la natural anomalía conflictiva que ello supone, en realidad se pudiera considerar como normal si contribuyese a ello el conductor, en un acto de solidaridad y colaboracionismo con los servicios encargados de la regulación del tráfico, pero, por desgracia no sucede así.

Cierto que es digna de los mayores elogios la actitud que demuestra la Policía Municipal al ayudar y proteger a ancianos y niños, sobre todo al atravesar algún paso de cebra; pero en contraposición a esta labor humanitaria, cabe destacar el comportamiento de algunos conductores que, aprovechándose del caos que crea la circulación, se saltan a la torera toda prohibición de paso, por eso de que no los puede ver el guardia cuando se dirigen por lugares prohibidos y debidamente señalizados.

En esta ocasión nos hemos de referir al hecho de que fuimos testigos presenciales, en la plaza del 7 de Agosto, en donde dos turismos, uno de ellos con remolque, se dirigieron desde citada plaza a la N-1, en sentido ascendente, siendo así que la señalización está hecha para dar paso a vehículos en dirección descendente, resultando que los vehículos que circulaban bien se vieron precisados a dar paso a los que circula-

ban mal, aumentando con este hecho el estado conflictivo de la zona a que nos referimos.

Reiteradamente nos hemos hecho eco de casos parecidos en este lugar, pero, por lo visto, el destacar estos casos en esta sección, no sirve de nada, siempre y cuando los infractores de las Ordenanzas se salgan con la suya y además sin sanción alguna, toda vez que no hay posibilidad de que cada infractor sea objeto de una vigilancia especial, lo que resulta prácticamente

imposible, puesto que el guardia de tráfico que presta servicio en el cruce del Arco Iñilla no puede distraerse del mismo para vigilar las infracciones que puedan cometerse en zonas próximas.

Tengamos todos conciencia ciudadana y colaboremos con los encargados de la ordenación del tráfico, en bien de la comunidad.

### LA FIESTA DE LA PEÑA «EL JARRO»

El pasado domingo, celebró su fiesta anual la Peña Arandina «El Jarro», con sus sonoras vísperas el día anterior y el de su fiesta principal con su misa en el santuario de Nuestra Señora de las Viñas, como buenos arandinos; su partido de fútbol por la mañana y su comida de hermandad.

En la noche del domingo y en la plaza del General Berdugo, donde habitualmente tienen lugar los tradicionales mercados semanales, a partir de las diez de la noche se celebró una animada verbena popular que se prolongó hasta altas horas de la noche, amenizada por una orquesta, desarrollándose con la habitual animación y orden.

### LA FESTIVIDAD DE SANTA MARTA

Si el domingo celebró su fiesta principal la Peña Arandina «El Jarro», el lunes también tuvimos fiesta, esta vez de cofradía, en la que el gremio de Hostelería festejó a su patrona Santa Marta, cuya cofradía está adscrita a la parroquia de Santo Domingo de Guzmán.

Hubo, como en todas las cofradías, las vísperas el día anterior, como es preceptivo y el día de la fiesta principal su misa, procesión sonora y decimos esto a juzgar por el estampido de cohetes y bombas reales, su comida de hermandad, juegos y toda clase de diversiones propias del caso.

### INFORMACION AGROPECUARIA

Nada digno que señalar en cuanto se refiere al mercado de productos agrícolas, que prácticamente carecen de cotización, por lo avanzado de la época en que nos encontramos, en la que el labrador se encuentra pendiente del tiempo que hace o pueda hacer, puesto que de él depende el resultado de las cosechas.

En general éstas se presentan con signos favorables pero, de acuerdo con el refranero castellano, «hasta el final nadie es dichoso» y, por lo tanto, será preciso esperar a la recolección para dar una auténtica opinión.

En cuanto al ganado, diremos que existe una cierta incertidumbre en lo que se refiere al porcino cebado, mercado estable de lechones, manteniéndose el precio de 150 pesetas kilo vivo en lechones de 21 kilos selecto y de 140 en lechones corrientes. La diferencia sobre 21 kilos, se cotiza a 75 pesetas kilo en vivo.

Por lo que respecta al vacuno, el mercado se mantiene firme, con tendencia al alza en añejos.

### FARMACIA DE GUARDIA

Don Indalecio de las Heras Arranz, en Arlas de Miranda, 30.

### LOS FESTEJOS TAURINOS DE LAS PROXIMAS FIESTAS PATRONALES

Ya a casi un mes fecha de

nuestras fiestas patronales, justo es que hablemos, para todos los lectores y muy especialmente para los aficionados a la fiesta brava, de los espectáculos que, según nuestras informaciones, se preparan y que, al parecer, serán los siguientes:

Día 10 de Septiembre, toros de la ganadería de los señores Herederos de Sánchez Fabres, para los diestros Angel Teruel, Nimeño II y José Luis Palomar.

Día 11 de Septiembre, toros de la ganadería de don César Moreno, para Rafael de Paula, José Marl Manzanares y El Niño de la Capa.

Día 12 de Septiembre, corrida de rejones, toros de una ganadería cuyo nombre

no nos ha sido facilitado, para los caballeros rejoneadores, don Alvaro Domecq, Viñá, don Florencio Arandilla y el portugués Moura.

Día 16 de Septiembre, novillada económica cuyo cartel no nos ha sido facilitado pero que probablemente estará integrado por futuras figuras salidas de la Escuela de Tauromaquia de Madrid.

Domingo, 17, espectáculo cómico - taurino - musical «Galas de Arte».

A medida que nos vayan siendo facilitados datos complementarios en relación con estos carteles de nuestras próximas fiestas, los iremos dando a conocer a nuestros lectores.

## SALAS AQUÍ EL CULTURAL

Resulta, que como el que no quiere la cosa, casi sin darnos cuenta, el ambiente se ha metido en colores, en veraneantes, en saludos efusivos y sobre todo en suspiros lanzados a la altura de la estación o de la cuesta de Vicario. Porque más de uno, se queda allí un buen rato parado, mirando este pueblo que lleva en las entretelas para gritar: ¡Al fin otra vez Salas!

Y es que, aunque en los dos últimos meses parecía que no llegaba nunca el día 1 de Agosto ha amanecido ya. (Aquí deberíamos haber empleado aquello de que está «a vuelta de hoja de calendario» pero no sería exacto, porque el que esto escribe, y seguro que su caso no es único, las arrancó todas allá por el mes de Mayo, para poner el taco exactamente en el 1 de Agosto: San Alfonso María de Liguori).

Salas de los Infantes está lleno de todo: de gentes, de ganas de jugar, de ambiente y hasta de congresos y meriendas y almuerzos de esos de los que luego el hígado pasa factura durante el otoño.

Pues bien, por si quedaban huecos, y si no quedaban para que la actividad sea más intensa, el cultural Agosto 78 también se mete en Salas para todo el mes. Piensa permanecer aquí los 31 días. Sin moverse. Aca-parando a las gentes mayores o pequeñas, intelectuales o «castizas», varones o féminas porque para todos trae un abrazo y un huequecito en su programa.

Para que su «Influo», circunstancias, anécdotas y defectos lleguen a todo el mundo; para que se sepa todo lo que hace... y lo que se queda sin hacer, ha recurrido al DIARIO DE BURGOS. Y claro, no se han quedado impasibles y nos van a destinar unas columnas todos los días.

En programas que circulan por la ciudad figura el detalle de todo lo que hasta el momento se ha concretado. Va a ser divertido que luego alguna de las cosas se nos vaya al limbo, y una serie de cosas y casos que irán surgiendo porque la iniciativa de las gentes de Salas, como aquellas aventuras de Marco, parece que no tienen fin y a la postre la improvisación es una de las características «de un lugar de Castilla de cuyo nombre si me acuerdo». Decía (a ver si dejó de enrollarme y no me pierdo) que en este programa se ha-

ce una presentación del Cultural, aparte de detallada como muy sería. Hoy, a través de estas líneas, quiero llamar la atención sobre el hecho de que en él van a surgir anécdotas, cosas curiosísimas y sobre todo, esperamos, cosas muy interesantes. Nuestra misión va a consistir en ir las recogiendo en este apartado y para ello quedamos con vosotros para cada uno de los días de Salas.

Como los duendes del Correo ya nos han jugado la primera pasada, falta la primera crónica que tenía que haberse publicado hace unos días. Es de trascendental importancia para Salas, que se reseña aquí una idea concreta de aquel trabajo. Nuestra idea de que el Cultural Agosto-78 cuenta en todo y para todo con cada uno de los pueblos de la comarca de Salas. Que toda nuestra provincia se cuenta entre nuestros invitados y que quien se encuentre temporal o accidentalmente en Salas en estos días, tiene un hueco reservado en nuestros actos y en nuestros corazones.

Entre el Valle de Valdellana y la Alta Sierra. Entre Carazo y el Peñasco de Lara. Flanqueados por Covarrubias, Silos y Quintanilla de las Viñas. Mecidas por el Arlanza sus piedras milenarias. Ornada por la reciedumbre y nobleza de sus hombres y ese hipnótico poema que son los ojos de sus mujeres, Salas espera a todos con su «Cultural Agosto - 78».

Gonzalo de Lara

EL SABADO EN BURGOS EL SHOW DE SUSANA ESTRADA

### PROFESOR O PROFESORA

de natación se necesita durante el mes de Agosto para Hortigüela.

Interesados llamen al teléfono: 38 07 02 de Hortigüela (Burgos).

## A INDUSTRIAS BUENAS... MEJORES IMPRESOS

### CONFECCIONAMOS

Revistas, catálogos, folletos, memorias, impresos comerciales, de propaganda, de oficina, de obra, etc.

### TRABAJAMOS

Offset - Tipografía - Fotograbado

Presupuestos y encargos en PAPELERIA TAGRA

San Pedro de Cardena, 34  
Teléfono 207358



Vitoria, 13  
Apartado 48  
Teléfono 202852

### DESDE MIRANDA

## Sesión plenaria del Ayuntamiento Plan general de ordenación municipal

### CLUB DEPORTIVO MIRANDES

#### Comunicado a los socios

Se pone en conocimiento de los mismos que se encuentran a su disposición a partir del primero de Agosto del año en curso los abonos de esta temporada 1978-79. Asimismo queda abierta la sección de afiliación de nuevos socios.

- 1.- Lectura y aprobación, si procede, de los borradores de las Actas de las sesiones celebradas con carácter extraordinario el día 14-7-1978.
- 2.- Propuesta de adjudicación de las obras de Remodelación de los jardines de las Plazas de Prim y Cervantes en resolución del concurso convocado al efecto.
- 3.- Proyecto de «pavimentación» de los accesos al Colegio Nacional de «Las Matillas».
- 4.- Proyecto de «Centro de transformación para el Colegio Nacional de Las Matillas».
- 5.- Proyecto de «Acondicionamiento de Acceso peatonal bajo el puente de la carretera

- Nacional 1 de Madrid a Irún.
- 6.- Proyecto de Abastecimiento de Agua y Saneamiento del Barrio de Los Corrales.
- 7.- Presentación del Plan General de Ordenación Municipal.
- 8.- Ordenanza reguladora de las condiciones mínimas de saneamiento que deberán reunir las superficies del suelo urbano para merecer la consideración de solares.
- 9.- Propuesta de adquisición de una máquina barredora para el Servicio de Limpieza Viaria.
- 10.- Reparación de la máquina de limpieza del Vertedero Municipal.

11.- Expediente de contratación de los trabajos de señalización horizontal de vías públicas.

12.- Resolución del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo sobre suspensión del régimen de edificación forzosa en ciertas zonas del casco urbano.

13.- Propuesta de concesión de gratificación por servicios especiales o extraordinario al operario D. Casimiro Trejo Hernández.

14.- Contratación de Cuenta de Tesorería para el Presupuesto Ordinario del ejercicio actual.

15.- Proyecto de Presupuesto Extraordinario número 29 para financiación de las obras de construcción de 9 pistas de tenis y 2 pistas polideportivas.

16.- Proyecto de Presupuesto Extraordinario número 30 para financiación de las obras de Abastecimiento de Agua a Miranda de Ebro.

17.- Programa de Festejos de las Fiestas Patronales.

## AYUNTAMIENTO DE MIRANDA DE EBRO CONCURSO

OBJETO: La contratación de las obras de construcción de nueve pistas de tenis y dos pistas polideportivas en Miranda de Ebro.

TIPO MAXIMO DE LICITACION: 15.874.980 pesetas.  
PLAZO DE EJECUCION DE LAS OBRAS: Tres meses y medio, a contar desde la notificación de la adjudicación.

PRESENTACION DE PROPOSICIONES: En las Oficinas de Secretaría del Ayuntamiento de Miranda de Ebro, de 9 a 14 horas hasta el día 10 de Agosto de 1978 inclusive.

OTROS DETALLES. — En los anuncios publicados en el «Boletín Oficial de la Provincia» de Burgos número 147, de fecha 13 de Julio de 1978, y en el «Boletín Oficial del Estado» número 180 de fecha 29 de Julio de 1978.

Miranda de Ebro, a 31 de Julio de 1978  
EL ALCALDE,  
Hegible

# nuestra PROVINCIA

## LERMA El nuevo colegio de EGB, en marcha

Han comenzado las obras de construcción del nuevo Colegio de E.G.B. en terrenos cedidos por el Ayuntamiento, situados en «El Parque» junto al Complejo Polideportivo, lo que por otra parte permitirá el uso de las magníficas instalaciones deportivas situadas próximas al mismo.

La celeridad de las obras que imprime Huarte y Cía, es acusada por lo que es muy fácil que la misma quede terminada antes del plazo previsto que son ocho meses desde su comienzo es decir para Febrero de 1979.

También se ha adjudicado a la misma empresa dos aulas más destinadas a educación especial, con lo que las aulas a construir serán 18 que prácticamente van a albergar a toda la población escolar comarcal, dejando así disponible y para una utilización adecuada el edificio de Santo Domingo, para la población escolar de Lerma que ahora incluso se ve obligada a desplazarse a locales enclavados en el convento de monjas de San Blas, con el consiguiente gasto para el erario municipal.

### FESTEJOS

Han comenzado los preparativos para los festejos patronales. Se ha llegado a un acuerdo previo en que las Peñas locales intervengan directamente en la organización de los mismos, para lo cual se vienen celebrando reuniones entre dichas Peñas y Ayuntamiento, con el objeto de que los festejos se celebren dentro de una adecuada armonía entre Ayuntamiento y juventud, evitando así discusiones inútiles y posturas que después nada benefician nuestros festejos.

Si la cooperación es entusiasta, no dudamos que las fiestas pueden revestir brillantez y dar gusto a mayores y jóvenes, ya que entendemos que los festejos han de proyectarse bajo ese ángulo.

En principio se celebran dos novilladas, y la ya tradicional becerrada de las Peñas, cuya fecha se halla por determinar, pensándose en una mayor potenciación de la romería de Manciles, que el pasado año ya resultó animadísima.

La elección de la «Reina» se prevé de forma democrática, y así serán las Peñas las que cada una elegirá una dama y elegidas éstas ellas mismas por voto secreto elegirán la «reina» de Fiestas, cuya proclamación será pública y el acceso al local en que se celebre gratuito como así mismo la verbena.

Tendrá lugar aparte de las novilladas acostumbradas y la becerrada como decimos otros festejos populares, tiro al plato Gymkana, comida de hermandad en Manciles de las Peñas con el consabido guiso del toro lidiado por las mismas, bailes de disfraces, y fiesta infantil.

Y ya, metidos en festejos, diremos que el próximo día 8 se celebra la fiesta de «Lermeño Ausente» actos programados y organizados por el Teleclub en honor de los lermehos ausentes que se congregan en tal fecha cada año para pasar un día festero hermanados, y de cuyo detalle damos cuenta en programa editado por dicho Teleclub.

### NUOVA JUNTA ADMINISTRATIVA

Ha sido constituida la nueva Junta Administrativa Vecinal que ha de administrar a la entidad menor de Castrillo-Solara, Ayuntamiento extinguido que quedó incorporado recientemente al de Lerma. La nueva Junta, se halla constituida así: presidente don Eusebio Arroyo Delgado, primer teniente alcalde don Jesús Ramos Castrillo, y vocal-depositario don Andrés García Castrillo. Que su gestión sea fructífera.

### FALLECIMIENTOS

Han fallecido en nuestra villa durante el pasado mes de Julio don Andrés Villanueva Espinosa, industrial, doña Felisa Picón Alonso viuda, y doña Benita Andrés González también viuda.

### VARIAS

Celebró su verbena benéfica la Asamblea local de Cruz Roja con un tiempo veraniego y numerosa asistencia de público. La armonía y el buen humor reinó en la misma, y por añadidura suponemos que las vacías arcas de la Asamblea habrán recibido bien esta inyección económica.

Ha descendido algo la presencia de veraneantes del Norte, con relación a pasados años, sin duda por las alteraciones económicas que sufre la región vascongada que afecta también a los veraneantes, a la hora de programar sus desplazamientos.

### BONI

### PROGRAMA

Programa oficial de los actos organizados por el Tele Club Piloto de Lerma, durante los días 5 y 6 de Agosto, en honor del «Lermeño ausente».

### SABADO, 5 DE AGOSTO

En la pista Entrerrios y desde las 10,30 de la noche, verbena popular, que patrocinan los Hermanos Mata.

En el intermedio de la fiesta, será fallado el concurso de disfraces con adjudicación de importantes premios por parejas e individuales, obsequiándose a los concurrentes con una gran chocolatada de amistad.

### DOMINGO, 6 DE AGOSTO

Desde las ocho de la mañana, dianas a cargo de los dulzaineros del Excmo. Ayuntamiento de Burgos en el domicilio accidental de los lermehos ausentes.

A las once y media, se

reunirán en los salones del Tele Club todos los lermehos ausentes y presentes.

A las doce, partirá la comitiva encabezada por la madrina de los lermehos ausentes y toda la Junta directiva del Tele Club, así como autoridades y pueblo en general, hacia la Colegiata de San Pedro Apóstol, donde se oficiará la santa misa en honor a la Virgen de Manciles y la Piedad, en la que intervendrán todos los sacerdotes y religiosos lermehos ausentes, hallándose la homilía a cargo del también sacerdote lermeho, consiliario de la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, Rvdo. José María Portillo Barbero.

La ofrenda floral por todos los lermehos tendrá lugar durante la misa solemne en honor de la Virgen de Manciles y la Piedad.

A las 13,30, en los señoriales patios de Santo Domingo, inauguración de la exposición de artesanía lermeha con la exhibición de trabajos de Andrés Villanueva, Carmen Gutiérrez y Fidel Izquierdo.

A las 14, en el salón de actos del Tele Club, designación del «Lermeño del año» y proyección de una serie de filmas que recogen todo lo ocurrido durante el año en Lerma.

Entrega de trofeos del concurso literario.

A las 14,30, en el hotel Alisa, almuerzo típico castellano.

A las 17,30, en la plaza de toros de «Vista Alegre» cedida al efecto por nuestra Corporación municipal, monumental becerrada con intervención de aficionados locales y comarcales.

A continuación, en la plaza de José Antonio, bailes públicos, corriendo en su intermedio, el tradicional toro de fuego y cerrándose con el disparo de una gran traca luminosa, finalizándose con un emotivo acto de despedida a los asistentes.

## BAÑOS DE VALDEARADOS

Oficialmente, y por el presidente de la Diputación provincial don Joaquín Ocio, previo acuerdo de la Comisión Plenaria del XVI Concurso provincial de Embellecimiento y mejora de los pueblos burgaleses, ha sido comunicado al alcalde don Amancio Martínez y Corporación Municipal, la concesión del quinto premio dotado con 200.000 pesetas y diploma de mérito a Baños de Valdearados por labor destacada en las obras de alumbrado últimamente realizadas.

La noticia ya conocida por la Prensa y Radio, fue acogida por todo el vecindario con satisfacción y gratitud, al ser reconocida una mejora que viene a sumar las realizadas en años anteriores y merecedoras de tres premios consecutivos en los concursos convocados en 1975, 1976 y 1977.

Conforta observar la buena voluntad y estímulo de las poblaciones rurales, para el logro de más elevado nivel de vida y convivencia social y a tal fin llevar a buen puerto las obras precisas de total pavimentación ornata, saneamiento y otras realizadas en Baños.

Referíamos en una crónica anterior, que las gentes de la capital vuelven su mirar hacia los pueblos y que éstos en época veraniega duplicaban el número de sus habitantes, vi-

viendo con las comodidades propias de la ciudad añadidas las ventajas de su peculiar gastronomía, los ríos y sus riberas, sanos pinares, a campo abierto, fiestas excursiones...

Felicitemos del noble deseo de superación en bien de nativos y forasteros y exhortamos a continuar en esta línea que las autoridades locales inician y el vecindario secundan con entusiasmo y sincera colaboración.

Después de varios años de ausencia se halla disfrutando una temporada de descanso en nuestra villa, su tierra natal, el religioso agustino P. Eloy Madrid Martínez con residencia en Franca, Estado de Sao Paulo (Brasil), ciudad donde desarrolla intensa labor misional.

Santiago Manguán, internacional atleta arandino, mantuvo varias entrevistas con la Comisión de Fiestas patronales a celebrarse los días 14, 15 y 16 de Agosto, a fin de organizar unas pruebas deportivas e incluirlas en el programa de festejos.

Se está cosechando a pleno trabajo las cebadas tempranas y algunos trigos, a los que ha perjudicado en su granazón los excesivos calores y fuerte sol de los pasados días.

PA - KO

## COVARRUBIAS

## ACOTACIONES A UN MILENARIO

### El sábado, concierto de órgano de Lucía Riaño

Una vez pasados los agobios de las celebraciones milenarias de nuestro infantado quisieramos hacer un pequeño recuento, entre serio y festivo, de los actos más significativos que tuvieron lugar a lo largo de las mismas. En resumen, habría que decir que han constituido un rotundo éxito en cuanto a organización, asistencia y emotividad.

Desde estas líneas hemos de agradecer al gobernador civil, delegados de Cultura y Turismo, Diputación provincial, Cajas de Ahorros, Ayuntamiento de Covarrubias etc., su colaboración y buen hacer. Pero hay otros aspectos que merecen nuestra atención, pues dejaron de aparecer en su momento en las distintas crónicas, que se desarrollaron.

Por ejemplo: el día que actuaron los distintos grupos de música castellana, que tuvieron gran audiencia, terminó el festival subiendo todos juntos al estrado para cantar el himno a Burgos y a Castilla. El público los recibió con tal entusiasmo, que aquello se convirtió en un gran orfeón para, cogidos de las manos, vibrar de auténtico espíritu castellano.

La obra teatral, «Los Comenidos», interpretada por los alumnos del grupo escolar tuvo tal éxito de asistencia, que el director escribió en el tablón de anuncios: Por haberse agotado las entradas, se repetirá a las 11 de la noche. A esta figura se le llama reposición.

El 22, tuvo lugar el clásico concierto de Francis Chapelet, que cada año adquiere mayores proporciones de asistencia. Muchos jóvenes hubieron de sentarse en el «santo suelo», por lo que alguien hizo esta frase: La música anda por los aires y los oyentes por el suelo. ¡Contrastes!

Por la noche, el Orfeón Arpegge, que se llevó calurosas ovaciones por su buen hacer, queremos decir cantar, se presentó con tal variedad de vestimentas de época, que cambiaron hasta tres veces, que al final no sabíamos qué alabar más, si su magnífica ejecución musical o el extraordinario desfile de modelitos, con que nos obsequiaron.

Einar Jensen, el periodista noruego no estaba de buen humor por no haber encontrado colocada la exposición de monumentos de Noruega como él esperaba; pero quedó perplejo cuando, a la hora de la inauguración, todo estaba en su sitio y en perfecto orden; el mismo comentaba: Los españoles sois estupendos por la capacidad de inventiva y reacción y alguien apostillaba: listillos que somos.

Ese día por la noche, se representaba la historia de Covarrubias y, en el descanso del ensayo general, un par de «obispos» de la escena, vecinos de la villa, se fueron, con capisayos y todo, a tomarse un refresco donde Galin, y como por aquí, no falta inventiva y buen humor, hicieron su número, ante el estupor y admiración de cuantos estaban en el bar, que, sin conocerlos no salían de su asombro por el merecido refrigerio que se estaban tomando tan dignísimas personalidades.

El 24 era el día grande por excelencia del milenario. Para la misa se había pedido a la embajada una biblia en noruego, pero el Sr. Embajador nos confesó, con cierto pesar, que en la sede diplomática no pudo encontrar ninguna. Nosotros le replicamos que presentaríamos una enérgica protesta ante la comisión de derechos religiosos de las Naciones Unidas, lo cual

no dejó de hacerle mucha gracia al Sr. Jakobsen. Al fin tuvimos una que se trajo una buena noruega y pudimos oír al alcalde de Tonsberg, leyendo a S. Pablo, dentro de la misa, que presidía el Sr. Arzobispo.

Otro detalle curioso fue el pequeño mano a mano que mantuvieron las bandas municipales de Tonsberg y Miranda. Al descubrir la estatua de la Princesa, aquella interpretó el himno a Noruega, la mirandesa la marcha real; pero, como los noruegos también se sabían el himno español, arremetieron con las notas del mismo y fueron muy aplaudidos. Luego ambas fueron desojando marchas y pasodobles por las calles, coincidiendo en la plaza mayor donde se alternaban en cada pieza, aplaudiéndose mutuamente. ¡Bonito gesto! Lo que más hay que destacar fue la buena hermandad entre la colonia noruega y vecinos de Covarrubias, desde este momento pueblos hermanos. Se les obsequió con cerezas, recuerdos y hasta se les llevó a hacer un recorrido por las bodegas; y, cuando la Orquesta Alarcía inició los compases de la «rueda

chospona», las mozas de Covarrubias se lanzaron a por los rubios huéspedes nórdicos, que tuvieron que salir al ruedo. Al alcalde de la villa y la alcaldesa de Tonsberg no se perdieron ni un sólo balle y los demás, para que cundiera el ejemplo hicieron lo mismo.

En fin, todo terminó con total satisfacción. Los visitantes nos preguntan toda clase de detalles mientras siguen visitando la exposición noruega y esa otra tan interesante de pintura que nuestro buen paisano Fidel Cámara Vega ha querido colgar en las naves del claustro, compuesta por una veintena de bellos bodegones y otros paisajes racheles. La misma es de una exquisita calidad, siendo admirada por los de aquí y los de afuera.

Otro atractivo fundamental es la estatua de Cristina de Noruega que comienza a ser objeto de las cámaras de fotografía y el órgano, para no enmohecerse volver a sonar el próximo sábado a las siete y media de la tarde de la mano de esa loven y magnífica organista burgalesa, que se llama Lucía Riaño y de momento, esto es todo.

RACHEL

## Lea Vd. siempre Diario de Burgos

### COMERCIO TEXTIL Y DE CONFECCION

#### PRECISA

PARA SU INCORPORACION INMEDIATA

### JEFE CONTABILIDAD

#### DOMINANDO:

Contabilidad general, seguros sociales, nóminas, correspondencia, etc., etc.

Interesados dirigirse al número 6.383. Oficina de Empleo. C/ Ampliación Polígono Docente, s/n. BURGOS.

(SEAF/PP. 6.383)

### Guía médica

#### S. IÑIGO

##### OCULISTA

C/ San Calvo, 17, 1.º. Tlf. 20992

#### Jesús Llorente

ESPECIALISTA EN NIÑOS RAYOS X

Pediatría y Puericultura  
Consulta de 1 a 2  
Avenida del Cid, 3.4.º A.  
Teléfono 201594

#### L. MATA DIEGO

##### PODOLOGO

##### ORTOPEDIA DEL PIE

Avenida del Cid, 46, 1.º.  
De 12 a 2 y de 4,30 a 8.  
Teléfono 227297

#### V. Ojeda Carcedo

##### APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION

##### METABOLIMETRIA

Análisis clínicos — Rayos X  
Consulta, de 10 a 1 y 4 a 6  
Victoria, 20, 2.º

Teléfonos: 203667 y 218966

#### I. LOPEZ SAIZ

##### NEURO PSIQUIATRIA

Consulta, de 12,30 a 2  
Plaza de Santo Domingo de Guzmán, 5, 1.º  
Teléfono 203478

#### DR. BAÑUELOS

##### OCULISTA

Plaza Mayor, 2. — Tlf. 201060

## RUBIÑAN SERA INTERVENIDO HOY EN BARCELONA DE LA LESION SUFRIDA EN LA CAMPAÑA PASADA

### Despedida de Garrido de nuestra ciudad

A primeras horas de la tarde de ayer, el ex-jugador del Burgos, Garrido, ofreció una comida de despedida de Burgos. Junto con el anfitrión y su señora, tomaron asiento el presidente, don José María Quintano y señora, así como su compañero Fernando Aguilera y señora, junto con directivos, empleados del Club, representantes



GARRIDO

tes de los medios informativos y amigos. A los postres y a la hora de los brindis, Garrido pronunció unas breves palabras para manifestar su satisfacción por los cuatro años pasados en Burgos, durante los cuales —dijo— había aprendido no pocas cosas en el orden deportivo y humano. Expresó su gratitud a los que en este momento de las despedidas le rodeaban, así como a la afición en general, brindando porque al equipo, en esta temporada que estaba próxima a comenzar le rodaran bien las cosas y consiguiera su objetivo de consolidar la permanencia en la División de Honor.

Correspondió el presidente del Club, Sr. Quintano Vadillo, formulando su deseo porque en esta temporada que iba a comenzar todo le rodara bien y fuera en beneficio del jugador y de su familia. Subrayó que aquí Garrido había cumplido una etapa importante por vicisitudes de la vida y de la propia marcha de la Sociedad, hay hombres que tienen que irse y otros venir. Manifestó que tanto él personalmente, como la propia Junta, estaban muy satisfechos de los cuatro años jugados por Garrido en el Burgos, pues si había habido períodos en que las cosas no habían discurrido tan bien como otros, lo innegable es que Garrido había sido hombre importante en la vida deportiva del Club en el curso de su última etapa. Como expresión de reconocimiento a su labor, procedió a imponerle la Insignia de oro del Burgos acto que fue subrayado con cariñosos aplausos de los asistentes.

Como complemento de lo anterior, señalemos que Florencio Garrido llegó ayer a nuestra ciudad, después de haber realizado la concentración de preparación con el Levante —su nuevo equipo— a fin de normalizar diversos aspectos y pertenencias que le siguen ligando a nuestra ciudad. Aprovechó esta circunstancia para despedirse de Burgos y del Burgos y a media tarde emprendió viaje de regreso hacia Valencia.

### HOY SERA OPERADO RUBIÑAN

Una vez cumplido este acto del que hemos dejado debida constancia, el Sr. Quintano Vadillo dio cuenta a los cronistas deportivos de que hoy miércoles, Rubiñán sería sometido a intervención quirúrgica, en Barcelona.

Según es sabido, Rubiñán sufrió una grave lesión en la pasada temporada, en la cuarta jornada y en partido disputado frente al Español, que le produjo fractura de peroné. En aquella ocasión no fue operado, sino que solamente se le unió la rotura, que soldó bien. Tanto es así que el jugador reapareció posteriormente y jugó de forma regular, hasta la jornada final, en que se consideró la necesidad de darle un descanso, pues acusaba algunas molestias.

Ahora, al reanudarse la preparación, Rubiñán inició los entrenamientos; pero se ha advertido que seguía adoleciendo de ciertos problemas que le impedían rendir normalmente al cien por cien. Por consiguiente, junto con el Dr. Villa y los Dres. Cabot y González Adrio, se ha mantenido una correspondiente consulta y se ha estimado conveniente proceder a efectuar la intervención quirúrgica.

Esta será llevada a efecto en el día de hoy, en la clínica de la Sagrada Familia, por el Dr. González Adrio, que es quien ha operado últimamente a Neeskens y a Cruyff. La intervención que le será practicada afecta a la limpieza de exostosis y calcificación articulares y extracción de cola de astrágo. Todo esto, traducido a lenguaje llano y vulgar, es que últimamente se le habían producido unas ciertas rebabas en la articulación que le causaban molestias y le impedían rendir normalmente. A la vista de es-



RUBIÑAN

ta situación, se ha resuelto intervenir.

Se estima que tiene todas las posibilidades de recuperación, si bien lo previsto es que deberá permanecer escayolado cuarenta días y precisará otros 45 de recuperación. Por tanto habrá de ser baja durante unos tres meses.

### A LA BUSQUEDA DE RIVAL PARA EL SABADO

Arsenio prosigue su campaña de preparación y dentro de ésta, desea disputar un partido cada semana, tras el celebrado en Baracaldo. A tal fin, ayer se efectuaron diversas gestiones para concertar algún encuentro para el sábado próximo a alguna de las localidades próximas. Sin embargo, parece ser que los clubs con los que se estableció contacto, tenían la fecha comprometida o bien el campo no se hallaba en condiciones adecuadas de ser utilizado.

No obstante, las gestiones continúan y hoy se sabrá si es posible o no realizar alguna visita el sábado próximo y quién puede ser el rival.

ARQUERO

## COMENZO LA SEPTIMA PARTIDA DEL MUNDIAL DE AJEDREZ

### Incidente por la presencia de un parasicólogo

Baguio, Filipinas (Por Silvano Molinas, para Efe). La séptima partida del «match» por el título mundial de ajedrez, se inició esta tarde en Baguio. El desafiante, Víctor Korchnoi, con blancas, comenzó el juego con P4D, que el campeón mundial, Anatoly Karpov, respondió con la defensa Nimzowich.

El desarrollo del juego es el siguiente:

Blancas: V. Korchnoi. Negras: A. Karpov.

1, P4D, C3AR — 2, P4AD, P3R — 3, C3AD, A5C (defensa Nimzowich, planteada por tercera vez en el «match» y que es una de las líneas preferidas por el campeón mundial) — 4, P3R 0-0 — 5, A3D, P4AD — 6, P5D (una sorpresa, evidente fruto de los estudios de laboratorio del equipo de Korchnoi, que se aleja de las variantes normales del blanco en esta estructura) — 6, P4CD (entrega de un peón para lograr un rápido dominio central) — 7, PDXP PARXP — 8, A2C — 9, C3A, P4D — 10, 0-0, CD2D — 11, C2R, D1R — 12, C8C, P4R — 13, A5A, P3C — 14, A3T, P3TD — 15, C5O, PXP (entrega de calidad para conquistar mayor territorio, dominar poderosamente el centro con la falange de peones y dar fuerte actividad a limpezas) — 16, C6R, P5A — 17, A2D, A4A — 18, C7A, D2R — 19, CXT, TXC — 20, P3TD, C3C — 21, D2A, A1A — 22, AXA, TXA — 23, A5T, C3C-2D — 24, D2D, A3D — 25, A4C, C4A (para no cambiar el alfil, que es una pieza valiosa en este tipo de esquemas) — 26, AXC, AXA — 27, R1T, D3D (amenaza del avance del peón dama) — 28, TD1D, R1T — 29, D2A, D3R (los dos jugadores se encuentran ahora con escaso tiempo para cumplir las cuarenta jugadas) — 30, C2R, D3A — 31, P3T, T1R — 32, P4CD, A3C — 33, D2D, R1C — 34, TR1R, R2A — 35, D2A, P5D — 36, C3C, T1D — 37, PXP, PXP — 38, D2R, P6D — 39, D6T, P6A — 40, C4R, CXC — 41, DXP, jaque, R1A y el juego se suspendió para ser proseguido mañana.

La posición esta ganada para Karpov, siempre y cuando Korchnoi no encuentre una variante de jaque perpetuo. El desafiante puede recuperar el caballo pero entonces los dos peones en sexta deciden el juego.

La posición esta ganada para Karpov, siempre y cuando Korchnoi no encuentre una variante de jaque perpetuo. El desafiante puede recuperar el caballo pero entonces los dos peones en sexta deciden el juego.

### INCIDENTE

Baguio, Filipinas (Efe). — La presencia del parasicólogo soviético Vladimir Zuhkar en la platea del salón en donde se juega, en Baguio, el match por el campeonato mundial de ajedrez, ha ocasionado hoy un serio incidente.

El ex-soviético Víctor Korchnoi, que está disputando el título al campeón mundial Anatoly Karpov presentó una protesta al árbitro del encuentro, Lothar Schmidt, minutos después de haber iniciado la séptima partida. El desafiante afirma que Zuhkar es un notorio practicante del hipnotismo y que, desde una platea está actuando para perturbarle en su concentración mental.

Korchnoi solicitó del árbitro Schmidt de Alemania Federal, que desalojara de

la sala a Zuhkar quien, por otra parte, es miembro oficial del equipo soviético.

Schmidt recordó que Zuhkar, que en las primeras partidas se ubicaba en las primeras filas, ahora, por solicitud del árbitro, se instaló en la parte trasera del salón, a más de treinta metros del escenario.

Finalmente se informó que una comisión especial tratará esta noche la denuncia de Víctor Korchnoi para adoptar una resolución definitiva.

## Disminuido físico intentará ascender al monte Fuji

Shizuoka (Japón) (Efe). — Un disminuido físico nipón ha iniciado hoy el ascenso del monte Fuji, en una silla de ruedas.

El hombre, de 37 años de edad, paralítico de la cintura a los pies, acompañado de un grupo de veinte personas y utilizando una silla de ruedas, especialmente equipada con un motor hidráulico de poca potencia, comenzó el ascenso del Fuji, de 3.775 metros de altura, la más elevada cima del Japón.

El esforzado japonés espera coronar su empresa el próximo sábado.

Conductor: toma la carretera pero no te la apropiés con tu imprudencia.

## El Boca Juniors, campeón Intercontinental de fútbol

### Venció al Borussia por tres a cero

Karlsruhe (Alemania Federal) (Efe). — El conjunto argentino Boca Juniors se ha proclamado campeón de la Copa Intercontinental de fútbol, al derrotar por tres tantos a cero al conjunto alemán Borussia Moenchengladbach, en partido disputado hoy en esta ciudad.

Al descanso se llegó con el mismo resultado.

En el encuentro de ida, disputado el pasado 22 de Marzo, ambos conjuntos empataron a dos tantos, por lo que la eliminatoria finalizó con 5 a 2 favorable al conjunto argentino.

El encuentro, al que asistieron 40.000 espectadores, fue de dominio del equipo sudamericano, si bien en la segunda par-

te, y ya con el resultado en contra, los alemanes atacaron más el marco defendido por Cassi, pero la defensa argentina, muy bien organizada, impidió que los delanteros del Borussia inauguraran el marcador.

### VICTORIA DEL ZARAGOZA EN SOFIA

Sofía (Bulgaria) (Efe). — El Real Zaragoza derrotó por dos goles a uno al conjunto búlgaro CSKA, en partido amistoso disputado hoy en esta capital.

Los tantos del conjunto mañ fueron conseguidos por Arrúa y Amorruut, mientras que el gol búlgaro lo anotó Atanasovgm Jam.

## INGLATERRA PROHIBE LA IMPORTACION DE FUTBOLISTAS

Londres (Efe). — La importación de jugadores extranjeros por los clubs británicos ha sido temporalmente prohibida por el Gobierno Inglés.

Osvaldo Ardiles y Ricardo Villa, argentinos fichados por el Tottenham Hospurs, recibirán permisos de trabajo, así como el también argentino del Sheffield, Alejandro Sabella, aun-

que no será concedido ningún permiso más, mientras duren las conversaciones entre el Ministerio de Trabajo y las autoridades futbolísticas.

El Manchester United esperaba contratar en los próximos días al polaco Kazimierz Deyna y el Southampton a los yugoslavos Golac y Lorino.

No digas que el Mundo tiene que ser mejor. Hazlo Ingreso en Cruz Roja.

Lea Vd. siempre DIARIO DE BURGOS



## mercado nacional de ocasión

Nuestro Mercado Nacional de Ocasión le ofrece siempre "oportunidades de confianza": coches revisados y puestos a punto. Esta semana le hacemos una oferta especial. Venga a vernos con toda confianza.

### OFERTA DE LA SEMANA

COCHE	AÑO	ENTRADA
Renault 5	1974	109.000
Seat 127	1973	84.000
Citroen G8 F	1976	95.000
Renault 12 F	1975	142.000

SABADOS ABIERTO TODO EL DIA



**AUTOVICAN, S. A.**  
CONCESIONARIO RENAULT  
Alcalde Martín Cobos, s/n.

Tras la reunión de los representantes

## LOS FUTBOLISTAS DECIDIRAN SI VAN DEFINITIVAMENTE A LA HUELGA

Tal decisión podría afectar sólo a la primera jornada o ser indefinida

Madrid (Colpisa). — Los futbolistas españoles decidirán el próximo día 10 si realizan la huelga que se está anunciando para el día 3 de Septiembre, fecha en la que está establecido el comienzo del Campeonato Nacional de Liga. La Asociación de futbolistas españoles, ante una decisión de esta importancia, ha creído conveniente que sean los representantes de los jugadores los que indiquen el camino a seguir.

Las causas que han motivado este anuncio de huelga por parte de los jugadores españoles estriban, según la AFE, en la política dilatoria de la Federación Española para intentar re-

solver los problemas que tienen planteados los futbolistas. En este terreno casi nada ha conseguido la AFE desde su fundación a pesar del empeño puesto por su parte.

El ministro del Deporte, Pío Cabanillas, recomendó en el pasado mes de Marzo a la FEF y a la AFE que empezaran a negociar. Se creó entonces una comisión mixta que nada resolvió después de tres meses de reuniones. La AFE se siente molesta con la postura federativa. La Asociación de futbolistas presenta demanda de conflicto colectivo en el mes de Mayo, en donde en trece puntos expone las reivindicaciones de sus afi-

llados. Después de alguna demora se reúnen en el Ministerio de Trabajo la FEF y los clubs, por una parte, y la AFE, por otra, el día 6 de Julio. Se llega a un acuerdo en los ocho primeros. Pero no así en los restantes, los más importantes, relativos al derecho de retención, a la opción del jugador a oponerse a la prórroga del contrato a los porcentajes a cobrar por el futbolista en caso de cesión o traspaso. La FEF y los clubs estiman que estos cinco puntos hay que tratarlos más detenidamente. Para ello se acuerda iniciar las conversaciones entre el 22 de Julio y el 22 de Agosto. Pero Porta dice que los presidentes de los clubs son amateurs, que deben gozar de sus vacaciones, y que las reuniones por medio de una comisión mixta no se pueden iniciar hasta el mes de Septiembre. La AFE dice que está harta y que sólo le queda el camino de la huelga.

Para el próximo día 10 están citados en Madrid los capitanes representantes de todos los equipos de categoría nacional. Los dirigentes de la AFE les explicarán todas las gestiones realizadas por la asociación y los escasos frutos conseguidos.

Ante ello, se planteará el tema de la huelga, que los representantes de los clubs votarán de forma secreta y cada club con un voto. Se planteará el tema, en el caso de que se decida ir a la huelga, de si ésta es sólo para la primera jornada de Liga o bien de forma indefinida hasta que se resuelvan sus problemas. En caso de huelga la AFE lo comunicará con suficiente antelación para que tenga carácter legal.

## Importantes acuerdos del Consejo de la Federación de Atletismo

Designación de selecciones femenina y masculina

Los atletas ingleses contra las compañías tabaqueras

Madrid (Efe). — El Consejo directivo de la Real Federación Española de Atletismo tomó, en su última reunión, entre otros, los siguientes acuerdos:

Ratificar por unanimidad el acuerdo de su comisión ejecutiva y, por tanto, al no aceptar en su día el Consejo Superior de Deportes los siete puntos propuestos en relación con el atletismo escolar, se ha tomado la decisión de no reconocer la existencia de ningún organismo como intermediario. El Consejo directivo de la R. F. E. A., consciente de la importancia del atletismo de promoción, elaborará un plan definitivo para su desarrollo y presentará un presupuesto para su realización al Consejo Superior de Deportes.

Solicitar de la comisión de subvenciones un estudio detallado del rendimiento, durante la presente temporada, de las distintas Federaciones provinciales, al objeto de posibles modificaciones en el baremo económico de las mismas.

Encomendar a la comisión de becas una nueva reestructuración, en cuanto a la ayuda a atletas, acordándose en el futuro que las mismas sean elevadas y concedidas a atletas de auténtica élite y, por tanto, a un número más reducido de ellos.

Se estudió la programación internacional para 1979, por el director de Atletismo nacional.

Se acordó, durante el año 1979, la disputa del campeonato de España de cross en Vich, de pista cubierta en Oviedo y de gran fondo en La Toja.

Se acordó convocar elecciones para un miembro del Consejo, de elección por las provinciales, al haberse producido una vacante en aquel.

Se acordó que, de seguir manteniendo el Consejo Superior de Deportes su postura de que la Federación no intervenga en la construcción de instalaciones, se suprima la comisión de instalaciones, por no ser necesaria.

Se acordó solicitar al alcalde de Madrid la construcción de un estadio de categoría internacional para el atletismo, por entender que una ciudad como Madrid, con cuatro millones de habitantes, debería tenerlo hace mucho tiempo. Finalmente se acordó que a los campeonatos de Europa de Praga irán solamente los atletas que hayan hecho la mínima, que estén en forma óptima y que, a través de su actividad durante el año, hayan demostrado con su comportamiento que son dignos de representar a España en tan gran acontecimiento atlético.

4 x 100 m. l.: Ibáñez, Sarría, Lloveras y Arnau.  
4 x 100 m. l.: Peris, Iritia, Sarría y Arnau.  
La selección femenina será: 100 m. l.: Dolores Vives y Olga Martorell; 200 m. l.: Montserrat Pujol y Ela Cifuentes; 400 m. l.: Rosa Colorado y Gloria Pujol; 800 m. l.: Rosa Ochandiano y Encarnación Escudero; 1.500 m. l.: Carmen Valero y Mercedes Calleja; 3.000 m. l.: Pilar Fernández e Iciar Martínez; 400 m. v.: María José Martínez y Mavi Emparán; 400 m. v.: Rosa Colorado y Ana Pérez.

Altura: Isabel Mozón y Asunción Morte; longitud: María José Martínez y Amanda Naval; jabalina: Natividad Vizcaino y María Teresa Pasaban; peso: Ana María Molino y Encarnación Gampus; disco: Encarnación Gampus y Carmen García Borda.

Relevos 4 x 100 m. l.: Vives, Cifuentes, Valdor y Martorell y relevos 4 x 400 m. l.: Contreras, Polo, Pujol y Colorado.

EL «IAC», CONTRA LAS COMPAÑIAS DE TABACO

Londres (Efe). — El Club Internacional de Atletas de Gran Bretaña (IAC) insertó hoy un anuncio de media página en el diario «Times» condenando el patrocinio deportivo por parte de una importante compañía de tabaco.

La IAC, representante de la mayoría de los más destacados atletas británicos condenó la propaganda de la «State Express of London Challenge» que ha ofrecido 25.000 libras esterlinas a la fundación para la ayuda al deporte por una victoria británica en los campeonatos de Europa de atletismo, que se disputarán a finales del presente mes, y 50.000 si consiguen dos.

En el anuncio, la IAC indica que la aceptación de tal promoción representaría una traición no sólo al atletismo sino a los esfuerzos realizados por varias organizaciones «para disminuir la acción nociva del tabaco».

### SELECCIONES NACIONALES

Madrid (Efe). — La Real Federación Española de Atletismo dio a conocer hoy la selección masculina senior para el encuentro Italia - Polonia - España, en Venecia y el Portugal-Grecia - España, de femenino, en Lisboa, ambos los días 5 y 6 de Agosto.

La selección masculina estará formada así:

100 m. l.: Ibáñez y Carbonell; 200 m. l.: Sarría y Arnau; 400 m. l.: Iritia y López Peris; 800 m. l.: Paez y Bailbé; 1.500 m. l.: Abascal y Carballo; 5.000 m.: Cerrada y Llorente; 10.000 m.: Prieto y Perau; 110 m. v.: Maracho y Lloveras; 400 m. v.: Alonso Valero y Casabona; 3.000 m. o.: Campos y Ramón.

Altura: Cabrejas y Carrasco; longitud: Solanas y Blanquer; pértiga: Oriol y Alonso; triple: Cid y Santamaría; peso: Vara y Martín; disco: Garrachón y Uriondo; jabalina: Julián y Cánovas; martillo: Cortezón y Fibla.

### BALONCESTO

## El ex-madridista Coughran refuerzo del Perugia-Roma

Roma (Efe). — Concluidas a medianoche de ayer las operaciones de fichaje en el baloncesto italiano, los equipos principales han renovado moderadamente sus cuadros de cara a la temporada próxima. Pero algunos de ellos se hallan todavía sin casa patrocinadora.

En el reajuste de cuadros, uno de los clubs de Primera División que más se ha reforzado es el Perugia Roma, que entre sus nuevos fichajes, cuenta con el ex-madridista John Coughran cuya adquisición es considerada hoy por el diario deportivo romano «Corriere dello Sport» como un auténtico acierto.

Por otra parte, los dos equipos de mayor historial en el baloncesto italiano se han quedado sin casa patrocinadora y parecen tener dificultades para encontrarla. Se trata de la ex-Mobil Girgi, antes Ignis de Varese y el ex-Cinzano, antes Innocenti, antes Simmenthal, de Milán.

### SE RUEGA

a la persona que pueda facilitar algún dato sobre el accidente ocurrido entre un G-S-Familiar, color marrón oscuro y un R-8, color verde, el día 27 de Julio, a las 3.15 de la tarde en la calle Vitoria, frente a Talleres Barrios, llame al Telf. 22 41 68.

### POR LOS APLAZAMIENTOS

## Graves acusaciones contra el promotor de boxeo Berrocal

Milán (Italia) (Efe). — El promotor español, Martín Berrocal, es hoy el centro de numerosas críticas y ataques, por parte de la Prensa Italiana y del manager Antonio Mariani, que dirige al

campeón europeo de los ligeros juniors, Natale Vezzoli.

La polémica nació, por los nuevos cambios de sede y de fecha —el cuarto, según Mariani— de la pelea por el título europeo de la categoría entre Vezzoli y el aspirante español Isidoro Cabeza, que debería ahora disputarse según las últimas informaciones, en Lepe (Huelva), el once de Agosto.

«No es posible que el boxeo siga en manos de personas que no tienen un mínimo de responsabilidad», manifestó hoy Mariani, agregando: «Y lo peor de todo es que las autoridades del boxeo italiano no hacen nada para proteger la suerte de Vezzoli».

Según el manager, su pupilo «está totalmente desorientado, pues no sabe dónde ni cuándo combatirá, y no puede entrenar con la necesaria continuidad y calma, lo que implica darle una enorme ventaja a Cabeza».

Mariani, envió ayer un telegrama a Berrocal y trató de tomar contacto con el organizador español telefónicamente, pero —según sus propias declaraciones— «todo ha sido hasta ahora inútil».

### TENIS

## Triunfo de Orantes y derrota de Higuera

North Conway (Efe). — El español Manuel Orantes derrotó al norteamericano Larry Gottfried en la primera jornada, disputada ayer, correspondiente al torneo internacional de tenis de North Conway.

Orantes se impuso a su rival en dos sets, por 6-1 y 6-1.

Por otra parte, José Higuera cayó derrotado en la primera jornada del torneo de tenis internacional de North Conway, disputada ayer, ante el norteamericano Gene Mayer por 7-6 y 7-6.

## Instalaciones deportivas en Miranda de Ebro

Concurso para construir nueve pistas de tenis y dos polideportivas

Aunque no con el ritmo y cantidad deseadas, últimamente están saliendo adelante varias de las obras deportivas proyectadas en nuestra provincia.

Así tenemos que en el día de hoy y en este mismo periódico se anuncia por el Ayuntamiento de Miranda de Ebro el concurso-subasta proceder a la construcción de nueve pistas de tenis y dos polideportivas, con un presupuesto global de 15.874.980 pesetas.

El plazo de ejecución para estos trabajos aparece señalado en tres meses y medio, por lo que de cumplirse, sin contratiempos, el plazo de adjudicación y los demás trámites, se comprende que Miranda podrá constar con esas interesantes instalaciones para primeros del próximo año.

Lea Vd. siempre

Diario de Burgos

SOLO VD. CONOCE  
EL COMPROMISO QUE  
AUTOMOVILES  
DUCAR

ADQUIERE AL

VENDERLE UN VEHICULO  
DE AUTENTICA OCASION

LE VENDEMOS TODAS MARCAS Y  
ADEMAS LE AUTOFINANCIAMOS EL  
PLAZO MAS COMODO. VISITE NUESTRA  
NUEVA EXPOSICION, EN  
ARZOBISPO DE CASTRO, 7  
(GAMONAL)

Ni Zatopek lo había logrado

## HENRY RONO: UN FENOMENO

### Acaba de pulverizar la marca mundial de los 10.000 metros

- ◇ Es el primer atleta que ostenta los tres récords de las distancias largas de medio fondo
- ◇ Se le considera uno de los grandes favoritos con vistas a la Olimpiada de Moscú

Por Jean PILARE

El keniano Henry Rono acaba de pulverizar el récord mundial de los 10.000 metros, mejorando la marca de su compatriota Kimobwa en ocho segundos (27'22"5 contra 27'30"5).

Verdadera hazaña, que le permite colocarse a la par de los mejores corredores de medio fondo de la historia. Tanto más cuanto que este nuevo éxito ha sucedido este año a otros dos récords del mundo obtenidos por el atleta africano: el de los 5.000 m., en 13'8"4, y el de los 3.000 «steeple», en 8'5"4.

#### UN GLORIOSO HISTORIAL

Además, Rono es también el primer atleta que posee los tres récords de largas distancias del medio fondo, cosa que ninguno de sus distinguidos predecesores había podido obtener; ni Zatopek, ni Kuts, ni Viren ni el famoso australiano Clarke, entre otros.

Esta marca de los diez mil metros pertenecía, como hemos dicho, al también Kimobwa, que batió en 1977 el récord que ostentaba el británico Bedford desde 1973.

En 1904, otro inglés, Shrubbs fue el primero que se inscribió en el historial de esta prueba, con 31'2"4. Siete años después, un francés, Jean Bouin, mejoró el récord (30'58"8) y luego vino la época finlandesa. En efecto, entre 1921 y 1944, el récord mundial estuvo en manos de los finlandeses Nurmi, Ritola, Salminen, Mee-ki y Heino.

Un húngaro, Iharos, y un soviético Kutz, pusieron fin en aquella fecha al reinado del famoso checo. A éstos siguió otro soviético, Bolotnikov, que resistió hasta 1963, fecha en la que hizo su aparición el australiano Clarke, que mantuvo su hegemonía hasta 1972.

#### GRAN FAVORITO

Tras de él, llegó el finlandés Viren, luego el inglés Redford en 1973, el keniano Kimobwa en 1977 y por último Rono, que será sin duda en los Juegos Olímpicos de Moscú uno de los grandes favoritos en esta disciplina del medio fondo.

Desde 1904 el récord mundial progresó en 3'39"9. (Fiel - Servicios Especiales EFE - AFP).



Henry Rono, el campeón de las competiciones pedestres de medio fondo. — (Foto EFE-FIEL)

## HOY, LOS CAMPEONATOS PROVINCIALES DE NATACION

En las magníficas instalaciones del complejo municipal de piscinas, esta tarde se celebrarán los campeonatos provinciales de natación en los que intervendrán los nadadores y nadadoras pertenecientes a los clubs Ciudad Deportiva y Marvi.

A las ocho de la tarde darán comienzo las pruebas, estando sujetas a la siguiente programación: 100 metros libres, 100 metros braza, 100 metros espalda, 100 metros mariposa, 400 metros libres masculinos y 400 metros libres femeninos.

Para mañana, y a la misma hora, están programadas las pruebas de fondo en las que los nadadores y nadadoras tendrán que participar en 800 metros libres y 1.500 metros, también libres.

Del resultado que se obtengan en estos campeonatos se hará la selección que se desplazará a Logroño, próximamente, para participar en los campeonatos regionales que, como los buenos aficionados a la natación saben, participan los clubs de Soria y Logroño.

Poco a poco, trabajando callada y eficazmente, los clubs de natación de nuestra ciudad están llevando a cabo su abnegada preparación. Muchas horas de entrenamiento, muchos metros de piscina recorridos, mucho sacrificio empleado, pero todo ello dado por bueno para que los resultados que se vayan obteniendo sean superiores a los de la temporada anterior, en la dura lucha que todos tienen emprendida con el cronómetro.

Así pues, todos los amantes de la natación saben que tienen una cita importante hoy y mañana en la piscina municipal para poder disfrutar con las pruebas que se van a desarrollar.

## AVISO

A los propietarios que hayan comprado plaza de garaje a Construcciones PARA, en Arzobispo de Castro, 15, se les convoca para asunto de gran interés, en BAR DOGO, Vitoria, 200 (Gamonal), el sábado, a las 5 de la tarde.

## Fútbol español, según los clubs piloto

(Comentario de Antonio VALENCIA)

Madrid (Colpisa). — El nuevo presidente del Real Madrid, Luis de Carlos, que parece ser persona fiel y discreta, ha declarado que el estado económico del Club de cuya dirección suprema se ha hecho cargo es, literalmente, «catastrófico», lo cual explica (y más tratándose de personas que hasta la fecha ejercía el cargo de tesorero de la entidad futbolística en cuestión) las presiones consensuales que se han ejercido para que tal situación, que es una bomba de dinamita, no explote en una elección abierta, cuyas consecuencias alcanzarían a ciertas figuras míticas y desaparecidas y tanto o más a algunas supervivientes de lo que podríamos llamar el fascismo madridista de treinta años atrás, más o menos canastero, que aspiran a hallar nueva vida dentro del consenso deportivo actual, realizando lo que los italianos llamarían «rifarsi una nuova virginita» a costa del gran alhuguí futbolístico — político del mundial. Bueno, es de suponer que para el Real Madrid ha comenzado (y ojalá que su ejemplo sea tan contagioso para la sanidad general del fútbol como lo fue desgraciadamente en tiempos la actitud triunfalista opuesta) la época de la seriedad y la austeridad, si bien con el aire de reforma y no de ruptura que se postula.

Al mismo tiempo, el presidente del F.C. Barcelona, José Luis Núñez, ha anunciado que en números redondos el déficit de su club alcanza a mil millones de Ptas. Los adictos lo han amenguado aduciendo a que el activo del club alcanza a tanto o más, pero sin hacer constar que para equilibrar en la práctica activo y pasivo haría falta que el Club quedase reducido a la cabecera, liquidando sus más caros jugadores y jugando sus partidos en solares. Porque hay algo que a menudo se olvida en estos casos y es que para utilizar lo que se llama el activo de los clubs, sería preciso que éste realizase el «hara-kiri», reducido a la categoría regional, que a lo mejor se llamaría primera K, según la técnica bombástica de las reformas nominales del Sr. Porta. Hubo un tiempo — Franco reinante — en que la liquidación del activo de un club era factible y así lo realizó el Barcelona (como otros clubs en España) liquidando a precio de solar para construcción sus antiguos terrenos deportivos y trasladándose a otros nuevos, es decir, comprando en metros baratos y vendiendo en palmas caras, poniendo a favor del club a la respetable dama (tan mal conceptualizada en «el capital» de Karl Marx) que se llama la plusvalía siempre fichada por el capitalismo. Al del fútbol le ha salido más útil y rentable que Cruyff y de otra manera, recuerden en dónde se

fundieron los terrenos barcelonistas de las Corts.

Por otra parte hay que reconocer que el Real Madrid, cuando sintió que su economía había sufrido una cornada mortal, trató con retraso (ya era hora que el Madrid realizase en fútbol algo con retraso) de vender para la construcción su estadio Bernabéu en favor de un estadio municipal o de una previsión anticipada para un Mundial que no sería extraño que vivificase el señor Porta al frente del Comité organizador del Mundial 82. A lo mejor el consenso para la presidencia actual del Real Madrid está ligada con esta especie de injerto de Voronoff de un proyecto antiguo destinado a blanquear de números rojos la tesorería blanca.

No hemos diseñado sino la catastrófica situación de dos economías futbolísticas las más ilustres y rentables, las más asistidas de socios y títulos, de pasiones centralitas y periféricas, de retintines de «Club señor» y de ser «más que un club». Como estarán relativamente los restantes clubs que dentro de sus más modestas economías, han jugado al mismo bingo.

El Real Madrid con la solución reformista, suave y continuista hasta donde permita la liquidación incruenta de la catástrofe: el Barcelona echando sobre sus socios — que son unos almogavares — la manera de enjugar en lo posible un gigantesco pasivo, al menos puesto en claro. La economía de los clubs restantes no variará mucho en dirección. No hay club que no deba cientos de millones y si hay uno que este año termina con superávit (dentro de lo engañoso que es este concepto limitado a un ejercicio) es el Athletic de Bilbao, que en general ha hecho juego bien opuesto a la política futbolística en uso la que ahora en lugar de la «implacable hostilidad» de principio, parece colaborar y que paradójicamente anuncia la subida del cuarenta por ciento de las cuotas de socios. Bueno, con esta relación de los clubs más ilustres representantes de los clubs españoles (que son la Federación que sostiene al señor Porta) no hacemos sino subrayar la situación del fútbol español en sus componentes y el compuesto federativo, que está esperando el Mundial como los israelitas el maná. Vale la pena?

Lea Vd. siempre

## Diario de Burgos

# COOPERMATIC

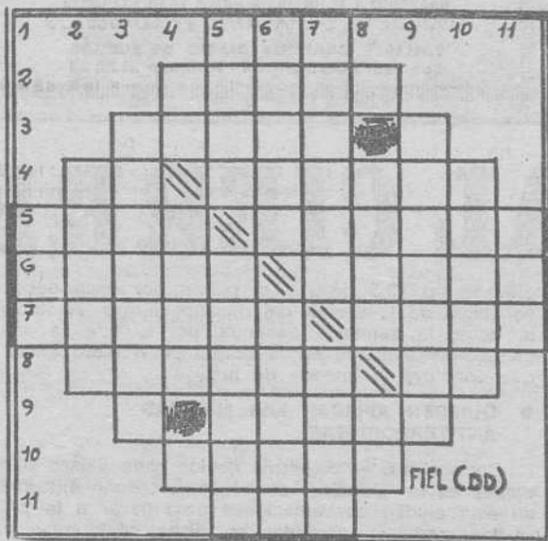
elimina las moscas de su establecimiento o industria

Instale un Coopermatic, el activador electro-automático de aerosoles que pulveriza insecticida o ambientador, a intervalos regulares, con capacidad de graduación hasta 170 m<sup>3</sup>. El insecticida especial para Coopermatic no es tóxico, puede usarse en presencia de personas y alimentos.

Coopermatic, la barrera contra las moscas

**COOPER-ZELTIA, S.A.**  
DIVISION QUIMICOS

DISTRIBUIDOR:  
D. Javier Moreno Benito  
Avda. Reyes Católicos, 55-9.ª dcha. Tel. 22 06 14  
BURGOS



## Y VA DE CUENTO...

### LA VAJILLA

Los ingleses gobiernan a Inglaterra, pero las inglesas gobiernan a los ingleses. Estos comienzan a poner cara de lástima después de conocer en qué proporción ellos participan en el fregado de la vajilla. El secreto, largo tiempo guardado, fue aireado al fin cuando un joven político regresó al Parlamento después de unas vacaciones con la piel tan curtida que suscitó la curiosidad general.

—¿Cómo está usted de bronceado? —le dijeron—. ¿Vuelve usted acaso del Sur?

—No, es la cocina la que está orientada al Sur —respondió ingenuamente el joven político—, y como soy yo el que hace la vajilla!

### LA LLAVE

El propio Argimiro nos ha contado que al salir la otra tarde de la oficina se encontró con uno de sus amigos al que no había visto hacía bastante tiempo. Y decidieron festejar el lance en un bar.

La entrevista se prolongó y Argimiro volvió a casa a las nueve y media, hora inusual para él. Llamó a la puerta del domicilio y nadie le respondió. Insistió, y como si no, ¿qué podría ocurrir? Preocupado, Argimiro rompió un cristal de una ventana y entró por la cocina que daba a patio. Inmediatamente diviso sobre la mesa un papel que decía:

«Argi, no te enfades. He ido al cine con mi hermana. La llave está bajo el felpudo».

### LA FAMILIA

En uno de esos bailes que se celebran las tardes de los domingos formaban pareja Piluca y Rosetón. Es la chica la que se arrancó:

—Hemos bailado alguna otra vez, ¿verdad?

—¿Por qué lo dices? —inquirió el muchacho.

—Porque los pisotones me son familiares —aclaró Piluca.

### EL GRAFOLOGO

El guardia de tráfico en su block de notas escribe el recibo por una sanción que acaba de imponer a un automovilista. El funcionario entrega el papeletito al conductor del vehículo, quien lo lee y, después, dice:

—No cabe duda: su escritura revela que es usted testarudo y poco comprensivo, pero no de mal carácter.

### EL MAGNETOFONO

Se había despertado una

## HORTELANO

Con pleno conocimiento del oficio, precisase para pequeña finca, 4 Kms. Valladolid. Facilitamos vivienda, luz, etc. Autobús a la puerta. Escribir con informes al apartado 680. Valladolid

SEAF/PPO. Of. Empleo. Ref. VA-2.281/78.

marcada inclinación a grabar en hilo, en cinta, en disco o en lo que sea toda clase de ruidos, diálogos, canciones, discursos y música sincopada a todo pasto.

Una prueba evidente de la difusión que alcanzó este sistema captador de lo que haga ruido la tenemos en doña Escolástica. Llegó la otra tarde a la reunión semanal con sus amigas, porque les gusta tirar de la oreja a Jorge, y les dijo:

—Chicas: Purita me ha contado tantas y tantas cosas de los Patrálvez que las he registrado en cinta magnetofónica para no olvidarme de nada. Ahora las vamos a oír.



## LAS SOVIETICAS SE REBELAN

Aunque en la URSS no existe un movimiento feminista organizado, es indudable que las mujeres rusas se han cansado de trabajar en la casa y en la oficina

Moscú (Crónica AP-FIEL Servicios Especiales EFE, por Steh Mydans, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS).

Los investigadores han comprobado la existencia de una «revuelta femenina» y un cambio en la estructura familiar, que parece evolucionar hacia el matriarcado.

Unas estadísticas alarmantes que reflejan un creciente número de divorcios, un descenso de los nacimientos y un aumento del trabajo realizado por las mujeres casadas han impulsado a los sociólogos de la URSS a buscar las razones de esta revolución.

Viktor Perevedentsev, conocido sociólogo, resume así su opinión: «Las mujeres se rebelan y con razón». El índice de divorcios, que era de 104 por mil matrimonios en 1960, pasó a 322 en 1976, es decir, un divorcio por cada tres matrimonios, aproximadamente lo mismo que en los Estados Unidos. En un 61 por cien de los casos, es la mujer la que pide la separación y, en la mayoría de los casos, no vuelve a casarse.

### DESIGUALDAD SALARIAL

En la URSS no existe un movimiento de liberación femenina organizado, ya que se supone que la Constitución y la ley les garantizan una total igualdad de derechos. Pero aunque fomen el 52 por cien de la mano de obra, las mujeres realizan en conjunto trabajos inferiores a los de los hombres y su posición social es también inferior. Por término medio, sus sueldos son un tercio menores que los de los hombres y sus pensiones de jubilación son una cuarta parte menos que las masculinas.

Esta desigualdad es una de las varias razones que se citan como causantes de los problemas familiares. Otros motivos son: las viviendas pequeñas, el trabajo excesivo de las amas de casa, el éxodo a las ciuda-

des y el hecho de que cada vez sean menos las abuelas que viven con el matrimonio y se encargan de atender a los niños.

Aunque el propio Perevedentsev menciona todas estas causas del problema en un reciente artículo afirmaba que la razón básica es el quebrantamiento del patriarcado tradicional. Hoy, decía, las mujeres reciben la misma educación que los hombres (incluso algo mejor según las estadísticas) y fuera del hogar realizan una cantidad casi igual de trabajo, hasta que se casan.

Pero «desde esta situación de igualdad, la recién casada se encuentra de pronto en una familia donde el marido y los parientes de éste esperan que asuma voluntariamente el papel de criada y se ocupe de todas las tareas domésticas».

Por término medio, el ruso tiene una semana laboral de 50 horas en tanto que su mujer, entre la oficina y la casa, trabaja 80. «Las jóvenes de hoy no quieren aceptarlo —dice—. Es corriente que el reparto de las tareas domésticas se decida mediante una batalla feroz en la que la mujer toma la ofensiva en tanto que el hombre se defiende, apoyándose en la opinión tradicional de que las labores domésticas son degradantes para el varón».

Yuri Rurukov, también sociólogo, está de acuerdo y considera que el descenso del índice de nacimientos es «la respuesta espontánea de la mujer al aumento de sus tareas».

Los resultados de una reciente encuesta realizada por el sociólogo Alexander Meliksetyan demuestran que la mayor parte de los maridos han preferido capitular ante la revolución feminista. «Noventa de los cien amas de casa interrogadas aseguraron que eran ellas las jefes de la familia y sus esposos estuvieron de acuerdo. En los otros diez casos el marido aseguró que quien mandaba era él, pero sólo una de las esposas aceptó como válida esta respuesta —dice Meliksetyan. Cuando los encuestadores preguntaron a este caballero cuáles eran sus prioridades en la vida, el hombre se volvió a su mujer para que ella le aconsejara lo que debía contestar...».

**HORIZONTALES.** — 1: Aire popular canario. — 2: Decreto de un sultán turco. — 3: Está en determinado espacio o lugar. — 4: Terminación verbal. Cantinela con que acompañan sus faenas los marineros. — 5: Hablen en público. Conjunto de cosas amontonadas. — 6: Percibimos con la vista. Natural de un país escandinavo. — 7: Agrios. Ensortije. — 8: Combinar escudos de armas. Voz para ahuyentar animales. — 9: Arbol de madera apreciada. — 10: Contiene, reprime. — 11: Piedra sagrada.

**VERTICALES.** — 1: Alga marina. — 2: Ciudad chilena. — 3: Que tiene abundancia de urea en la orina. — 4: Frijol mejicano. Tumorcillo que dificulta el juego de una articulación. — 5: Arco que ostenta los siete colores del prisma. Madre del vino. — 6: Extraer. Conocer. — 7: Caudillo militar. Batracio. — 8: Nombre árabe de varón. Símbolo del sodio. — 9: Hago grato. — 10: Especie de palma usada en tintorería. — 11: Se atreva.

### Solución al anterior:

**HORIZONTALES.** — 1: Aya. — 2: Apela. — 3: Acimo. — 4: Id. Sajaba. — 5: Oros. Saboga. — 6: Peral. Ranas. — 7: Arabes. Sita. — 8: Oseras. Ta. — 9: Ilo-ta. — 10: Idolo. — 11: Ana.

**VERTICALES.** — 1: Opa. — 2: Itero. — 3: Adorase. — 4: AC. Sabe. — 5: Apis. Lérida. — 6: Yemes. Salón. — 7: Alojar. Sola. — 8: Abas. To. — 9: Ebonita. — 10: Agata. — 11: Asa.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



### Solución al anterior:

1: Cuadro. — 2: Techo. — 3: Sillón. — 4: Jersey. — 5: Mesa. — 6: Pelo. — 7: Lámpara.

## IBERDUERO, S. A.

### DISTRIBUCION BURGOS

Teniendo que realizar trabajos de explotación en zona Burgos rural, efectuaremos, previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria, un corte en el suministro de energía eléctrica el día 6 de Agosto próximo desde las 8,15 horas hasta las 14,15 horas aproximadamente a los centros de transformación que se alimentan de la Subestación de Villalonquér.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.

■ **DON CELES** ■ **Por OLMO** ■



## Anecdótico político

### EL HORMIGUERO

Por ALARICO

#### «WILSON» TRABAJA

Madrid (Colpisa). — El ex-etarra Wilson, que consiguió el extrañamiento junto a otros compañeros antes del 15-J, se encuentra actualmente trabajando para la agencia «Euzkadi Press», que suministra noticias relacionadas con el País Vasco. Poco a poco los extrañados van incorporándose a distintos puestos de trabajo haciendo vida normal y dejando de lado sus antiguas actividades.

#### VERANEO EN LAS SEYCHELLES

El gobernador de Vizcaya, Alberto Salazar Simpson, después de los gravísimos problemas que han sacudido su provincia, ha decidido alejarse en las vacaciones lo más posible y ha escogido las islas Seychelles, cerca de Madagascar, como lugar de veraneo. Las Seychelles las puso de moda Brigitte Bardot hace una decena de años y ahora son uno de los focos de atención del turismo internacional, que acuden a sus largas playas y clima tropical.

#### CHICTE REAL

Nuestra pacata televisión nos ha sorprendido el pasado domingo con un chiste en donde el Rey Juan Carlos era el protagonista. Lo contaba Manolo de Vega y ha sido muy comentado en diversos ambientes. En Televisión Española nunca antes se había bromeado con la figura del Rey. Y mucho menos todavía con la de Franco.

#### BARBARA DIXIT

«Adolfo está pasando un mal momento, un momento difícil, pero lo está haciendo muy bien».  
Barbara Rey, conocida militante de UCD y señora ex-televisiva, asegura que seguirá participando activamente en las campañas de su partido: «Yo soy centrista por convicción». Pues, hable.

## CRONICA DEL TIEMPO

Por Mariano MEDINA

### ALGUNA PRECIPITACION DEBIL

Madrid (Colpisa).

#### SITUACION ACTUAL Y EVOLUCION PROBABLE

Las bajas presiones como ven en el mapa adjunto, se centran al Norte y al Sur de la Península, mientras que las altas, por el contrario, aparecen en el Atlántico y sobre centro Europa. La situación, por otro lado, se muestra como bastante estacionaria.

#### EL TIEMPO PARA HOY

Habrà cielo nuboso en el Cantábrico y en el Norte de Galicia, con algunas precipitaciones débiles y ocasionales. Nubosidad variable en las regiones mediterráneas, cuenca del Duero y Cordillera Central, con posibilidad —por la tarde o por la noche— de algunos chubascos, dispersos y, a veces, de origen tormentoso, preferentemente en Cataluña, Sudeste de la Península y Sistema Ibérico, nuboso en Canarias, poco nuboso en el resto de España. Los vientos de componente Norte. Las temperaturas moderadas.

#### EL TIEMPO PARA MAÑANA

No se prevén cambios importantes.

#### TEMPERATURAS A LAS 14 HORAS DE AYER

Bilbao, Valencia y Las Palmas, 22; Santander, Vitoria, Pamplona, Valladolid y Soría, 20; San Sebastián, 26; Logroño, 21; Burgos, 18; La Coruña y Avila, 19; Zaragoza, 23; Barcelona y Madrid, 25; Sevilla, 30; Málaga y Palma de Mallorca, 27.

#### TEMPERATURAS EN EL RESTO DE EUROPA

Estocolmo, 29; Copenhague, 27; Londres, 18; Bruselas y Burdeos, 21; Ginebra y Lyon, 16; Zurich, 17; París, 19; Lisboa, 22; Frankfurt y Moscú, 24; Roma, 31; Milán y Helsinki, 26.

## NOTICIAS AL CIERRE

#### DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Efe). — El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, miércoles, entre otras, las siguientes disposiciones oficiales: **Educación y Ciencia.** — Orden sobre coordinación de la Educación General Básica y la Educación permanente de adultos en materia de evaluación. = **Trabajo.** — Reales Decretos por los que se nombran delegados provinciales de este Departamento en Cuenca, a Leónico Rodríguez Martín; en Gerona, a Joaquín Echevarri Ruano; en Huesca, a José Luis Martínez Laseca, y en Orense, a Benedicto Cea Ayala. **Defensa.** — Real Decreto por el que se dispone que el general de brigada del Arma de Aviación, D. Manuel Sánchez-Taberner de Prada pase al Grupo «B». = **Presidencia del Gobierno.** — Orden por la que se fijan precios del azúcar en bolsitas y estuches.

#### REUNION DEL CONSEJO FORAL DE NAVARRA

Pamplona (Efe). — A las diez y media de esta noche continuaba reunido el Consejo Foral navarro, para buscar una fórmula alternativa a la disposición transitoria cuarta, que contempla el sistema para el caso de una posible integración de Navarra en el Consejo General Vasco. La sesión se inició a las cinco de la tarde en el Palacio Foral. Primeramente fueron presentadas a los consejeros forales tres fórmulas, propuestas respectivamente por UCD de Navarra, PNV y PSOE de forma conjunta, y otra aportada por varios consejeros forales. En la fórmula de UCD se incluye una modificación a la disposición transitoria cuarta, por la cual la decisión del órgano foral competente que decidirá la integración de Navarra en Euzkadi deberá ser ratificada por referéndum y aprobada por la mayoría del censo electoral. Esta propuesta incluye, asimismo, la elaboración de un estatuto de autonomía si se produce la integración, y un nuevo referéndum para aprobar este estatuto. Señala igualmente que podrán participar también en dicha consulta las personas nacidas en Navarra que residan fuera de esta provincia, y dice que no podrá convocarse ninguno de los referendums en el caso de que Navarra estuviera afectada por alguno de los supuestos a que se refiere el artículo 108 de la Constitución o no existan las condiciones de paz ciudadana para la democrática expresión del pueblo navarro, circunstancia ésta que deberá ser apreciada por las Cortes generales. La fórmula de los parlamentarios Irujo y Urralburu, del PNV y PSOE, respectivamente, aboga por la no modificación del texto de la disposición adicional transitoria, que debe quedar como está redactada. La tercera propuesta, elaborada por varios consejeros forales, señala que en el caso de Navarra y a efectos de su posible incorporación a una comunidad autónoma, en lugar de lo que establece el artículo 137 de la Constitución, la iniciativa correspondería al organismo foral competente y el referéndum se realizaría si lo decide este órgano foral. Después de más de cinco horas de debates, se sometieron a votación estas tres fórmulas y resultó ganadora la de UCD por Navarra, con 21 votos afirmativos, 6 abstenciones y 7 negativos.

#### ENTREVISTA TARRADELLAS - GASTON THORN

Barcelona (Logos). — El presidente de la Generalidad, Tarradellas, se ha entrevistado con el presidente del Parlamento europeo, Gaston Thorn, que se encuentra pasando unos días de vacaciones en la Costa Brava. El señor Tarradellas abandonó por este motivo la reunión del Consejo Ejecutivo de la Generalidad, que estaba reunido desde la mañana.

#### INAUGURACION DEL CASINO DE MALLORCA

Palma de Mallorca (Efe). — Esta noche se inauguró oficialmente el Casino provisional «Sporting Club Mallorca», mientras prosiguen las obras del Gran Casino, definitivo, en Cala Xada, verdadero complejo turístico, que abrirá sus puertas el 31 de Diciembre próximo. El director de este casino mallorquín, es el inglés Nigel Hulter, que ha dejado la dirección del «Clermont Club», uno de los más frecuentados casinos de Londres, para hacerse cargo del «Sporting Club Mallorca». La dirección del Casino cuenta con una «lista negra» de 40.000 personas no gratas, que le ha sido facilitada por los demás casinos del Mundo. El pequeño casino provisional, instalado en las dependencias del Hotel «Golf Santa Ponsa», tiene una capacidad de juego para 150 personas, en una sala prevista para 300. Cuenta con seis mesas de ruleta americana, una de ruleta francesa, seis mesas de «black» y una de punto y banco.

#### GISCARD Y BUTEFILKA HABLARON DEL SAHARA

París (Efe). — El Sahara occidental fue el principal tema de la conversación, de una hora y tres cuartos, que esta tarde tuvieron en el Elíseo, el presidente Giscard d'Estaing y el ministro argelino de Asuntos Exteriores, Abdelaziz Buteflika. Buteflika se congratuló «del interés que Francia tiene en buscar una solución para el problema del Sahara occidental», resaltando las cualidades de Francia para restaurar la paz en aquella zona debido a «sus relaciones con unos y otros». Los observadores hacen señalar que esta visita de Buteflika se ha producido a los pocos días de la que hicieron al presidente Giscard d'Estaing, el jueves pasado, dos ministros del nuevo Gobierno de Mauritania.

#### NUEVO PRECIO RECORD DEL ORO

Londres (Efe). — La cotización del oro alcanzó el precio record de 207,50 dólares al final de la mañana de hoy, martes, en el mercado londinense de metales preciosos. Este continuado aumento en el precio del metal, consecuencia de la débil situación del dólar frente al yen japonés, y otras monedas fuertes, ha

elevado en 13,5 dólares el precio por onza desde el comienzo de la sesión del pasado viernes. Al iniciarse la tarde, la demanda continúa, por lo que se espera un posible aumento en la cotización del oro antes de que concluya la jornada de hoy.

#### QUIEREN APLICAR LAS MEDIDAS ANTITERRORISTAS

Bonn (Efe). — Expertos de los siete países participantes en la «Cumbre» económica de Bonn inician hoy en esta ciudad conversaciones para llevar a la práctica las medidas acordadas en dicha conferencia para combatir el terrorismo. Los especialistas se reunirán durante dos días para hallar una fórmula que les permita aplicar rápidamente y de manera uniforme las medidas establecidas en la «Cumbre» de Bonn. Austria y Dinamarca han expresado interés por colaborar en la lucha contra el terrorismo y participar en las conversaciones.

## Refuerzo de las relaciones entre la Santa Sede y el Reino de Marruecos

### Monseñor Norbert Galmels, designado por Pablo VI como encargado de misión cerca de Hassán II

Ciudad del Vaticano (Efe). — Las relaciones entre la Santa Sede y el Reino de Marruecos se han reforzado, con la designación por parte del Papa Pablo VI del abad francés monseñor Norbert Galmels, como encargado de misión cerca del Rey de Marruecos. Monseñor Galmels es obispo titular de Dusa y superior general de los canónigos premostratenses, siendo su actual residencia Roma, en la Curia general de su orden monástica.

Aún conservando su residencia oficial en Roma, monseñor Galmels tendrá vínculos más directos y estrechos con el Rey Hassan II, a quien conoce desde hace mucho tiempo. Hasta ahora, la Santa Sede no tenía representación diplomática estable en Rabat, cubriendo esa responsabilidad cerca del Gobierno marroquí un Pronuncio Apostólico, monseñor Sante Portalupi, quien reside en Argel y que es también representante pontificio cerca de los Gobiernos de Argelia, Libia y otros países del África del Norte. Monseñor Galmels viajará próximamente a Marruecos, después de la fiesta musulmana del Ramadán, para presentar al Soberano aláuita las cartas credenciales del Sumo Pontífice.

## Disturbios antigubernamentales en Iran: siete personas muertas

### Las tropas etíopes libran la batalla decisiva en Eritrea

Teherán (Efe). — Siete personas muertas, decenas de heridos y más de trescientos detenidos, es el balance de los disturbios antigubernamentales, que han asolado —durante la pasada semana— trece ciudades de Irán. Los disturbios se originaron a raíz de unas ceremonias musulmanas en honor de dos dirigentes de esta religión, fallecidos. Según ha informado la Prensa iraní, la Policía utilizó gases lacrimógenos para dispersar a la multitud y, en algunos momentos, dispararon, al aire, sus armas de fuego.

Esta es la tercera vez, en lo que va de año, que estallan motines en el país —atribuidos por las autoridades a los comunistas y extremistas islámicos— y que han dejado un saldo de veinticinco muertos y centenares de heridos. **LA BATALLA DECISIVA EN ERITREA**  
Roma (Efe). — Fuerzas etíopes avanzan en un intento de recuperar Eritrea, la estratégica provincia del Mar Rojo en poder de los rebeldes que están librando hoy tres batallas claves a las puertas de la capital provincial de Asmara, anuncian fuentes de los Insurgentes. El portavoz del Frente de Liberación del pueblo eritreo

(FLPE) en Roma, Ermias Debesai, ha declarado que se están librando duras e importantes batallas. Lo que se decide en estos momentos es el futuro de Asmara, la capital provincial y su guarnición etíope, que durante meses han recibido sus suministros por medio de un puente aéreo. **CRISTIANOS LIBANESES COMBATEN CONTRA EL EJERCITO REGULAR**  
Beirut (Efe). — Milicias cristianas, respaldadas por los israelíes, han iniciado en la madrugada del martes un ataque con cobertura artillera contra el ejército libanés en el sector fronterizo meridional. Al mismo tiempo circulan rumores de que los israelíes están apoyando a la resistencia de las milicias. El ataque lanzado desde el bastión cristiano de Marjayoun proseguía a primeras horas de hoy, con posterior fuego de fusilería y ametralladoras. El coronel Adib Saad, comandante en jefe de las fuerzas libanesas, ha acudido esta mañana a Marjayoun acompañado de algunos oficiales noruegos de la fuerza de las Naciones Unidas, para entablar negociaciones con los mandos de las milicias cristiano-derechistas.